

URZĄD STATYSTYCZNY W GDAŃSKU

STATISTICAL OFFICE IN GDAŃSK

BIULETYN STATYSTYCZNY

**WOJEWÓDZTWA
POMORSKIEGO**



STATISTICAL BULLETIN

**OF
POMORSKIE
VOIVODSHIP**

I KWARTAŁ

Ist QUARTER

2007

URZĄD STATYSTYCZNY W GDAŃSKU

STATISTICAL OFFICE IN GDAŃSK

BIULETYN STATYSTYCZNY

**WOJEWÓDZTWA
POMORSKIEGO**

STATISTICAL BULLETIN

**OF
POMORSKIE
VOIVODSHIP**

I KWARTAŁ

Ist QUARTER

2007

GDAŃSK, **MAJ** 2007
MAY

ZNAKI UMOWNE SYMBOLS

Kreska	(–)	–	zjawisko nie wystąpiło <i>magnitude zero</i>
Zero	(0)	–	zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5 <i>magnitude not zero, but less than 0,5 of a unit</i>
	(0,0)	–	zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05 <i>magnitude not zero, but less than 0,05 of a unit</i>
Kropka	(•)	–	zupelny brak informacji albo brak informacji wiarygodnych <i>data not available or not reliable</i>
Znak	(x)	–	wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe <i>not applicable</i>
Znak	(*)	–	oznacza, że dane zostały zmienione w stosunku do już opublikowanych <i>data revised</i>
Znak	(△)	–	oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji <i>categories of applied classification are presented in abbreviated form</i>
“W tym” “Of which”		–	oznacza, że nie podaje się wszystkich składników sumy ogólnej <i>indicates that not all elements of the sum are given</i>

WAŻNIEJSZE SKRÓTY ABBREVIATIONS

zł	–	złoty <i>zloty</i>	m ²	–	metr kwadratowy <i>square metre</i>
tys.	–	tysiąc <i>thousand</i>	m ³	–	metr sześcienny <i>cubic metre</i>
mln	–	milion <i>million</i>	dam ³	–	dekametr sześcienny <i>cubic decametre</i>
t	–	tona <i>tonne</i>	dt	–	decytona <i>deciton</i>
l	–	litr <i>litre</i>	szt	–	sztuka <i>piece, unit</i>
m	–	metr <i>metre</i>	pkt	–	punkt <i>point</i>
mb	–	metr bieżący <i>current metre</i>	PKD	–	Polska Klasyfikacja Działalności <i>Polish Classification of Activities</i>
			PKWiU	–	Polska Klasyfikacja Wyrobów i Usług <i>Polish Classification of Products and Services</i>

Przy publikowaniu danych US prosimy o podanie źródła
When publishing SO data please indicate source

Przygotowano w Wydziale Analiz Urzędu Statystycznego w Gdańsku.

Prepared by Division of Analysis of the Statistical Office in Gdańsk.

Projekt okładki: Sylwester Jabłoński

Cover design:



Niektóre dane liczbowe mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianom w następnych wydaniach Biuletynu Statystycznego.

Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the Statistical Bulletin.

Liczby względne (wskaźniki) wyliczono na podstawie danych bezwzględnych, wyrażonych z większą dokładnością niż podane w tablicach.

Relative numbers (indices) are calculated on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.



ISSN 1507-5605

Druk: URZĄD STATYSTYCZNY W GDAŃSKU, ul. Danusi 4, 80-434 Gdańsk

Printing: STATISTICAL OFFICE IN GDAŃSK, str. Danusi 4, 80-434 Gdańsk

Zam. 2/07. Nakład: 105 egz.
Order 2/07. Edition: 105 copies

SPIS TREŚCI

CONTENTS

Tablica
Table

Strona
Page

x	Uwagi ogólne	General notes	5
x	Wyjaśnienia metodyczne	Methodological notes	9
	WYBRANE WSKAŹNIKI WOJEWÓDZKIE	SELECTED VOIVODSHIP'S INDICATORS	
1.	Wybrane dane o województwie	<i>Selected data on voivodship</i>	16
2.	Wybrane dane według sektorów własności	<i>Selected data by ownership sector</i>	19
	Ludność	Population	
3.	Stan i ruch naturalny ludności	<i>Population and vital statistics</i>	23
	Praca	Labour	
4.	Pracujący w sektorze przedsiębiorstw	<i>Employed persons in enterprise sector</i>	23
5.	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw	<i>Average paid employment in enterprise sector</i>	26
6.	Bezrobotni zarejestrowani i oferty pracy	<i>Registered unemployed persons and job offers</i>	29
7.	Bezrobotni zarejestrowani, będący w szczególnej sytuacji na rynku pracy	<i>Registered unemployed persons with a specific situation on the labour market</i>	30
8.	Bezrobotni zarejestrowani według poziomu wykształcenia, wieku, czasu pozostawania bez pracy i stażu pracy	<i>Registered unemployed persons by educational level, age, duration of unemployment and work seniority</i>	31
9.	Aktywność ekonomiczna ludności w wieku 15 lat i więcej według BAEL	<i>Economic activity of population aged 15 and more by LFS</i>	31
10.	Bezrobocie według BAEL	<i>Unemployment by LFS</i>	32
	Wynagrodzenia i świadczenia społeczne	Wages and salaries and social benefits	
11.	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w sektorze przedsiębiorstw	<i>Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector</i>	32
12.	Świadczenia społeczne	<i>Social benefits</i>	35
	Finanse przedsiębiorstw	Finance of enterprises	
13.	Wyniki finansowe przedsiębiorstw	<i>Financial results of enterprises</i>	36
14.	Wyniki finansowe przedsiębiorstw według sekcji	<i>Financial results of enterprises by sections</i>	38
	I. Przychody, koszty, wynik finansowy ze sprzedaży	<i>I. Income, cost, financial result from sale</i>	38
	II. Wynik finansowy brutto	<i>II. Gross financial result</i>	39
	III. Wynik finansowy netto	<i>III. Net financial result</i>	40
15.	Relacje ekonomiczne oraz struktura przedsiębiorstw według uzyskanych wyników finansowych	<i>Economic relations and composition of enterprises by obtained financial result</i>	41
16.	Aktywa obrotowe oraz zobowiązania długo- i krótkoterminowe przedsiębiorstw	<i>Current assets and short-term and long-term liabilities of enterprises</i>	44
17.	Aktywa obrotowe oraz zobowiązania przedsiębiorstw według sekcji	<i>Current assets and liabilities of enterprises by sections</i>	45
	Ceny	Prices	
18.	Wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych	<i>Price indices of consumer goods and services</i>	46
19.	Średnie ceny detaliczne wybranych towarów i usług konsumpcyjnych	<i>Average retail prices of selected consumer goods and services</i>	46
20.	Przeciętne ceny skupu ważniejszych produktów rolnych	<i>Average procurement prices of major agricultural products</i>	49
21.	Przeciętne ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach	<i>Average market-place prices received by farmers</i>	50
22.	Relacje cen w rolnictwie	<i>Price relations in agriculture</i>	50
	Inwestycje	Investment	
23.	Nakłady inwestycyjne	<i>Investment outlays</i>	51
24.	Mieszkania	<i>Dwellings</i>	52

Tablica
Table

Strona
Page

Podmioty gospodarki narodowej	National economy entities	
25. Podmioty gospodarki narodowej według sekcji	National economy entities by sections	53
26. Podmioty gospodarki narodowej według formy prawnej	National economy entities by form of legal	54
Rolnictwo	Agriculture	
27. Zwierzęta gospodarskie	Livestock	55
28. Skup ważniejszych produktów rolnych	Procurement of major agricultural products	56
Przemysł i budownictwo	Industry and construction	
29. Produkcja sprzedana przemysłu	Sold production of industry	57
30. Produkcja wybranych wyrobów według PKWiU	Production of selected products by PRODCOM	59
31. Produkcja sprzedana budownictwa	Sold production of construction	60
Gospodarka morska	Maritime economy	
32. Obroty ładunkowe w portach morskich	Cargo turnover in seaports	61
Handel	Trade	
33. Sprzedaż detaliczna towarów według rodzajów działalności przedsiębiorstwa	Retail sales of goods by type of enterprise activity	63
Turystyka	Tourism	
34. Przyjazdy i wyjazdy z Polski przez przejścia graniczne województwa	Arrivals to and departures from Poland at voivodship's border checkpoints	65
35. Wykorzystanie turystycznych obiektów zbiorowego zakwaterowania	Occupancy in collective tourist accommodation establishments	66
Bezpieczeństwo publiczne	Public safety	
36. Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępowaniach przygotowawczych w okresie I-III	Ascertained crimes in completed preparatory proceedings in the period I-III	67
WYBRANE DANE O PODREGIONACH I POWIATACH	SELECTED DATA ON SUBREGIONS AND POWIATS	
37. Ludność w 2006 r.	Population in 2006	69
38. Ruch naturalny ludności w okresie I–XII 2006 r.	Vital statistics in period I–XII 2006	72
39. Bezrobotni zarejestrowani i oferty pracy w 2007 r.	Registered unemployed persons and job offers in 2007	73
40. Bezrobotni zarejestrowani według wieku w 2007 r.	Registered unemployed persons by age in 2007	74
41. Bezrobotni zarejestrowani według poziomu wykształcenia w 2007 r.	Registered unemployed persons by educational level in 2007	75
42. Mieszkania oddane do użytkowania w okresie I–III 2007 r.	Dwellings completed in period I–III 2007	76
43. Podmioty gospodarki narodowej w 2007 r.	Entities of the national economy in 2007	77
44. Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępowaniach przygotowawczych według rodzajów w okresie I–III 2007 r.	Ascertained crimes in completed preparatory proceedings by type of crime in period I–III 2007	80
45. Wskaźniki wykrywalności sprawców przestępstw w zakończonych postępowaniach przygotowawczych według rodzajów w okresie I–III 2007 r.	Rates of detectability of delinquents in crimes in completed preparatory proceedings by type of crime in period I–III 2007	81
46. Wypadki drogowe w okresie I–III 2007 r.	Road traffic accidents in period I–III 2007	82
PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE	BASIC DATA FOR POLAND	
47. Wybrane wskaźniki ogólnopolskie	Selected indicators for Poland	83
48. Podstawowe dane o województwach	Basic data on voivodships	87

UWAGI OGÓLNE

1. Dane w Biuletynie Statystycznym prezentuje się w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD)**, opracowanej na podstawie wydawnictwa Urzędu Statystycznego Wspólnot Europejskich EUROSTAT – „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE rev. 1.1”. PKD wprowadzona została z dniem 1 maja 2004 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 20 stycznia 2004 r. w sprawie Polskiej Klasyfikacji Działalności, (Dz. U. Nr 33, poz. 289) w miejsce stosowanej wcześniej klasyfikacji PKD obowiązującej od 1 stycznia 1998 r.

Aktualna klasyfikacja PKD nie wpływa na poziom publikowanych dotychczas w Biuletynie danych w układzie obowiązującym do kwietnia 2004 r.

Dane statystyczne prezentowane są w układzie PKD według sekcji, działów i – w niektórych przypadkach – grup.

2. Prezentowane dane obejmują podmioty gospodarki narodowej bez względu na charakter własności, tj. zaliczane do sektora publicznego i prywatnego. Do **sektora publicznego** zalicza się podmioty stanowiące własność państwową, jednostek samorządu terytorialnego oraz „mieszana” z przewagą kapitału podmiotów sektora publicznego. Do **sektora prywatnego** zalicza się podmioty gospodarki stanowiące własność prywatną krajową (m.in. spółki, spółdzielnie, osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą, organizacje społeczne, stowarzyszenia, fundacje), zagraniczną (m.in. oddziały przedsiębiorców zagranicznych, przedstawicielstwa zagraniczne, spółki z wyłącznym udziałem kapitału zagranicznego) oraz „mieszana” z przewagą kapitału podmiotów sektora prywatnego lub brakiem przewagi sektorowej w kapitale podmiotu.

3. Dane opracowano zgodnie z każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej.

4. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie się jednostki prawne, tj. osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

5. Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą, tj. produkcyjną i usługową, na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

6. W zależności od częstotliwości i zakresu pozyskiwanego materiału źródłowego (sprawozdania, wyniki badań i inne), dane prezentowane w Biuletynie różnią się zakresem podmiotowym i czasowym:

- 1) dane o pracujących, zatrudnieniu i wynagrodzeniach – w ujęciu miesięcznym – dotyczą podmiotów gospodarki narodowej, zaliczanych do sektora przedsiębiorstw, w których liczba pracujących przekracza 9, przy czym dane nie obejmują zatrudnionych poza granicami kraju (z wyjątkiem pracujących) oraz zatrudnionych w organizacjach społecznych, politycznych, związkach zawodowych i innych;
- 2) dane o wynikach finansowych przedsiębiorstw niefinansowych – w ujęciu kwartalnym – dotyczą podmiotów gospodarczych prowadzących księgi rachunkowe i zobowiązanych do sporządzania sprawozdania o przychodach, kosztach i wyniku finansowym F-01/I-01 (z wyjątkiem podmiotów, których podstawowym rodzajem działalności jest działalność zaklasyfikowana według PKD do sekcji „Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo”, „Rybnictwo”, „Pośrednictwo finansowe”), przy czym dane dotyczą podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 49;

GENERAL NOTES

1. Data contained in the Statistical Bulletin is presented in accordance with the **Polish Classification of Activities (PKD)**, compiled on the European Communities EUROSTAT – „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE rev. 1.1”. PKD was introduced on May 1, 2004 by the decree of Council of Ministers regarding the Polish Classification of Activities, dated January 20, 2004 (Journal of Laws No. 33, item 289) to replace the formerly applied PKD that had been effective as from January 1, 1998.

The present PKD does not affect data that has so far been published in the Bulletin in order applicable until April 2004.

Statistical data is presented in accordance with NACE as arranged by sections, divisions and, in certain cases, groups.

2. Presented data cover units of the national economy regardless of ownership, that is, included in the public and private sectors. The **public sector** includes units of state ownership, units of territorial self-government administration ownership and “mixed” ownership with a public sector unit capital majority. The **private sector** includes unit of private domestic ownership (among others: companies, co-operatives, natural persons conducting economic activities, social organizations, associations, foundations), private foreign ownership (among others: foreign enterprises branches, foreign representatives, partnerships with exclusive foreign capital share) and “mixed” ownership with a private sector unit capital majority or lack of sectors majority in unit capital.

3. Data is compiled according to the respective organizational status of units of the national economy.

4. The term **entities of the national economy** is understood as legal entities, i.e. legal persons, organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity.

5. The term **economic entities** is understood as entities conducting economic activity, i.e. production and services activity on their own-account in order to earn a profit.

6. Data presented in the Bulletin differs in subject and time period depending on frequency and scope of source documents (reports, research finding and other):

- 1) data on employment, employees, wages and salaries – for monthly periods – refers to those units of the national economy, included in enterprises sector which employ more than 9 persons; data does not include persons employed abroad (excluding employees) or in social and political organizations, trade unions and other;
- 2) data on financial results of non-financial enterprises covers economic units – for quarterly periods – units keeping accounting ledgers and which are obligated to prepare reports on revenues, costs and the financial result F-01/I-01 (with the exception of units in which the principal activity is classified as “Agriculture, hunting and forestry”, “Fishing” and “Financial intermediation” according to the NACE), in which the number of employees exceeds 49 persons;

3) dane o nakładach inwestycyjnych – w ujęciu kwartalnym – dotyczą podmiotów gospodarczych, prowadzących księgi rachunkowe, niezależnie od rodzaju działalności, w których liczba pracujących przekracza 49;

4) dane o skupie produktów rolnych:

- za okresy miesięczne pochodzą z meldunków o ilości skupu realizowanego przez osoby prawne i samodzielne jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej,
- za okresy półroczne (z kwartalnym opóźnieniem) uwzględniają korekty wynikające ze sprawozdawczości obejmującej również osoby fizyczne prowadzące skup o wartości przekraczającej 10 tys. zł.

Zarówno dane miesięczne, meldunkowe, jak i ze sprawozdawczości półrocznej obejmują skup produktów rolnych tylko od producentów z terenu województwa;

5) dane o produkcji sprzedanej przemysłu, budowlano-montażowej oraz sprzedaży detalicznej towarów dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9;

6) dane o produkcji wyrobów dotyczą podmiotów (producentów wyrobów przemysłowych we wszystkich rodzajach działalności), w których liczba pracujących przekracza 49;

7) dane o obrotach ładunkowych w portach morskich obejmują przeładunki obrotu morskiego i wewnątrzkrajowego dokonane przez wszystkie podmioty działające na terenie portu.

7. Ilekroć w Biuletynie jest mowa o **sektorze przedsiębiorstw**, dotyczy to podmiotów prowadzących działalność gospodarczą w zakresie: leśnictwa, włączając działalność usługową; rybołówstwa w wodach morskich; górnictwa; przetwórstwa przemysłowego; wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, wodę; budownictwa; handlu hurtowego i detalicznego; naprawy pojazdów samochodowych, motocykli oraz artykułów użytku osobistego i domowego; hoteli i restauracji; transportu, gospodarki magazynowej i łączności; obsługi nieruchomości, wynajmu maszyn i urządzeń bez obsługi oraz wypożyczania artykułów użytku osobistego i domowego, informatyki, działalności gospodarczej pozostałej; odprowadzania i oczyszczania ścieków, gospodarowania odpadami, pozostałych usług sanitarnych i pokrewnych; działalności związanej z kulturą, rekreacją i sportem oraz działalności usługowej pozostałej.

8. Ilekroć w Biuletynie jest mowa o **przemysłe**, dotyczy to sekcji PKD: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe” oraz „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”.

9. W tablicach – o ile nie zaznaczono inaczej – dane w ujęciu wartościowym oraz wskaźniki struktury podano w cenach bieżących, a wskaźniki dynamiki na podstawie wartości cen stałych, którymi są średnie ceny bieżące 2000 r.

10. W przypadku zmian metodycznych oraz zmian w systemie cen stałych – wskaźniki dynamiki obliczono metodą nawiązania łańcuchowego.

11. Dane według sekcji, działów i grup PKD oraz dane o produkcji wyrobów opracowano metodą przedsiębiorstw.

12. Niektóre dane mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianie w następnych wydaniach Biuletynu. W momencie wprowadzenia zmiany dane te oznaczone są „*”.

3) *data on investment outlays and newly started investments – for quarterly periods – refers to economic entities keeping accounting ledgers, irrespective of kind of activities, in which the number of employees exceeds 49 persons;*

4) *data on procurement of agricultural product:*

- *for monthly periods comes from reports on the quantity of procurement by legal persons and independent organizational entities without legal personality,*
- *for semi-annual periods (with a one month delay) includes revisions resulting from reports and also includes procurement by natural persons when its value exceeds 10 thous. zł.*

Both monthly, registration and half-yearly reported data includes procurement of agricultural products only from producers located on the territory of the voivodship;

5) *data on sold production of industry and of assembly-construction, and retail sale of goods cover those economic units, in which the number of employees exceeds 9 persons;*

6) *production of products refer to entities (producers of industrial products all kinds of activities refer to those units), in which the number of employees exceeds 49 persons;*

7) *data on goods loaded and unloaded in seaports covers sea-born traffic and intradomestic traffic accomplished by all units operating at seaport area.*

7. The category – **enterprise sector** – used in the Bulletin, indicates those units which carry out economic activities in the following areas: forestry, logging and related service activities; sea fishing; mining, quarrying; manufacturing; electricity, gas and water supply; construction; wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods; hotels and restaurants; transport, storage and communication; real estate activities, renting of machinery and equipment without operator and of personal and household goods, computer and related activities, other business activities; collection and treatment of sewage and of other waste, sanitation, remediation and similar activities; recreational, cultural and sporting activities and other service activities.

8. The category – **industry** used in the Bulletin, refers to the NACE (rev. 1) sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing” and “Electricity, gas and water supply”.

9. In the tables – unless otherwise stated – data in terms of value and structural indicators are presented at current prices and indices, on the basis of value at constant prices, which are assumed as average current prices in 2000.

10. In the case of methodological changes and changes in the system of constant prices, indices are calculated using the chain – base index method.

11. Data by the NACE section, division and group and data of production of products are compiled following the enterprise method.

12. Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the Bulletin. Such revised data will be marked with sign “*”.

13. Ze względu na elektroniczną technikę przetwarzania danych, w niektórych przypadkach sumy z niższych poziomów klasyfikacji mogą się różnić – z tytułu zaokrągleń – od wielkości „ogółem” na wyższych poziomach klasyfikacji.

14. Liczby względne (wskaźniki, odsetki) obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych wyrażonych z większą dokładnością, niż podano w tablicach.

15. W tablicach zawierających w boczku okresy miesięczne, w przypadku braku informacji – podano dane kwartalne, wpisując je na poziomie miesiąca kończącego kwartał.

16. Grupowania wyrobów i towarów dokonuje się na podstawie Polskiej Klasyfikacji Wyrobów i Usług (PKWiU), wprowadzonej z dniem 1 maja 2004 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 6 kwietnia 2004 r. (Dz. U. Nr 89, poz. 844). PKWiU została opracowana na podstawie następujących klasyfikacji i nomenklatur międzynarodowych: „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE rev. 1.1”, „Classification of Products by Activity – CPA” oraz „Products of the Community – PRODCOM”.

17. W stosunku do obowiązującej Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD) oraz Polskiej Klasyfikacji Wyrobów i Usług (PKWiU) w Biuletynie zastosowano skróty; skrócone nazwy oznaczone zostały w tablicach znakiem „Δ”. Zestawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw podaje się poniżej:

13. Due to electronic data processing technology, in selected cases the grand totals for lower classification levels may differ, due to number roundings, from the figure “total” at higher classification levels.

14. Relative numbers (indices, percentages) are calculated, as a rule, on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.

15. In tables presenting monthly data on the side, when such data is not available, quarterly data is shown in the line of the month ending a quarter.

16. Products and goods are grouped in accordance with the Polish Classification of Products and Services (PKWiU), introduced on May 1, 2004 by the decree of Council of Ministers, dated April 6, 2004 (Journal of Laws No. 89, item 844). PKWiU was compiled on the basis of the following international classifications and nomenclatures: “Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE rev. 1.1”, “Classification of Products by Activity – CPA” and “Products of the Community – PRODCOM”.

17. In regard to NACE and the Polish Classification of Products and Services (PKWiU), abbreviations are used in the Bulletin which are marked in the tables with the sign “Δ”. The abbreviations and their complete names are given below:

skrót	pełna nazwa	abbreviation	complete name
sekcje PKD		sections of the NACE	
handel i naprawy	handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, motocykli oraz artykułów użytku osobistego i domowego	trade and repair	wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
obsługa nieruchomości i firm	obsługa nieruchomości, wynajem i usługi związane z prowadzeniem działalności gospodarczej	x	real estate, renting and business activities
administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne	administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i powszechne ubezpieczenie zdrowotne	x	public administration and defence; compulsory social security
działy PKD		divisions of the NACE	
x	produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	manufacture of wearing apparel and furriery	manufacture of wearing apparel; dressing and dyeing of fur
produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich	produkcja skór wyprawionych i wyrobów ze skór wyprawionych	processing of leather and manufacture of leather products	tanning and dressing of leather; manufacture of luggage, handbags, saddlery, harness and footwear
produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz z korka (z wyłączeniem mebli), wyrobów ze słomy i materiałów używanych do wyplatania	manufacture of wood and wood, straw and wicker products	manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials
produkcja masy włóknistej oraz papieru	produkcja masy włóknistej, papieru oraz wyrobów z papieru	manufacture of pulp and paper	manufacture of pulp, paper and paper products
produkcja wyrobów z metali	produkcja metalowych wyrobów gotowych, z wyłączeniem maszyn i urządzeń	manufacture of metal products	manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment

skrót	pełna nazwa	abbreviation	complete name
działy PKD (dok.)		divisions of the NACE (cont.)	
produkcja maszyn i urządzeń	produkcja maszyn i urządzeń, gdzie indziej niesklasyfikowana	x	manufacture of machinery and equipments n.e.c.
produkcja maszyn i aparatury elektrycznej	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej, gdzie indziej niesklasyfikowana	x	manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna	produkcja mebli; działalność produkcyjna, gdzie indziej niesklasyfikowana	x	manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.
sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw	sprzedaż, obsługa i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw do pojazdów samochodowych	x	sale, maintenance and repair of motor vehicles and motorcycles; retail of automotive fuel
handel hurtowy i komisowy	handel hurtowy i komisowy, z wyłączeniem handlu pojazdami samochodowymi i motocyklami	wholesale and commission trade	wholesale trade and commission trade, except of motor vehicles and motorcycles
handel detaliczny, naprawa artykułów użytku osobistego i domowego	handel detaliczny, z wyłączeniem sprzedaży pojazdów samochodowych i motocykli; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego	retail trade; repair of personal and household goods	retail trade, except of motor vehicles and motorcycles; repair of personal and households goods
grupy PKD		the NACE groups	
wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna	wznoszenie kompletnych budynków i budowli lub ich części; inżynieria lądowa i wodna	building of constructions; civil engineering	building of complete constructions or parts thereof; civil engineering
wyroby według PKWiU		products by PRODCOM (PKWiU)	
mleko	mleko płynne przetworzone	milk	processed liquid milk

18. Zgodnie z ustawą z dnia 29 czerwca 1995 r. o statystyce publicznej (Dz. U. Nr 88, poz. 439) wprowadzono rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 13 lipca 2000 r. (Dz. U. Nr 58, poz. 685) Nomenklaturę Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS), która została opracowana na podstawie Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS), obowiązującej w krajach Unii Europejskiej. NTS dzieli Polskę na hierarchicznie powiązane jednostki terytorialne z uwzględnieniem pięciu poziomów, z czego trzy określamy jako poziomy regionalne, a dwa – lokalne. Przyporządkowanie poszczególnych jednostek terytorialnych do odpowiednich poziomów NTS podano w załączniku do cytowanego wyżej rozporządzenia.

Rozporządzenie z 2000 r. w sprawie wprowadzenia Nomenklatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS) zostało skorygowane rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 27 kwietnia 2004 r. (Dz. U. Nr 98, poz. 998), wchodzącym w życie z dniem uzyskania przez Polskę członkostwa w Unii Europejskiej. Zmiany dotyczą poziomu NTS1, który do tej pory oznaczał obszar całego państwa, a obecnie obejmuje swym zasięgiem 6 nowo wyodrębnionych regionów.

19. Szersze informacje oraz szczegółowe wyjaśnienia metodyczne publikowane są w zeszytach metodycznych oraz opracowaniach branżowych GUS.

18. According to the Act on Public Statistics dated June 29, 1995 (Journal of Laws No. 88, item 439) was introduced on the decree of the Council of Ministers dated July 13, 2000 (Journal of Laws No. 58, item 685) the Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS), which was elaborated on the basis of Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS), standing in countries of the European Union. NTS divides Poland in the hierarchically connected territorial units with five levels; three of them are described as regional levels, and two left – as local levels. An allocation of particular territorial units to respective levels of NTS was given in the enclosure with the above-cited decree.

Regulation from 2000 on implementation of the Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS) was corrected by the Regulation of the Council of Ministers dated April 27, 2004 (Journal of Laws No. 98, item 998) valid from date of accession of Poland into the European Union. The amendments concern the level NTS1, which has been denoted a country as a whole as yet and now includes 6 newly established regions.

19. Broader information and detailed methodological description are published in methodological volumes and branch statistical publications of the Central Statistical Office.

WYJAŚNIENIA METODYCZNE

1. Dane o:

- 1) ludności zbilansowano na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz danych ze sprawozdawczości bieżącej z ruchu naturalnego i migracji ludności;
- 2) urodzeniach i zgonach (w tym zgonach niemowląt) zostały obliczone zgodnie z kryteriami definicji urodzenia i zgonu noworodka rekomendowanej przez Światową Organizację Zdrowia (WHO).

2. Dane o pracujących obejmują osoby pełnozatrudnione i niepełnozatrudnione w głównym miejscu pracy.

Do **pracujących** zaliczono:

- 1) osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy;
- 2) właścicieli i współwłaścicieli jednostek prowadzących działalność gospodarczą łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin;
- 3) osoby wykonujące pracę nakładczą;
- 4) agentów oraz osoby zatrudnione przez agentów;
- 5) członków rolniczych spółdzielni produkcyjnych.

Prezentowane w Biuletynie dane nie obejmują pracujących w rolnictwie indywidualnym oraz w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

3. Dane o **przeciętnym zatrudnieniu** obejmują osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy w pełnym wymiarze czasu pracy, a także w wymiarze niepełnym, po przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

4. Od czerwca 2004 r. dane o **bezrobociu rejestrowanym** dotyczące osób zarejestrowanych w powiatowych urzędach pracy prezentuje się zgodnie z ustawą z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. Nr 99, poz. 1001 z późniejszymi zmianami), w miejsce ustawy z dnia 14 grudnia 1994 r. o zatrudnieniu i przeciwdziałaniu bezrobociu (jednolity tekst Dz. U. z 2003 r. Nr 58, poz. 514 z późniejszymi zmianami).

Do „bezrobotnych zarejestrowanych w okresie do 12 miesięcy od dnia ukończenia nauki”, zaliczono osoby bezrobotne w ww. okresie, które ukończyły (potwierdzone dyplomem, świadectwem lub innym dokumentem) naukę w szkole, kursy zawodowe trwające co najmniej 24 miesiące lub nabyły uprawnienia do wykonywania zawodu jako osoby niepełnosprawne.

„Długotrwale bezrobotni” są to osoby pozostające w rejestrze powiatowego urzędu pracy łącznie ponad 12 miesięcy w okresie ostatnich 2 lat, z wyłączeniem (od listopada 2005 r.) okresów odbywania stażu i przygotowania zawodowego w miejscu pracy.

„Bezrobotni do 25 roku życia” są to osoby, które do dnia zastosowania wobec nich usług lub instrumentów rynku pracy nie ukończyły 25 roku życia. Do października 2005 r., były to osoby, które w roku kalendarzowym nie ukończyły 25 lat.

„Bezrobotni powyżej 50 roku życia” są to osoby, które do dnia zastosowania wobec nich usług lub instrumentów rynku pracy ukończyły co najmniej 50 rok życia. Do października 2005 r. były to osoby, które w roku kalendarzowym ukończyły co najmniej 50 lat.

„Bezrobotni bez kwalifikacji zawodowych” są to osoby nieposiadające kwalifikacji do wykonywania jakiegokolwiek zawodu, poświadczonych dyplomem, świadectwem, zaświadczeniem instytucji szkoleniowej lub innym dokumentem uprawniającym do wykonywania zawodu. Od listopada 2005 r. – łącznie z osobami z wykształceniem średnim ogólnokształcącym.

Stopę bezrobocia rejestrowanego obliczono jako udział zarejestrowanych bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo.

METHODOLOGICAL NOTES

1. Data concerning:

- 1) population is compiled on the basis of results of Population and Housing Census 2002 as well as current reporting data on vital statistics and population migration;
- 2) births and deaths (including infant deaths) – is calculated according to the definition of infant birth and death – recommended by the World Health Organization (WHO).

2. Data on employed persons includes those employed on a full and part-time basis in the main place of work.

Employed persons include:

- 1) persons employed on the basis of a labour contract;
- 2) owners and co-owners of units engaged in economic activities including contributing family members;
- 3) outworkers;
- 4) agents and persons employed by agents;
- 5) members of agricultural production co-operatives.

Data presented in the Bulletin does not include private farmers or employees of budget entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

3. Data on **average paid employment** includes persons employed on the basis of a labour contract on a full and part-time basis, converted to full-time work period.

4. Since June 2004, the data on **the unemployed persons registered** in the powiat labour offices are presented in accordance with the Law of 20 April 2004 on Promotion of Employment and Labour Market Institutions (Journal of Laws No. 99, item 1001, with later amendments), which replaced the Law dated 14 December 1994 on Employment and Combating Unemployment (uniform text Journal of Laws 2003 No. 58, item 514, with later amendments).

Among the “unemployed registered within the period of 12 months since the completion of education” are counted persons unemployed during the above mentioned period who completed (confirmed with a diploma, certificate, or other document) school education, occupational courses of a duration for no less than 24 months, or acquired the right to perform a job as the disabled persons.

The “long term unemployed” are persons remaining in the register rolls of the powiat labour office for the overall period of over 12 months during the last two years, excluding (since November 2005) the periods of traineeship and occupational preparation at the work place.

The “unemployed aged up to 25 years” - are persons who were under 25 years of age on the day they became recipients of the labour market instruments. Until October 2005 they were persons, who were aged less than 25 in the calendar year.

The unemployed over 50 years old are persons who were over 50 years of age on the day they became recipients of the labour market instruments. Until October 2005 they were persons, who were aged at least 50 years in the calendar year.

The “unemployed without occupational qualifications” – are persons who do not have qualifications for performing any occupation confirmed by a diploma, certificate, certificate issued by a training institution or any other document entitling them to perform an occupation. Since November 2005 it also concerns persons with general secondary education.

The registered unemployment rate was compiled as a ratio of registered unemployed persons to the economically active civil population.

Stopę bezrobocia podaje się z uwzględnieniem pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie (będących składową cywilnej ludności aktywnej zawodowo) wyszacowanych na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz Powszechnego Spisu Rolnego 2002.

5. Dane o aktywności ekonomicznej ludności w wieku 15 lat i więcej opracowano na podstawie reprezentacyjnego **Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL)**, prowadzonego w cyklu kwartalnym. Badaniem objęte są osoby będące członkami wylosowanych gospodarstw domowych.

Do **pracujących** zaliczono wszystkie osoby w wieku 15 lat i więcej, które w badanym tygodniu:

- 1) wykonywały przez co najmniej 1 godzinę pracę przynoszącą dochód lub zarobek, tzn. były zatrudnione w charakterze pracownika najemnego, pracowały we własnym (lub dzierżawionym) gospodarstwie rolnym lub prowadziły własną działalność gospodarczą poza rolnictwem albo pomagały (bez wynagrodzenia) w prowadzeniu rodzinnego gospodarstwa rolnego lub rodzinnej działalności gospodarczej poza rolnictwem;
- 2) miały pracę, ale jej nie wykonywały:
 - z powodu choroby, urlopu macierzyńskiego lub wypoczynkowego,
 - z innych powodów, przy czym długość przerwy w pracy wynosiła do 3 miesięcy oraz od 2006 r. powyżej 3 miesięcy i dotyczyła osób, które były pracownikami najemnymi i w tym czasie otrzymywały co najmniej 50% dotychczasowego wynagrodzenia.

Bezrobotni to osoby, które w okresie badanego tygodnia nie były osobami pracującymi, aktywnie poszukiwały pracy i były gotowe ją podjąć w ciągu dwóch tygodni następujących po tygodniu badanym.

Do bezrobotnych zaliczono także osoby, które znalazły pracę i oczekiwały na jej rozpoczęcie w okresie 3 miesięcy oraz były gotowe tę pracę podjąć. Od I kwartału 2001 r. populacja bezrobotnych, według zaleceń Eurostatu, została ograniczona do osób w wieku 15–74 lata.

Współczynnik aktywności zawodowej obliczono jako udział aktywnych zawodowo (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Wskaźnik zatrudnienia obliczono jako udział pracujących (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Stopę bezrobocia obliczono jako udział bezrobotnych (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności aktywnej zawodowo w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

6. **Przeciętne wynagrodzenia miesięczne nominalne** przypadające na 1 zatrudnionego obliczono, przyjmując:

- 1) wynagrodzenia osobowe bez wynagrodzeń osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, a także osób zatrudnionych za granicą;
- 2) wypłaty z tytułu udziału w zysku lub w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach;
- 3) dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej;
- 4) honoraria wypłacane niektórym grupom pracowników za prace wynikające z umowy o pracę.

7. Dane o przeciętnych wynagrodzeniach miesięcznych prezentuje się w ujęciu brutto.

8. Informacje o **świadczeniach emerytalnych i rentowych** (poza rolnikami indywidualnymi) dotyczą świadczeń finansowanych z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych.

Informacje o **świadczeniach emerytalnych i rentowych rolników indywidualnych** dotyczą świadczeń finansowanych z Funduszu Emerytalno-Rentowego, którym dysponuje Kasa Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego, a także z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych, w przypadku gdy rolnicy posiadają uprawnienia do łącznego pobierania świadczeń z obu tych funduszy.

The unemployment rate is given including persons working on private farms in agriculture (comprising a part of economically active civil population) estimated on the basis of the results of the 2002 Population and Housing Census and 2002 Agricultural Census.

5. Data on the economic activity of the population, aged 15 and more, is compiled on the basis of **Labour Force Survey (LFS)**, which is conducted quarterly. The survey includes the members of randomly selected households.

Among the **employed**, are included all persons aged 15 and more who within the surveyed week:

- 1) performed for at least one hour any work generating pay or income, i.e. were employed as a paid employee, worked on own (or leased) agricultural farm, or conducted their own economic activity outside of agriculture;
- 2) had work but did not perform it:
 - due to illness, maternity leave or vacation,
 - due to other reasons, but the break in employment did not exceed 3 months and since 2006 exceeded 3 months and concerned persons who were paid employees and during that period received at least 50% of the hitherto wages and salaries.

The **unemployed** are person, who within the period of the surveyed week did not work, actively sought work and was available for work within two weeks after the surveyed week.

The unemployed also include persons who have found and were waiting to begin work within a 3-month period as well as persons who were available for that work. Since the 1st quarter of 2001 the population of unemployed persons, in compliance with the Eurostat recommendation, has been limited to persons aged 15–74 years.

The **activity rate** is calculated as the share of the economically active persons (total or a given group), in population aged 15 and older (total or a given group).

The **employment rate** is calculated as the share of the employed persons (total or a given group), in population aged 15 and older (total or a given group).

The **unemployment rate** is calculated as the share of the unemployed persons (total or a given group), in the number of the economically active persons, aged 15 and older (total or a given group).

6. **Average monthly nominal wage and salary per employee** are computed assuming the following:

- 1) personal wages and salaries (excluding wages and salaries of outworkers and apprentices as well as persons employed abroad);
- 2) payments from a share in profit or in the balance surplus of co-operatives;
- 3) additional annual wages and salaries for employees of budget sphere entities;
- 4) fees paid to selected groups of employees for performing work in accordance with labour contract.

7. Data on average monthly wages and salaries is presented in gross terms.

8. Information regarding **retirement pay and pension benefits** (excluding farmers) concerns benefits financed from the Social insurance Fund of the Social Insurance Institution.

Information regarding **retirement pay and pension benefits for farmers** concerns benefits financed from the Pension Fund of the Agricultural Social Insurance Fund as well as from the Social Insurance Fund, in the case of farmers who are authorized to receive benefits from both of these funds simultaneously.

Świadczenia emerytalno-rentowe obejmują kwoty świadczeń bieżących oraz wyrównawczych za okresy wsteczne, nie obejmują natomiast wypłat świadczeń realizowanych na mocy umów międzynarodowych.

9. Dane dotyczące wyników finansowych przedsiębiorstw prezentuje się w dostosowaniu do nowelizacji ustawy o rachunkowości z dnia 29 IX 1994 r. (tekst jednolity ustawy – Dz. U. z 2002 r. Nr 76, poz. 694 z późniejszymi zmianami).

10. Przychody z całokształtu działalności obejmują:

- 1) przychody netto ze sprzedaży w kraju i na eksport wytworzonych przez jednostkę produktów (wyrobów gotowych, półfabrykatów oraz usług), a także opakowań, wyposażenia i usług obcych, jeżeli są one fakturowane odbiorcom łącznie z produktami;
- 2) przychody ze sprzedaży towarów i materiałów, tj. nabytych w celu odsprzedaży w stanie nieprzetworzonym rzeczowych aktywów obrotowych oraz produktów przez siebie wytworzonych, jeśli sprzedawane są one w sieci własnych sklepów obok towarów obcej produkcji.

Przychody ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów wpływające na wynik finansowy ustala się w wartości wyrażonej w rzeczywistych cenach sprzedaży z uwzględnieniem upustów, rabatów i bonifikat, bez podatku od towarów i usług;

- 3) pozostałe przychody operacyjne, tj. przychody związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych (środków trwałych, środków trwałych w budowie, wartości niematerialnych i prawnych, inwestycji w nieruchomości i prawa), otrzymane nieodpłatnie, w tym w drodze darowizny, aktywa (środki pieniężne), odszkodowania, rozwiązane rezerwy, korekty odpisów aktualizujących wartość aktywów niefinansowych, przychody z działalności socjalnej, przychody z najmu lub dzierżawy środków trwałych albo inwestycji w nieruchomości i prawa;
- 4) przychody finansowe, tj. kwoty należne z tytułu dywidend i udziałów w zysku, odsetki od udzielanych pożyczek, odsetki od lokat terminowych, odsetki za zwłokę, zysk ze zbycia inwestycji (sprzedaży), zmniejszenia odpisów aktualizacyjnych wartości inwestycji wobec całkowitego lub częściowego ustania przyczyn powodujących trwałą utratę ich wartości, nadwyżkę dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi.

11. Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności obejmują:

- 1) koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów związany z podstawową działalnością operacyjną, do którego zaliczono wartość sprzedanych towarów i materiałów oraz koszty ogółem pomniejszone o koszt wytworzenia świadczeń na własne potrzeby jednostki i skorygowane o zmianę stanu produktów;
- 2) pozostałe koszty operacyjne, tj. koszty związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: stratę ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych, amortyzację oddanych w dzierżawę lub najem środków trwałych i środków trwałych w budowie, nieplanowane odpisy amortyzacyjne (odpisy z tytułu trwałej utraty wartości), poniesione kary, grzywny, odszkodowania, odpisane w części lub całość wierzytelności w związku z postępowaniem upadłościowym, układowym i naprawczym, utworzone rezerwy na pewne lub o dużym stopniu prawdopodobieństwa przyszłe zobowiązanie (straty z transakcji gospodarczych w toku), odpisy aktualizujące wartość aktywów niefinansowych, koszty utrzymania obiektów działalności socjalnej, darowizny lub nieodpłatnie przekazane aktywa trwałe;
- 3) koszty finansowe, tj. m.in. odsetki od zaciągniętych kredytów i pożyczek, odsetki i dyskonto od wyemitowanych przez jednostkę obligacji, odsetki za zwłokę, stratę ze zbycia inwestycji, odpisy z tytułu aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżkę ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi.

Retirement pay and pension benefits comprise amounts of current benefits and compensatory benefits for preceding periods, however not include the amount of benefits paid arising out of international agreements.

9. Data on financial results of enterprises is presented as prescribed by the amended Accounting Act dated September 29, 1994 (uniform text Journal of Laws 2002 No. 76, item 694 with later amendments).

10. Revenues from total activity include:

- 1) *net revenues from sale of products within country and for export which have been manufactured by the entity (goods, semi-finished goods and services) as well as packaging, equipment and third party services if the customers are invoiced for the foregoing together with the purchased products;*
- 2) *revenues from sale of goods and materials, i.e. current assets purchased for resale in a non-processed condition and products manufactured by entity if they are sold by shops within the company's network along with goods manufactured by other manufacturers.*

Revenues from sale of products, goods and materials affecting the financial result is established in a value expressed in the actual sale prices, taking into account all discounts, rebates and deductions, excluding value added tax;

- 3) *other operating revenues, i.e. revenues indirectly related with the operating activity of the entity, in particular: profits from the sale of non-financial fixed assets (fixed assets, assets under construction, intangible fixed assets, investments in real estate and rights), assets (cash) received free of charge, including donated assets, as well as damages, reversed provisions, adjustments of the depreciation value for non-financial assets, revenues from social activities, revenues from rent or lease of fixed assets and investments in real estate and rights;*
- 4) *financial revenues, i.e. amounts due in respect of dividends and share in profits, interest on loans granted, interest on time deposits, default interest, profits from the sale of investments, reduction of depreciation write-offs relating to investments due to the fact that the reasons resulting in the permanent loss of their value have ceased to exist (whether partially or totally), surplus of foreign exchange gains over losses.*

11. Costs of obtaining revenues from total activity include:

- 1) *cost of products sold, goods and materials related to the basic operating activity, which includes: the value of goods and materials sold as well as total costs decreased by the cost of generating benefits for the needs of the entity and corrected by charge in product stocks;*
- 2) *other operating costs, i.e. costs indirectly related to operating activity of the entity, in particular: loss on the sale of non-financial fixed assets, depreciation of leased or rented fixed assets and assets under construction, depreciation write-downs (write-downs relating to permanent loss of value), fines, penalties and damages paid, wholly or partially written-off receivables relating to bankruptcy, composition or reorganization, provisions formed for future certain liabilities or liabilities which are likely to occur (losses on current business transactions), adjustments of the depreciation value for non-financial assets, costs of maintaining premises required for social activity, donations and fixed assets received free of charge;*
- 3) *financial costs, i.e., among other things interest from contracted credits and loans, interest and discount on bonds issued by the entity, default interest, loss on the sale of investments, write-offs updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains.*

12. Wyniki finansowe:

- 1) wynik ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów stanowi różnicę między przychodami netto osiągniętymi ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów a kosztami poniesionymi na ich uzyskanie (koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów);
- 2) wynik na pozostałej działalności operacyjnej stanowi różnicę między pozostałymi przychodami operacyjnymi a pozostałymi kosztami operacyjnymi. Od 2002 r. zawiera część zdarzeń nadzwyczajnych związanych z działalnością operacyjną;
- 3) wynik działalności operacyjnej stanowi różnicę między przychodami netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów, z uwzględnieniem dotacji, upustów, rabatów i innych zwiększeń lub zmniejszeń, bez podatku od towarów i usług oraz pozostałymi przychodami operacyjnymi a wartością sprzedanych produktów, towarów i materiałów wycenionych w kosztach wytworzenia albo cenach nabycia, albo zakupu, powiększoną o całość poniesionych od początku roku obrotowego kosztów ogólnych zarządu, sprzedaży produktów, towarów i materiałów oraz pozostałych kosztów operacyjnych;
- 4) wynik operacji finansowych stanowi różnicę między przychodami finansowymi, w szczególności z tytułu dywidend (udziałów w zyskach), odsetek, zysków ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi a kosztami finansowymi, w szczególności z tytułu odsetek, strat ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi;
- 5) wynik finansowy na działalności gospodarczej jest sumą wyników finansowych: na sprzedaży produktów, towarów i materiałów, na pozostałej działalności operacyjnej oraz na operacjach finansowych;
- 6) wynik zdarzeń nadzwyczajnych stanowi różnicę między zyskami nadzwyczajnymi a stratami nadzwyczajnymi.

Wynik zdarzeń nadzwyczajnych został zawężony do finansowych skutków zdarzeń trudnych do przewidzenia, występujących poza działalnością operacyjną jednostki. Do zdarzeń nadzwyczajnych nie są kwalifikowane zdarzenia, takie jak: zmiana metod produkcji, sprzedaż zorganizowanej części jednostki, zaniechania lub zawieszenia części działalności, postępowania układowe;

- 7) wynik finansowy brutto (zysk lub strata) jest to wynik na działalności gospodarczej, skorygowany o wynik zdarzeń nadzwyczajnych;
- 8) obciążenia wyniku finansowego brutto obejmują podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych oraz płatności z nim zrównanych, na podstawie odrębnych przepisów (wpłaty z zysku po opodatkowaniu podatkiem dochodowym na rzecz budżetu przez przedsiębiorstwa państwowe i jednoosobowe spółki Skarbu Państwa).

Wpływający na wynik finansowy podatek dochodowy za dany okres sprawozdawczy obejmuje: część bieżącą i część odroczoną. Część odroczona stanowi różnicę między stanem rezerw i aktywów z tytułu podatku odroczonego (w związku z przejściowymi różnicami między wynikiem finansowym brutto a podstawą opodatkowania, wynikającymi z odmienności momentu ujęcia przychodu i kosztu zgodnie z przepisami o rachunkowości a przepisami podatkowymi) na koniec i początek okresu sprawozdawczego;

- 9) wynik finansowy netto (zysk lub strata) otrzymuje się po pomniejszeniu wyniku finansowego brutto o obowiązkowe obciążenia.

13. Aktywa obrotowe oraz zobowiązania:

- 1) aktywa obrotowe są częścią kontrolowanych przez jednostkę zasobów majątkowych wykorzystywanych w działalności operacyjnej o wiarygodnie określonej wartości, powstałych w wyniku przeszłych zdarzeń, które spowodują w przyszłości wpływ do jednostki korzyści ekonomicznych. Obejmują: zapasy (rzeczowe aktywa obrotowe) oraz krótkoterminowe: należności, inwestycje lub rozliczenia międzyokresowe;

12. Financial results:

- 1) the financial result from the sale of products, goods and materials constitutes a difference between net revenues gained from the sale of products, goods and materials and costs bore for their obtaining (cost of products sold, goods and materials);
- 2) the result on other operating activity is a difference between other operating revenues and other operating costs. From 2002 this item comprise part of extraordinary events related to operating activity;
- 3) the result on operating activity constitutes a difference between net revenues from the sale of products, goods and materials, including subsidies, discounts, rebates and other additions or disposals, excluding value added tax, and other operating revenues, and products, goods and materials sold valued at manufacturing cost, acquisition or purchasing prices, increased by the total general and administrative costs, costs of sales of products, goods and materials and other operating costs incurred since the beginning of the accounting year;
- 4) the result on financial operations constitutes a difference between financial revenues, in particular, in respect of dividends (share in profits), interest, profits from the sale of investments, updating the value of investments, surplus of foreign exchange gains over losses, and financial costs, in particular, those relating to interest, losses on the sale of investments, updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains;
- 5) the financial result on economic activity is the sum of the financial results: on the sale of products, goods and materials, on other operating activity and on financial operations;
- 6) the result on extraordinary events constitutes a difference between extraordinary profits and extraordinary losses.

This item was narrowed down to the financial results of the events, which are difficult to foresee and are not part of operating activity of the entity. Extraordinary events do not include changes in production methods, the sale of an organized part of the entity, abandonment or suspension of a part of activity, and composition;

- 7) gross financial result (profit or loss) is a result on economic activity corrected by result on extraordinary events;
- 8) encumbrances of gross financial result include: income tax on legal and natural persons and other payments pursuant to separate regulations (payable out of profits after taxation with income tax to the benefit of the state budget by state owned enterprises and sole-shareholder companies of the State Treasury).

The income tax affecting the financial result relating to a given reporting period is composed of a current part and a deferred part. The deferred part constitutes a difference between provisions and assets relating to defer tax (pertaining to timing differences between gross financial result and taxable base due to different moments of reporting revenues and costs in accordance with the Accounting Act and tax regulations) as at the end and beginning of the reporting period;

- 9) net financial result (profit or loss) is obtained after decreasing the gross financial result by obligatory encumbrances.

13. Current assets and liabilities:

- 1) current assets are part of the property controlled and used by the entity in its operating activity whose value has been determined in a reliable manner resulting from past events and bound to generate economic benefits to the entity in the future. They include: stock (circulating or current fixed assets), short-term: dues, investments and inter-period settlements;

- 2) należności krótkoterminowe obejmują ogół należności z tytułu dostaw i usług oraz całość lub część należności z innych tytułów niezaliczonych do aktywów finansowych, a które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 3) inwestycje krótkoterminowe są krótkoterminowymi aktywami nabytymi w celu osiągnięcia korzyści ekonomicznych wynikających z przyrostu wartości tych aktywów;
- 4) krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe są rozliczeniami, które trwają nie dłużej niż 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 5) zobowiązania są wynikającym z przeszłych zdarzeń obowiązkiem wykonania świadczeń o wiarygodnie określonej wartości, które powodują wykorzystanie już posiadanych lub przyszłych aktywów jednostki;
- 6) zobowiązania krótkoterminowe (bez funduszy specjalnych) to ogół zobowiązań z tytułu dostaw i usług, a także całość lub część pozostałych zobowiązań, które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 7) zobowiązania długoterminowe są ogółem zobowiązań, których okres spłaty na dzień bilansowy jest dłuższy niż rok, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług.

14. Wskaźniki:

- 1) wskaźnik rentowności ze sprzedaży jest to relacja wyniku ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów do przychodów netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów;
- 2) wskaźnik poziomu kosztów jest to relacja kosztów uzyskania przychodów z całokształtu działalności do przychodów z całokształtu działalności;
- 3) wskaźnik rentowności obrotu brutto jest to relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności;
- 4) wskaźnik rentowności obrotu netto jest to relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności;
- 5) wskaźnik płynności finansowej I stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych;
- 6) wskaźnik płynności finansowej II stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych i należności krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych.

15. Wartość produkcji sprzedanej i usług w przemyśle od 1996 r. wykazywana jest w bieżących lub stałych cenach bazowych. **Cena bazowa** definiowana jest jako kwota pieniędzy otrzymana przez producenta za jednostkę produktu, pomniejszona o podatki opłacone od danego produktu (podatek od towarów i usług VAT, podatek akcyzowy) względnie rabaty i upusty, powiększona o dotacje otrzymywane do danego produktu. Jako stałe ceny bazowe przyjmuje się średnie ceny z 2000 r.

16. Wskaźniki cen:

- 1) **produkcji sprzedanej przemysłu** opracowano na podstawie miesięcznego badania cen wyrobów i usług faktycznie uzyskiwanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do sekcji: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”.

W celu uzyskania wskaźników cen dla każdego rodzaju działalności obliczane są kolejno:

- a) wskaźniki cen przy podstawie „miesiąc poprzedni = 100”:
 - dla szczebla przedsiębiorstw – jako średnie ważone indywidualnych wskaźników cen reprezentantów przy zastosowaniu, jako systemu wag, wartości ich sprzedaży w badanym miesiącu,
 - dla szczebla grup, działów i sekcji – jako średnie wskaźników cen agregatów niższego szczebla ważone ich pełną wartością sprzedaży w badanym miesiącu;
- b) wskaźniki cen przy innych podstawach – jako średnie wskaźników cen agregatów niższych szczebli ważone wartością ich sprzedaży z 2000 r. Wartości te aktualizowane są miesięcznie o zmiany cen i zmiany struktury sprzedaży zachodzące w kolejnych miesiącach roku, którego dotyczą wskaźniki cen.

- 2) *short-term dues include total debtors from deliveries and services and the whole or part of other debtors, which are not financial assets, with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;*
- 3) *short-term investments are short-term assets acquired for the purpose of generating economic benefits owing to the increase in the value of these assets;*
- 4) *short-term inter-period settlements are the prepayments made for the period up to twelve months as of the balance sheet date;*
- 5) *liabilities are obligations resulting from past events entailing the provision of a consideration whose value has been determined in a reliable manner, which involve the use of an entity current or future assets;*
- 6) *short-term liabilities (excluding special funds) are total trade creditors and the whole or part of other liabilities with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;*
- 7) *long-term liabilities are total liabilities with the maturity of more than twelve months as at the balance sheet date, apart from trade creditors.*

14. Indices:

- 1) *sales profitability rate constitutes the relation of the result from the sale of products, goods and materials to net revenues from the sale of products, goods and materials;*
- 2) *the cost level indicator constitutes the relation of the costs of obtaining revenues from total activity to revenues from total activity;*
- 3) *the profitability rate of gross turnover constitutes the relation of gross financial result to revenues from total activity;*
- 4) *the profitability rate of net turnover constitutes the relation of net financial result to revenues from total activity;*
- 5) *the first degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments to short-term liabilities;*
- 6) *the second degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments and short-term dues to short-term liabilities.*

15. The value of sold production and service in the industry since 1996 has been presented in current or constant base prices. The **base price** is defined as the amount of money obtained by a producer for the unit of product decreased by the tax on this product (the tax on goods and services VAT, excises tax) or discounts and rebates, increased by subsidies to the very product. The average prices in 2000 are assumed as constant base prices.

16. Price indices:

- 1) **sold production of industry** are calculated on the basis of a monthly survey on prices of products and services actually received by specifically selected economic units, included in the sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing”, “Electricity, gas and water supply”.

With the aim of obtaining price indices for each type of activity, the following calculations are made in turn:

- a) *price indices on the base “previous month = 100”:*
 - at enterprise level – as weighted averages of individual price indices of representative items in using, as their weight system, their sale value in the surveyed month,
 - at group, division and section level – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by their full sale value in the surveyed month;
- b) *price indices on other bases – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by their sale value of 2000. The indices are updated monthly by the price and sale structure changes, occurring in subsequent months of a year, to which the price indices refer.*

Wskaźniki cen obrazują dynamikę cen wynikającą z faktycznie wprowadzonych zmian cen, jak i zmian w strukturze asortymentowej sprzedaży oraz w strukturze odbiorców;

2) produkcji budowlano-montażowej uzyskano na podstawie miesięcznego badania cen robót realizowanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do sekcji „Budownictwo”. Sposób obliczania wskaźnika cen jest analogiczny jak w pkt. 16.1.

17. Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych uzyskano na podstawie obserwacji zmian cen wytypowanych towarów i usług konsumpcyjnych (ok. 1800 reprezentantów w 2007 r.) notowanych w 209 rejonach na terenie całego kraju.

Wskaźniki cen obliczono, przyjmując jako system wag roczną strukturę wydatków (bez spożycia naturalnego) gospodarstw domowych na zakup towarów i usług z roku poprzedzającego rok badany.

18. Dane o cenach skupu dotyczą cen płaconych przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od ich producentów. Przeciętne ceny obliczono jako iloraz wartości (bez podatku od towarów i usług) i ilości poszczególnych produktów rolnych (patrz uwagi ogólne pkt. 6.4).

19. Źródłem informacji o **cenach produktów rolnych i zwierząt gospodarskich** uzyskiwanych przez rolników na targowiskach są miesięczne notowania cen prowadzone przez stałych ankietatorów na celowo wytypowanych 450 targowiskach. Do 2004 r. źródłem informacji o cenach uzyskiwanych przez rolników była miesięczna sprawozdawczość korespondentów rolnych, którzy notowali również ceny uzyskiwane w bezpośrednich obrotach między poszczególnymi gospodarstwami. W związku z tym od 2005 r. dane nie są w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie.

Przeciętne ceny miesięczne obliczono jako średnie arytmetyczne wszystkich notowań w skali całego kraju i województw.

20. Źródłem informacji o **cenach detalicznych** prezentowanych towarów i usług są notowania prowadzone przez ankietatorów urzędów statystycznych. Ceny żywności notowane są raz w miesiącu, a owoców i warzyw – trzy razy w miesiącu (w każdej dekadzie).

21. Prezentowany **podział nakładów inwestycyjnych**, obejmujących nakłady na nowe środki trwałe i (lub) ulepszenie (rozbudowę, przebudowę, rekonstrukcję, modernizację) istniejących obiektów majątku trwałego, opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnych z zaleceniami „ESA 1995”. Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

Nakłady na środki trwałe to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentację projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj. melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabyciu gruntów i używanych środków trwałych oraz od 1995 r. inwentarz żywy (stado podstawowe) i zasadzenia wieloletnie, a ponadto koszty obsługi zobowiązań zaciągniętych w celu sfinansowania zakupu, budowy lub ulepszenia środka trwałego (określanych do 31 grudnia 2001 r. jako odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych) za okres realizacji inwestycji (uwzględniono wyłącznie w danych wyrażonych w cenach bieżących).

Pozostałe nakłady są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

22. Pogłowia zwierząt gospodarskich podano na podstawie badań pogłowia trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego oraz bydła, owiec, drobiu i związanej z tymi

The price indices illustrate the index of prices resulting from actually introduced price changes and changes in the commodity structure of sales and structure of the customers;

- 2) *construction and assembly production are calculated on the basis of a monthly survey of prices of works realized by specifically selected economic units, classified in "Construction" section. Price indices calculation is analogous in item 16.1.*

17. The price index of consumer commodities and services are obtained on the basis of price observation of selected consumer commodities and services (about 1800 representatives in 2007) quoted in 209 districts of the country.

Price indices are based on the following weights system of annual structure expenditures (excluding subsistence consumption) of households for purchases of goods and services in the year preceding the one examined.

18. *Data on procurement prices concern prices pay by economic entities purchasing agricultural products directly from their producers. Average prices were calculated as a quotient of value (without value added tax – VAT) and quantity of each agricultural product (see general notes item 6.4).*

19. *The information on prices of agricultural products and livestock received by farmers on market-places comes from price quotations of agricultural products, provided by a network of interviewers collecting it on selected 450 market-places. Until 2004 information on prices received by farmers was collected monthly from agricultural correspondents, whose reports also included prices of products traded between farms. Therefore since 2005 data are not fully comparable with data in previous years.*

Average prices were calculated as arithmetic mean of quotations from the entire country and from voivodships.

20. *The sources of information on retail prices of presented consumer goods and services are quotations conducted by price collectors of statistical offices. Prices of food are collected once a month, prices of fruit and vegetables – three times a month (every decade).*

21. *The presented division of investment outlays, including outlays on new fixed assets and (or) the improvement (enlargement, rebuilding, reconstruction, modernization) of existing capital asset items, was compiled according to the principles of the "ESA 1995" recommendations. Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.*

Outlays on fixed assets include outlays on:

- *buildings and structures (include buildings and places as well as land and water engineering constructions), of which among others, construction and assembly work, design and cost estimate documentation,*
- *machinery, technical equipment and tools (including instruments, movables and fittings),*
- *transport equipment,*
- *other, i.e., detailed melioration, costs incurred for purchasing land and second-hand fixed assets and since 1995, livestock basic herd and long-term plantings and moreover costs of treatment of contracted liabilities in order to finance purchasing, constructing and developing of fixed assets (determined up to 31 December 2001 as interests on credits and investment loans) for the period of investment realization (including exclusively in data expressed at current prices).*

Other outlays include outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realization. These outlays do not increase the value of fixed assets.

22. Farm animal stocks have been disclosed on the basis of surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter and cattle, sheep, poultry and animal production

gatunkami produkcji zwierzęcej, prezentując dane według grup produkcyjno-użytkowych. Badania pogłowia trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego prowadzone są 3-krotnie w roku – w kwietniu według stanu w końcu marca, w sierpniu według stanu w końcu lipca i w grudniu według stanu w końcu listopada, a badania pogłowia bydła i pozostałych gatunków zwierząt gospodarskich 2-krotnie w roku – według stanu w czerwcu i grudniu.

23. Dane o wartości produkcji sprzedanej przemysłu (tj. górnictwa, przetwórstwa przemysłowego oraz wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, wodę) oraz produkcji budowlano-montażowej prezentuje się – bez VAT i podatku akcyzowego, łącznie natomiast z wartością dotacji przedmiotowych do wyrobów i usług – w tzw. cenach bazowych.

Wartość sprzedaży produkcji budowlano-montażowej wyrażona w cenach bazowych, z uwagi na niewystępujący podatek akcyzowy i dotacje przedmiotowe, równa się wartości wyrażonej w cenach producenta.

24. Dane o **produkcji sprzedanej przemysłu** dotyczą działalności przemysłowej i nieprzemysłowej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe” oraz „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”, natomiast o produkcji sprzedanej budownictwa – działalności, odpowiednio: budowlanej i niebudowlanej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji „Budownictwo” i obejmują:

- 1) wartość sprzedanych wyrobów, półfabrykatów i części własnej produkcji (niezależnie od tego czy otrzymano za nie należne opłaty);
- 2) wartość robót i usług świadczonych odpłatnie, tj. odpowiednio: przemysłowych, budowlanych, jak i innych niż przemysłowe i budowlane;
- 3) zryczałtowaną odpłatność agenta w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia lub pełne przychody agenta w przypadku zawarcia umowy agencyjnej;
- 4) wartość produktów w formie rozliczeń w naturze;
- 5) produkty przeznaczone na powiększenie wartości własnych środków trwałych.

Dane o **sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** dotyczą robót zrealizowanych na terenie kraju, wykonanych systemem zleceńiowym (tj. na rzecz obcych zleceńiodawców) przez podmioty budowlane zaliczane zgodnie z PKD do sekcji „Budownictwo”, polegających na wznoszeniu budynków i budowli począwszy od przygotowania terenu przez zróżnicowany zakres robót ziemnych, fundamentowych (stan zerowy), wykonania elementów nośnych, przegród budowlanych, układaniu i pokrywaniu dachów (stan surowy) do robót montażowych, instalacyjnych i wykończeniowych. We wszystkich tych kategoriach zawarte są odpowiednie prace związane z budową, przebudową, rozbudową, odbudową, remontem i konserwacją stałych i tymczasowych obiektów budowlanych.

25. Dane o **sprzedaży detalicznej towarów** obejmują sprzedaż towarów konsumpcyjnych i niekonsumpcyjnych dokonywaną przez punkty sprzedaży detalicznej oraz inne punkty sprzedaży (np. sklepy, magazyny), w ilościach wskazujących na zakupy dla potrzeb indywidualnych nabywców.

26. Przestępstwo stwierdzone jest to zbrodnia lub występki ścigany z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego objęty oskarżeniem prokuratora, a nadto każdy występki skarbowy, których charakter jako przestępstwa został potwierdzony w wyniku postępowania przygotowawczego.

27. Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw jest to stosunek liczby przestępstw wykrytych w danym okresie (łącznie z wykrytymi po podjęciu z umorzenia) do liczby przestępstw stwierdzonych w danym okresie, powiększonej o liczbę przestępstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

related to these species, with data being presented according to production – utility groups. Surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter are conducted three times a year – in April (as at the end of March), in August (as at the end of July) and in December (as at the end of November), while surveys of cattle and other farm animal species – twice a year – as at June and December.

23. Data on the value of sold production of industry (i.e. of mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas and water supply) and of construction and assembly production is presented – excluding VAT and the excise tax, but including the value of objective subsidies for products and services – in so-called basic prices.

The value sales of construction and assembly production, expressed in basic prices, is equal to the value expressed in producer's prices due to the lack of excise tax and entity subsidies.

24. Data on **sold production of industry** covers industrial and non-industrial activities of the economic entities included to the section: “Mining and quarrying”, “Manufacturing” and “Electricity, gas and water supply”, instead data and sold production of construction, covers construction and non-construction activities of economic entities includes to the section “Construction” and concerns:

- 1) the value of finished products sold, semi-finished products and parts of own production (regardless of whether or not payments due were received for them);
- 2) the value of paid works and services rendered, i.e. both industrial and construction as well as non-industrial and non-construction;
- 3) lump sum agent fees in the case of concluding an agreement on commission terms and full agent's fee in the case of concluding an agency agreement;
- 4) the value of products in the form of settlements in kind;
- 5) products designated for increasing the value of own fixed assets.

Data regarding **construction and assembly production sales** concerns work realized domestically on the basis of contract system (i.e. for outside clients) by construction entities, classified according to NACE in the section “Construction”, consisting in the construction of buildings and structures from site preparation through a wide range of terrestrial work, ground worked (zero state), construction of bearing elements, partitions the laying and covering of roofs (raw state) to assembly, installation and completion work. The pertinent work connected with the building, rebuilding, expansion, restoration, renovation and conservation of permanent and temporary building structures is included in all of these categories.

25. Data on **retail sales** covers the sale of consumer and non-consumer goods carried by retail sales outlets, catering establishments and other sales outlets (i.e. warehouses, stock houses) in quantities indicating purchases to meet the needs of individual customers.

26. An **ascertained crime** is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation by a public prosecutor, moreover every revenue related misdemeanour, the character of which was confirmed as a crime as a result of preparatory proceedings.

27. The **rate of detectability of delinquents** is the relation of the number of detected crimes in a given period (including those detected after resumption following discontinuance) to the number of crimes ascertained in a given period, plus the number of crimes recorded in commenced proceedings and discontinued in previous years due to undetected delinquents.

WYBRANE WSKAŹNIKI WOJEWÓDZKIE SELECTED VOIVODSHIP'S INDICATORS

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ludność ^{ab} w tys. Population ^{ab} 10 ³	Podmioty gospodarki narodowej ^{ac} w tys. National economy entities ^{ac} 10 ³	Bezrobotni zarejestrowani ^a Registered unemployed persons ^a			Stopa bezrobocia rejestrowanego ^{ad} w % Unemployment rate ^{ad} in %	Oferty pracy ^e Job offers ^e	Bezrobotni zarejestrowani na 1 ofertę pracy ^a Registered unemployed persons per job offer ^a
			w tys. 10 ³	A	B			
2005 I–XII	2199,0	226,4	159,9	89,0	x	19,2	x	x
2006 I–XII	2203,6	229,0	126,0	78,8	x	15,5	x	x
2006 III	2200,3	226,5	161,9	88,2	98,2	19,3	7155	65
IV	•	227,0	154,4	86,0	95,4	18,6	7038	58
V	•	227,7	148,4	84,5	96,1	17,9	9322	42
VI	2201,1	228,4	141,9	81,7	95,7	17,2	8404	36
VII	•	229,2	136,0	79,2	95,8	16,6	8359	36
VIII	•	229,5	132,4	78,6	97,3	16,2	9040	36
IX	2202,5	228,9	130,2	78,2	98,4	16,0	9504	36
X	•	228,5	126,8	78,7	97,3	15,6	7722	41
XI	•	228,7	125,6	78,9	99,1	15,5	6077	51
XII	2203,6	229,0	126,0	78,8	100,3	15,5	4204	79
2007 I	•	228,5	128,7	78,3	102,2	15,7	6597	46
II	•	228,0	126,3	76,6	98,1	15,5	6234	40
III	•	228,1	121,2	74,9	95,9	14,9	9280	28

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw Average paid employment in enterprise sector			Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector			Przeciętna miesięczna emerytura i renta ^f brutto z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych Average monthly gross retirement pay and pension ^f from Social Security Fund	
	w tys. 10 ³	A	B	w zł in zł	A	B	w zł in zł	A
2005 I–XII	244,1	104,5	x	2521,60	105,4	x	1129,46	103,3
2006 I–XII	253,7	103,9	x	2661,18	105,5	x	1210,28	107,7
2006 III	252,7	102,9	100,1	2638,89	104,8	106,8	1166,36	104,8
IV	252,8	102,7	100,0	2635,77	103,0	99,9	•	•
V	253,2	103,0	100,2	2572,87	103,7	97,6	•	•
VI	254,7	103,8	100,6	2656,80	106,1	103,3	1193,66	106,8
VII	254,9	103,7	100,1	2637,70	103,7	99,3	•	•
VIII	255,9	104,4	100,4	2689,06	108,1	101,9	•	•
IX	257,6	104,8	100,7	2673,35	105,3	99,4	1203,55	107,4
X	257,8	104,7	100,1	2684,22	104,7	100,4	•	•
XI	258,5	105,1	100,3	2761,78	107,5	102,9	•	•
XII	259,0	105,4	100,2	3017,28	108,9	109,3	1210,28	107,7
2007 I	263,5	104,2	101,7	2699,60	108,4	89,5	•	•
II	264,0	104,6	100,2	2721,76	110,1	100,8	•	•
III	264,6	104,7	100,2	3040,53	115,2	111,7	1235,47	105,9

a Stan w końcu okresu. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. c Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. d Udział bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo. e W ciągu miesiąca. f Dane narastające.

a End of period. b See methodological notes item 1. c Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms in agriculture. d Ratio of unemployed persons to the economically active civil population. e During a month. f Accrued date.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Wskaźnik cen skupu Price indice of procurement							
	ziarna zbóż (bez siewnego) cereal grain (excluding swing seed)				żywca rzeźnego animals for slaughter			
	pszenicy wheat		żyta rye		bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)		trzoda chlewna pigs	
	A	B	A	B	A	B	A	B
2005 I–XII	81,3	x	89,1	x	121,8	x	89,4	x
2006 I–XII	115,3	x	134,5	x	97,7	x	95,3	x
2006 III	98,5	101,3	126,8	107,4	98,3	100,8	85,9	103,3
IV	100,9	99,1	127,7	102,4	104,0	105,3	110,2	99,7
V	103,6	107,1	127,4	99,6	101,2	99,8	93,9	98,3
VI	113,0	102,0	139,0	102,2	91,1	98,8	94,7	104,4
VII	98,6	92,4	101,5	78,5	100,7	101,2	98,5	113,0
VIII	110,2	98,9	136,9	123,0	97,3	97,3	101,4	108,3
IX	119,2	108,9	152,7	112,0	100,5	99,3	100,0	96,1
X	126,8	107,3	151,1	104,9	102,0	100,8	94,5	90,4
XI	133,1	105,9	151,0	103,1	99,7	96,0	104,6	91,0
XII	150,2	112,3	153,1	105,9	109,6	103,4	92,0	97,7
2007 I	156,9	110,0	170,8	116,7	107,9	99,2	89,4	93,4
II	164,1	107,2	177,9	109,9	103,3	101,8	95,8	102,9
III	161,8	99,9	155,7	94,0	101,0	98,5	85,5	92,2

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Skup żywca rzeźnego ogółem w przeliczeniu na mięso Procurement of animals for slaughter in terms of meat			Skup mleka Procurement of milk		
	w tys. t $10^3 t$	A	B	w mln l $10^6 l$	A	B
2005 I–XII	75,7	107,7	x	210,0	106,5	x
2006 I–XII	73,7	97,4	x	219,0	104,3	x
2006 III	5,4	103,9	111,4	16,1	100,1	114,5
IV	4,9	88,4	89,7	15,7	92,3	97,7
V	5,2	99,0	106,3	20,5	106,3	130,8
VI	5,1	92,7	98,7	18,3	87,6	89,2
VII	4,9	96,9	93,8	20,5	103,6	111,6
VIII	5,0	90,8	104,4	19,1	92,8	93,3
IX	4,9	86,1	97,7	18,7	99,3	97,8
X	5,4	92,9	109,6	17,0	101,5	91,2
XI	4,9	74,2	91,0	14,8	94,9	87,1
XII	4,6	81,5	95,4	15,4	99,1	103,9
2007 I	6,1	113,8	130,2	15,4	100,6	100,1
II	4,8	99,1	79,7	13,8	98,2	89,5
III	6,0	110,9	124,7	15,9	98,9	115,4

TABL. 1. **WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (dok.)**

SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Produkcja sprzedana przemysłu ^a Sold production of industry ^a				Produkcja budowlano-montażowa ^{bc} Construction and assembly production ^{bc}	
	ogółem total		przetwórstwo przemysłowe manufacturing		A	B
	A	B	A	B		
2005 I–XII	102,7	x	100,2	x	116,8	x
2006 I–XII	119,5	x	120,6	x	120,3	x
2006 III	118,7	125,9	123,2	127,6	94,7	103,7
IV	115,4	79,4	118,0	79,2	120,5	144,8
V	125,1	113,5	126,9	115,7	120,9	128,2
VI	104,2	101,9	103,1	102,0	127,9	119,0
VII	118,2	90,9	118,8	91,3	116,4	94,5
VIII	133,7	129,4	133,7	129,9	117,4	110,9
IX	112,5	96,7	112,0	96,7	113,6	111,7
X	109,4	108,0	109,2	107,9	119,4	109,9
XI	132,7	100,7	135,3	99,7	119,6	84,9
XII	129,5	109,6	133,0	110,0	126,9	158,1
2007 I	112,6	76,8	113,5	74,3	151,5	35,4
II	124,1	102,6	124,8	103,2	163,7	116,9
III	105,3	106,9	105,7	108,1	176,5	111,8

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Mieszkania oddane do użytkowania Dwellings completed			Sprzedaż detaliczna towarów ^c Retail sales of goods ^c		Obroty ładunkowe w portach morskich Cargo turnover in seaports	
	ogółem total	A	B	A	B	A	B
2005 I–XII	9841	115,3	x	105,7	x	104,8	x
2006 I–XII	10018*	101,8*	x	113,8	x	105,7	x
2006 III	663	93,0	96,1	112,4	114,8	93,3	107,0
IV	751	144,1	113,3	112,0	105,9	121,8	102,9
V	368*	52,7*	49,0*	116,2	103,8	85,0	79,0
VI	947*	148,4*	257,3*	118,1	107,8	121,4	135,6
VII	1002	207,9	105,8*	115,6	103,3	108,2	100,6
VIII	578	70,1	57,7	115,0	104,2	102,6	88,5
IX	697*	84,5*	120,6*	121,1	97,6	85,4	89,5
X	1186*	131,5*	170,2*	123,5	102,3	114,0	123,1
XI	769*	64,9*	64,8*	120,2	96,2	111,9	94,9
XII	1644*	124,2*	213,8*	107,0	111,2	102,9	94,4
2007 I	730	101,0	44,4	118,5	82,5	90,5	93,6
II	770	111,6	105,5	122,6	95,1	109,5	112,9
III	650	98,0	84,4	131,4	123,0	100,7	98,4

a Ceny stałe (średnie ceny bieżące z 2000 r.); patrz uwagi ogólne pkt 9. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24. c Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

a Constant prices (2000 average current prices); see general notes item 9. b See methodological notes item 24. c Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI
SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Podmioty gospodarki narodowej ^a National economy entities ^a			Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw Average paid employment in enterprise sector							
				ogółem grand total				w tym of which			
								przemysł ^b industry ^b			
	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
	stan w końcu okresu end of period			w osobach number of persons		w % ogółem % of grand total		w osobach number of persons		w % razem % of total	
2005 I–XII	226421	9947	216474	244090	39891	204199	83,7	134314	25008	109306	81,4
2006 I–XII	229010	10053	218957	253691	41806	211885	83,5	139637	27372	112265	80,4
A	101,1	101,1	101,1	103,9	104,8	103,8	x	104,0	109,5	102,7	x
2006 I–III	226548	10026	216522	252440	38887	213553	84,6	139124	24429	114695	82,4
I–VI	228357	10039	218318	252201	38875	213326	84,6	139043	24403	114640	82,4
I–IX	228905	10045	218860	252734	42046	210688	83,4	139278	27447	111831	80,3
I–XII	229010	10053	218957	253691	41806	211885	83,5	139637	27372	112265	80,4
2007 I–III	228051	10068	217983	263030	41560	221470	84,2	145054	27238	117816	81,2
A	100,7	100,4	100,7	104,2	106,9	103,7	x	104,3	111,5	102,7	x

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw (cd.) Average paid employment in enterprise sector (cont.)							
	w tym of which							
	budownictwo construction				handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ			
	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
	w osobach number of persons		w % razem % of total		w osobach number of persons		w % razem % of total	
2005 I–XII	17011	867	16144	94,9	40076	134	39942	99,7
2006 I–XII	18583	859	17724	95,4	41076	170	40906	99,6
A	109,2	99,1	109,8	x	102,5	126,9	102,4	x
2006 I–III	17580	848	16732	95,2	41750	137	41613	99,7
I–VI	17808	852	16956	95,2	41317	173	41144	99,6
I–IX	18152	851	17301	95,3	40891	172	40719	99,6
I–XII	18583	859	17724	95,4	41076	170	40906	99,6
2007 I–III	19429	851	18578	95,6	42410	165	42245	99,6
A	110,5	100,4	111,0	x	101,6	120,4	101,5	x

a Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. b Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a Registered in REGON register; excluding persons tending private farms in agriculture. b See general notes item 8.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (cd.)
 SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw (dok.) Average paid employment in enterprise sector (cont.)				Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector			
	w tym of which							
	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication							
	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		ogółem grand total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
	w osobach number of persons		w % razem % of total		w zł in zł			w % ogółem % of grand total
2005 I–XII	17942	6311	11631	64,8	2521,60	3151,62	2398,52	95,1
2006 I–XII	18752	5917	12835	68,4	2661,18	3295,69	2535,99	95,3
A	104,5	93,8	110,4	x	105,5	104,6	105,7	x
2006 I–III	18781	6083	12698	67,6	2532,37	3122,66	2424,88	95,8
I–VI	18739	6017	12722	67,9	2576,91	3208,76	2461,77	95,5
I–IX	18855	6092	12763	67,7	2610,86	3225,90	2488,11	95,3
I–XII	18752	5917	12835	68,4	2661,18	3295,69	2535,99	95,3
2007 I–III	19362	5891	13471	69,6	2823,32	3461,08	2703,64	95,8
A	103,1	96,8	106,1	x	111,5	110,8	111,5	x

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw (cd.) Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector (cont.)							
	w tym of which							
	przemysł ^a industry ^a				budownictwo construction			
	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
	w zł in zł		w % razem % of total		w zł in zł			w % razem % of total
2005 I–XII	2556,91	3360,13	2373,14	92,8	2336,70	2222,14	2342,85	100,3
2005 I–XII	2696,69	3479,06	2505,94	92,9	2588,30	2337,18	2600,47	100,5
A	105,5	103,5	105,6	x	110,8	105,2	111,0	x
2006 I–III	2574,09	3340,18	2410,92	93,7	2295,70	2240,53	2298,49	100,1
I–VI	2617,03	3448,50	2440,04	93,2	2409,78	2230,59	2418,79	100,4
I–IX	2649,75	3427,99	2458,75	92,8	2498,10	2271,62	2509,24	100,4
I–XII	2696,69	3479,06	2505,94	92,9	2588,30	2337,18	2600,47	100,5
2007 I–III	2843,72	3697,83	2646,25	93,1	2724,88	2477,09	2736,23	100,4
A	110,5	110,7	109,8	x	118,7	110,6	119,0	x

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (cd.)

SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw (dok.) Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector (cont.)							
	w tym of which							
	handel i naprawy ^A trade and repair ^A				transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication			
	razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
	w zł in zł		w % razem % of total		w zł in zł		w % razem % of total	
2005 I–XII	2273,14	3474,63	2269,11	99,8	3057,79	2807,96	3193,34	104,4
2006 I–XII	2338,99	3180,83	2335,49	99,9	3204,80	2979,71	3308,56	103,2
A	102,9	91,5	102,9	x	104,8	106,1	103,6	x
2006 I–III	2215,29	2808,27	2213,33	99,9	3108,36	2824,00	3244,58	104,4
I–VI	2286,52	3024,08	2283,42	99,9	3126,44	2848,58	3257,86	104,2
I–IX	2298,39	3012,40	2295,38	99,9	3165,35	2928,92	3278,20	103,6
I–XII	2338,99	3180,83	2335,49	99,9	3204,80	2979,71	3308,56	103,2
2007 I–III	2626,74	3126,67	2624,79	99,9	3258,33	3040,94	3353,40	102,9
A	118,6	111,3	118,6	x	104,8	107,7	103,4	x

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Nakłady inwestycyjne ^a Investment outlays ^a				Produkcja sprzedana przemysłu ^b Sold production of industry ^b			
	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
	w mln zł 10 ⁶ zł		w % ogółem % of total		w mln zł 10 ⁶ zł		w % ogółem % of total	
2005 I–XII	3138,0	985,1	2152,9	68,6	38210,9	12298,8	25912,1	67,8
2006 I–XII	3433,2	1290,1	2143,1	62,4	46694,1	17191,6	29502,5	63,2
A	109,4	131,0	99,5	x	119,4	x	x	x
2006 I–III	506,7	155,8	350,9	69,2	10298,5	3985,9	6312,6	61,3
I–VI	1388,9	453,9	935,0	67,3	21310,9	7963,0	13347,9	62,6
I–IX	2302,4	815,1	1487,3	64,6	33528,8	12763,1	20765,7	61,9
I–XII	3433,2	1290,1	2143,1	62,4	46694,1	17191,6	29502,5	63,2
2007 I–III	584,2	190,7	393,5	67,4	11325,9	3568,0	7757,9	68,5
A	115,3	122,4	112,1	x	113,1	x	x	x

a Wskaźniki dynamiki obliczono z cen bieżących. b Patrz uwagi ogólne pkt 8; wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie cen stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

a Index numbers are calculated according to current price level. b See general notes item 8; index numbers are calculated on the constant prices (2000 average current prices).

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (dok.)
 SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Przychody z całokształtu działalności ^a Income from total activity ^a				Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności ^b Cost of income acquisition from total activity ^b			
	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
	w mln zł 10 ⁶ zł		w % ogółem % of total		w mln zł 10 ⁶ zł		w % ogółem % of total	
2005 I–XII	69586,6	21856,9	47729,7	68,6	66179,7	20941,5	45238,2	68,4
2006 I–XII	88696,7	27425,7	61271,0	69,1	84772,8	26896,6	57876,3	68,3
A	127,5	125,5	128,4	x	128,1	128,4	127,9	x
2006 I–III	19128,2	6495,2	12633,0	66,0	18446,8	6278,5	12168,3	66,0
I–VI	40274,8	12878,2	27396,6	69,0	38255,0	12232,2	26022,8	68,0
I–IX	63528,9	20210,8	43318,1	68,2	60471,3	19395,4	41075,9	67,9
I–XII	88696,7	27425,7	61271,0	69,1	84772,8	26896,6	57876,3	68,3
2007 I–III	21698,0	6260,5	15437,5	71,1	20473,3	6057,0	14416,3	70,4
A	113,4	96,4	122,2	x	111,0	96,5	118,5	x

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Wynik finansowy netto ^c w mln zł Net financial result ^c 10 ⁶ zł			Wskaźnik rentowności obrotu ^d w % Profitability rate of turnover ^d in %					
				brutto ^e gross ^e			netto ^f net ^f		
	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector
2005 I–XII	2811,1	723,8	2087,3	5,0	4,4	5,2	4,0	3,3	4,4
2006 I–XII	3172,7	328,2	2844,5	4,4	1,9	5,5	3,6	1,2	4,6
A	112,9	45,4	136,3	x	x	x	x	x	x
2006 I–III	518,7	148,6	370,1	3,6	3,3	3,7	2,7	2,3	2,9
I–VI	1632,9	495,6	1137,3	5,0	5,0	5,0	4,1	3,8	4,2
I–IX	2463,4	607,5	1855,9	4,8	4,0	5,2	3,9	3,0	4,3
I–XII	3172,7	328,2	2844,5	4,4	1,9	5,5	3,6	1,2	4,6
2007 I–III	974,5	132,1	842,4	5,6	3,3	6,6	4,5	2,1	5,5
A	187,9	88,9	227,6	x	x	x	x	x	x

a–d Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne: a – pkt 10, b – pkt 11, c – pkt 12.9, d – pkt 14. e Relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności. f Relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności.

a–d See general notes item 6.2 and methodological notes: a – item 10, b – item 11, c – item 12.9, d – item 14. e Relation of gross financial result to income from total activity. f Relation of net financial result to income from total activity.

LUDNOŚĆ POPULATION

TABL. 3. STAN I RUCH NATURALNY LUDNOŚCI^a
POPULATION AND VITAL STATISTICS^a

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ludność ^b <i>Popula- tion^b</i>	Małżeń- stwa zawarte <i>Marriages contracted</i>	Urodzenia żywe <i>Live births</i>	Zgony		Przyrost naturalny ^c <i>Natural increase^c</i>	Małżeń- stwa zawarte <i>Marriages contracted</i>	Urodzenia żywe <i>Live births</i>	Zgony		Przyrost naturalny ^c <i>Natural increase^c</i>
					Deaths					Deaths		
					ogółem <i>total</i>	w tym nie- mowląt ^d <i>of which infants^d</i>				ogółem <i>total</i>	w tym nie- mowląt ^d <i>of which infants^d</i>	
w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>					na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>							
2005	I–XII	2199043	12081	23430	18502	141	4928	5,5	10,7	8,4	6,0	2,3
2006	I–XII	2203595	13941	24259	18766	134	5493	6,3	11,0	8,5	5,5	2,5
	A	100,2	115,4	103,5	101,4	95,0	111,5	114,5	102,8	101,2	91,7	108,7
Kwartały: <i>Quarters:</i>												
2005	IV	2199043	2979	5472	4751	36	721	5,4	10,0	8,7	6,6	1,3
2006	I	2200254	1474	6006	4803	29	1203	2,7	10,9	8,8	4,8	2,2
	II	2201069	3609	6056	4636	38	1420	6,6	11,0	8,4	6,3	2,6
	III	2202463	5599	6225	4634	31	1591	10,2	11,3	8,4	5,0	2,9
	IV	2203595	3259	5972	4693	36	1279	5,9	10,9	8,5	6,0	2,3
	A	100,2	109,4	109,1	98,8	100,0	177,4	109,3	109,0	97,7	90,9	176,9
	B	100,1	58,2	95,9	101,3	116,1	80,4	57,8	96,5	101,2	120,0	79,3

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. b Stan w końcu okresu. c Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie. d Dzieci w wieku poniżej 1 roku. e Na 1000 urodzeń żywych.

a See methodological notes item 1. b End of period. c The difference between the number of live births and deaths in a given period. d Children under the age of 1. e Per 1000 live births.

PRACA LABOUR

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR

End of month

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ogółem Grand total	W tym Of which				
		przemysł ^a industry ^a				
		razem total	górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing		
				razem total	produkcja artykułów spożywczych i napojów manufacture of food products and beverages	włókiennictwo manufacture of textiles
2006 III	262352	143447	743	125895	21227	1293
IV	262855	143526	750	125978	21026	1314
V	263368	143403	747	125867	20768	1489
VI	264618	144184	782	126566	20959	1374
VII	265050	144766	783	127124	21027	1351
VIII	266301	145780	786	128150	21355	1328
IX	268232	147134	784	129478	21578	1347
X	268216	147395	786	129756	21447	1351
XI	269206	148048	794	130378	21523	1354
XII	268177	147083	795	129394	21285	1375
2007 I	272572	148759	815	131113	21156	1287
II	273205	149251	817	131598	21111	1303
III	273788	149459	825	131851	21278	1304
A	104,4	104,2	111,0	104,7	100,2	100,9
B	100,2	100,1	101,0	100,2	100,8	100,1

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	W tym Of which						
	przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)						
	przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
	w tym of which						
	produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich manufacture of wearing apparel and furriery ^A	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^A processing of leather and manufacture of leather products ^A	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^A manufacture of wearing apparel and furriery ^A	produkcja masy włóknistej oraz papieru ^A manufacture of pulp and paper ^A	działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji publishing, printing and reproduction of recorded media	produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemicals and chemical products	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products
2006 III	6071	2259	9316	2618	1932	3981	7529
IV	6066	2254	9298	2599	1946	3921	7698
V	5983	2248	9253	2593	1918	3763	7865
VI	6132	2214	9306	2582	1880	3761	8008
VII	6131	2241	9314	2584	1850	3745	8039
VIII	6089	2223	9363	2588	1855	3716	8164
IX	6092	2253	9442	2557	1846	3661	8497
X	6133	2307	9469	2556	1823	3652	8447
XI	6184	2326	9491	2558	1826	3668	8548
XII	6195	2333	9460	2555	1813	3671	8370
2007 I	6199	2355	10169	2578	1860	3770	8482
II	6262	2342	10270	2564	1862	3792	8552
III	6209	2318	10395	2562	1864	3786	8689
A	102,3	102,6	111,6	97,9	96,5	95,1	115,4
B	99,2	99,0	101,2	99,9	100,1	99,8	101,6

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which						
	przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)						
	przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
	w tym of which						
	produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych manufacture of other non-metallic mineral products	produkcja metali manufacture of basic metals	produkcja wyrobów z metali ^A manufacture of metal products ^A	produkcja maszyn i urządzeń ^A manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^A manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus	produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
2006 III	3815	335	14420	6047	3166	8352	1104
IV	3884	335	14546	6048	3188	8480	1059
V	3905	332	14626	6071	3189	8576	1057
VI	3986	333	14772	6006	3272	8877	1063
VII	4132	331	15051	5994	3279	9056	1067
VIII	4132	375	15179	6017	3327	9566	1068
IX	4164	374	15195	6030	3452	10135	1070
X	4156	385	15263	5982	3482	10626	1066
XI	4052	384	15331	6062	3559	10677	1191
XII	3978	382	15277	5998	3518	10396	1194
2007 I	4138	356	15919	5995	3699	10052	1193
II	4260	351	16051	5991	3742	9787	1236
III	4342	352	16135	5999	3752	9555	1231
A	113,8	105,1	111,9	99,2	118,5	114,4	111,5
B	101,9	100,3	100,5	100,1	100,3	97,6	99,6

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS		W tym Of which					
		przemysł ^a (dok.) industry ^a (cont.)					
		przetwórstwo przemysłowe (dok.) manufacturing (cont.)			wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply		
		w tym of which			razem total	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę electricity, gas, steam and hot water supply	pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody collection, purification and distribution of water
		produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	produkcja pozostałego sprzętu transportowego manufacture of other transport equipment	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^A manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.			
2006	III	2869	18814	9180	16809	13916	2893
	IV	2877	18788	9081	16798	13919	2879
	V	2879	18766	9007	16789	13911	2878
	VI	2852	18658	8935	16836	13951	2885
	VII	2848	18570	8876	16859	13967	2892
	VIII	2835	18459	8879	16844	13952	2892
	IX	2855	18328	8993	16872	13934	2938
	X	2848	18138	9019	16853	13916	2937
	XI	2849	18109	9062	16876	13948	2928
	XII	2818	18112	9022	16894	13968	2926
2007	I	2791	18462	8972	16831	13890	2941
	II	2843	18560	9025	16836	13897	2939
	III	2874	18428	9079	16783	13854	2929
	A	100,2	97,9	98,9	99,8	99,6	101,2
	B	101,1	99,3	100,6	99,7	99,7	99,7

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		W tym Of which						
		budownictwo construction			handel i naprawy ^A trade and repair ^A			
		razem total	w tym of which		razem total	sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż deta- liczna paliw ^A sale maintenance and repair of mo- tor vehicles and motorcycles; retail of automo- tive fuel	handel hurtowy i komisowy ^A wholesale and commission trade ^A	handel deta- liczny; naprawa artykułów użytku osobi- stego i domo- wego ^A retail trade; repair of persona land household goods ^A
			wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna ^A building of con- structions; civil engineering ^A	wykonywanie instalacji budowlanych building installation				
2006	III	19879	14604	3932	42789	5743	20953	16093
	IV	20233	14964	3891	42799	5761	20948	16090
	V	20692	15179	4070	42971	5836	21025	16110
	VI	20880	15315	4096	43103	5914	20961	16228
	VII	20870	15280	4097	42809	5931	20853	16025
	VIII	21110	15479	4113	42776	5877	20902	15997
	IX	21277	15590	4115	42888	5911	20942	16035
	X	21329	15583	4137	42773	5909	20927	15937
	XI	21497	15773	4128	42927	5953	20918	16056
	XII	21200	15516	4097	43159	5968	21073	16118
2007	I	21223	15206	4289	44327	5971	21497	16859
	II	21289	15126	4425	44146	5991	21456	16699
	III	21610	15368	4460	44037	6047	21432	16558
	A	108,7	105,2	113,4	102,9	105,3	102,3	102,9
	B	101,5	101,6	100,8	99,8	100,9	99,9	99,2

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	W tym Of which					
	hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication			obsługa nieruchomości i firm ^A real estate, renting and business activities	
		razem total	w tym of which		razem total	w tym obsługa nieruchomości of which real estate activities
			transport lądowy i rurociagowy land and pipeline transport	poczta i telekomunikacja post and telecommunication		
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
2006 III	4529	19070	9992	1133	22884	6232
IV	4517	19138	10021	1143	22835	6243
V	4516	19028	9972	1117	22851	6266
VI	4501	19109	9980	1169	22849	6269
VII	4428	19160	9973	1181	23091	6265
VIII	4440	19155	9982	1187	23107	6264
IX	4442	19334	10168	1212	23259	6297
X	4491	19120	10033	1215	23171	6308
XI	4395	19114	10044	1235	23358	6347
XII	4375	19022	10029	1179	23445	6336
2007 I	4499	19705	10415	1228	24245	6829
II	4465	19668	10418	1209	24478	6821
III	4442	19684	10416	1247	24598	6818
A	98,1	103,2	104,2	110,1	107,5	109,4
B	99,5	100,1	100,0	103,1	100,5	100,0

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW

AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ogółem Grand total	W tym Of which				
		przemysł ^a industry ^a				
		razem total	górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing		
				razem total	w tym of which	
			produkcja artykułów spożywczych i napojów manufacture of food products and beverages		włókiennictwo manufacture of textiles	
2005 I–XII	244090	134314	735	117011	19633	1207
2006 I–XII	253691	139637	755	122117	20213	1279
2007 I–III	263030	145054	797	127513	20354	1264
A	104,2	104,3	109,3	104,8	99,5	101,4
2006 III	252739	139154	729	121714	20373	1254
IV	252773	139174	735	121729	20015	1280
V	253180	139003	729	121588	19787	1447
VI	254655	139670	760	122173	19940	1340
VII	254902	140147	764	122629	19987	1322
VIII	255918	140851	768	123320	20218	1301
IX	257608	141875	768	124332	20492	1316
X	257769	142161	765	124638	20375	1319
XI	258526	142703	773	125163	20449	1319
XII	258956	142713	780	125125	20458	1323
2007 I	263453	144814	794	127279	20658	1256
II	264033	145365	796	127833	20580	1270
III	264621	145992	803	128458	20523	1277
A	104,7	104,9	110,2	105,5	100,7	101,8
B	100,2	100,4	100,9	100,5	99,7	100,6

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)
AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		W tym Of which							
		przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)							
		przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)							
		w tym of which							
		produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich manufacture of wearing apparel and furriery ^A	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^A processing of leather and manufacture of leather products ^A	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^A manufacture of wearing apparel and furriery ^A	produkcja masy włóknistej oraz papieru ^A manufacture of pulp and paper ^A	działalność wydawnicza; poligrafia i repro- dukcja zapisanych nośników informacji publishing, printing and reproduction of recorded media	produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemicals and chemical products	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products	
2005	I–XII	5954	2417	8468	2617	1796	3820	6562	
2006	I–XII	6008	2217	9206	2564	1749	3693	7758	
2007	I–III	6088	2281	10141	2552	1819	3760	8495	
	A	100,8	104,6	111,1	98,0	95,7	96,0	113,6	
2006	III	5988	2206	9215	2597	1879	3955	7417	
	IV	5977	2194	9241	2583	1889	3900	7526	
	V	5876	2200	9221	2577	1863	3739	7677	
	VI	6016	2162	9243	2572	1819	3734	7840	
	VII	6026	2172	9246	2572	1791	3714	7837	
	VIII	6005	2191	9231	2565	1793	3650	8033	
	IX	5993	2210	9336	2550	1787	3648	8259	
	X	5999	2242	9333	2547	1763	3626	8378	
	XI	6044	2277	9375	2551	1766	3640	8355	
	XII	6054	2283	9402	2551	1782	3660	8361	
	2007	I	6071	2309	10073	2568	1808	3759	8397
		II	6145	2289	10172	2554	1822	3772	8500
III		6108	2277	10236	2552	1836	3762	8584	
A		102,0	103,2	111,1	98,3	97,7	95,1	115,7	
	B	99,4	99,5	100,6	99,9	100,8	99,7	101,0	

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		W tym Of which							
		przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)							
		przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)							
		w tym of which							
		produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych	produkcja metali	produkcja wyrobów z metali ^A	produkcja maszyn i urządzeń ^A	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^A	produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomuni- kacyjnych	produkcja instru- mentów medycz- nych, precyzuj- nych i optycz- nych, zegarów i zegarków	
		manufacture of other non-metallic mineral products	manufacture of basic metals	manufacture of metal products ^A	manufacture of machinery and equipment n.e.c.	manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	manufacture of radio, television and communica- tion equipment and apparatus	manufacture of medical, preci- sion and optical instruments, watches and clocks	
2005	I–XII	3706	337	12940	5838	2620	6519	937	
2006	I–XII	3791	368	14535	5807	3018	7314	1071	
2007	I–III	4160	345	15652	5891	3468	8283	1184	
	A	112,0	103,6	110,6	98,7	124,1	124,3	113,3	
2006	III	3690	333	14260	5984	2863	6620	1067	
	IV	3813	331	14389	5983	2880	6771	1027	
	V	3840	328	14424	5984	2895	6878	1020	
	VI	3923	329	14611	5943	2907	7063	1023	
	VII	4015	329	14878	5904	2995	7175	1033	
	VIII	4086	367	14923	5935	3022	7471	1042	
	IX	4105	369	14971	5960	3051	7828	1047	
	X	4098	375	14972	5906	3167	8209	1044	
	XI	3986	378	15066	5968	3228	8338	1157	
	XII	3932	377	15031	5912	3260	8180	1171	
	2007	I	4069	350	15591	5901	3416	8175	1158
		II	4193	345	15679	5915	3487	8119	1188
III		4255	346	15767	5885	3528	8551	1196	
A		115,3	103,9	110,6	98,3	123,2	129,2	112,1	
	B	101,5	100,3	100,6	99,5	101,2	105,3	100,7	

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which					
	przemysł ^a (dok.) industry ^a (cont.)					
	przetwórstwo przemysłowe (dok.) manufacturing (cont.)			wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply		
	w tym of which			razem total	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę electricity, gas, steam and hot water supply	pobór, uzdatnianie i rozpraszanie wody collection, purification and distribution of water
	produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	produkcja pozostałego sprzętu transportowego manufacture of other transport equipment	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.			
2005 I–XII	2666	18991	8668	16568	13920	2648
2006 I–XII	2803	18351	8787	16765	13886	2879
2007 I–III	2797	18369	8936	16744	13862	2882
A	99,7	98,4	98,7	100,3	100,1	101,3
2006 III	2798	18646	9011	16711	13875	2836
IV	2809	18581	8980	16710	13881	2829
V	2808	18575	8879	16686	13861	2825
VI	2797	18513	8820	16737	13906	2831
VII	2806	18462	8740	16754	13911	2843
VIII	2807	18326	8729	16763	13921	2842
IX	2801	18207	8806	16775	13891	2884
X	2788	18061	8839	16758	13867	2891
XI	2806	17992	8858	16767	13895	2872
XII	2794	18064	8903	16808	13936	2872
2007 I	2767	18438	8848	16741	13853	2888
II	2793	18400	8929	16736	13854	2882
III	2813	18321	8955	16731	13858	2873
A	100,5	98,3	99,4	100,1	99,9	101,3
B	100,7	99,6	100,3	100,0	100,0	99,7

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		W tym Of which						
		budownictwo construction			handel i naprawy ^A trade and repair ^A			
		razem total	w tym of which		razem total	sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż deta- liczna paliw ^A sale maintenance and repair of mo- tor vehicles and motorcycles; retail of automo- tive fuel	handel hurtowy i komisowy ^A wholesale and commission trade ^A	handel deta- liczny; napra- wa artykułów użytku osobi- stego i domo- wego ^A retail trade; repair of personal and household goods ^A
wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna ^A building of con- structions; civil engineering ^A	wykonywanie instalacji budowlanych building installation							
2005	I–XII	17011	13318	2830	40076	5294	19848	14934
2006	I–XII	18583	14003	3381	41076	5659	20113	15304
2007	I–III	19429	14073	3886	42410	5842	20844	15724
	A	110,5	105,8	120,7	101,6	104,4	101,3	100,9
2006	III	17639	13259	3300	41756	5614	20648	15494
	IV	18035	13622	3283	41323	5588	20441	15294
	V	18554	13833	3528	41338	5680	20396	15262
	VI	18814	14015	3590	41699	5788	20536	15375
	VII	18859	14046	3599	41210	5749	20303	15158
	VIII	19001	14124	3629	41347	5718	20427	15202
	IX	19178	14211	3659	41607	5744	20504	15359
	X	19244	14250	3667	41577	5755	20441	15381
	XI	19435	14437	3663	41599	5773	20365	15461
	XII	19456	14480	3636	41965	5828	20578	15559
2007	I	19323	14062	3793	43241	5829	21031	16381
	II	19446	14033	3936	42846	5860	20920	16066
	III	19670	14167	3991	42677	5895	20930	15852
	A	111,5	106,8	120,9	102,2	105,0	101,4	102,3
	B	101,2	101,0	101,4	99,6	100,6	100,0	98,7

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)
AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	W tym Of which					
	hotele i restauracje <i>hotels and restaurants</i>	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and communication</i>			obsługa nieruchomości i firm ^A <i>real estate, renting and business activities</i>	
		razem <i>total</i>	w tym of which		razem <i>total</i>	w tym obsługa nieruchomości <i>of which real estate activities</i>
			transport lądowy i rurociągowy <i>land and pipeline transport</i>	poczta i telekomunikacja <i>post and telecommunication</i>		
2005 I–XII	3736	17942	9328	917	21567	6013
2006 I–XII	3914	18752	9823	1139	22141	6016
2007 I–III	3849	19362	10276	1170	23308	6349
A	98,0	103,1	103,8	110,3	107,2	106,2
2006 III	3949	18771	9896	1061	21926	5978
IV	3977	18776	9911	1071	21984	5988
V	3979	18734	9867	1063	21954	5998
VI	4015	18769	9887	1092	22003	5986
VII	3913	18828	9866	1123	22267	5979
VIII	3935	18854	9877	1132	22234	5984
IX	3926	19012	10062	1128	22365	6022
X	4008	18831	9927	1160	22255	6043
XI	3891	18827	9925	1178	22429	6053
XII	3868	18753	9906	1152	22582	6082
2007 I	3889	19410	10257	1196	23219	6518
II	3886	19375	10277	1174	23497	6528
III	3851	19361	10270	1182	23406	6351
A	97,5	103,1	103,8	111,4	106,7	106,2
B	99,1	99,9	99,9	100,7	99,6	97,3

TABL. 6. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY
Stan w końcu miesiąca
REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS
End of month

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons							
		ogółem grand total	kobiety females	dotychczas niepracujący previously not employed	z liczby ogółem of grand total number		bez prawa do zasiłku without benefits rights	pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok out of job for period longer than 1 year	zarejestrowani w okresie 12 m-cy od dnia ukoń- czenia nauki ^a registered in period of 12 months since completion of education ^a
					uprzednio pracujący previously working				
					razem total	w tym zwolnie- ni z przyczyn dotyczących zakładów pracy of which terminated for company reason			
w liczbach bezwzględnych in absolute numbers									
2006	III	161873	90891	27558	134315	6430	134823	78507	7542
	IV	154445	88031	26347	128098	6158	128740	•	3944
	V	148352	85909	25971	122381	5868	123926	•	4578
	VI	141931	83748	25487	116444	5622	118826	70400	3486
	VII	135979	81179	24623	111356	5485	113601	•	3831
	VIII	132363	80164	24213	108150	5203	110651	•	4315
	IX	130224	79357	23903	106321	4928	109469	64162	5341
	X	126771	77829	22814	103957	4662	106150	•	5162
	XI	125575	77048	22011	103564	4471	105006	•	4999
	XII	125951	76931	21675	104276	4367	105003	60873	4976
2007	I	128737	78245	21734	107003	4270	106850	•	5261
	II	126338	76673	21089	105249	4084	104824	•	4994
	III	121172	74250	19948	101224	3945	101020	58165	4652
	A	74,9	81,7	72,4	75,4	61,4	74,9	74,1	61,7
	B	95,9	96,8	94,6	96,2	96,6	96,4	x	93,2

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

a See methodological notes item 4.

TABL. 6. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY (dok.)

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Stopa bezrobocia ^a w % Unemployment rate ^a in %	Bezrobotni nowo zarejestrowani ^b Newly registered unemployed persons ^b	Bezrobotni wyrejestrowani ^b <i>Persons removed from unemployment rolls^b</i>		Oferty pracy <i>Job offers</i>	
			ogółem total	w tym z tytułu podjęcia pracy of which received jobs	w ciągu miesiąca during a month	stan w końcu miesiąca end of month
		w liczbach bezwzględnych in absolute numbers				
2006 III	19,3	12454	15445	7068	7155	2509
IV	18,6	10424	17852	9183	7038	2663
V	17,9	11033	17126	8517	9322	3511
VI	17,2	11672	18093	7820	8404	3905
VII	16,6	12356	18308	7204	8359	3770
VIII	16,2	11371	14987	6332	9040	3727
IX	16,0	14407	16546	7806	9504	3579
X	15,6	14517	17970	7408	7722	3088
XI	15,5	12910	14106	6083	6077	2447
XII	15,5	11251	10875	4647	4204	1586
2007 I	15,7	14540	11754	5622	6597	2799
II	15,5	10474	12873	5481	6234	3157
III	14,9	10383	15549	6843	9280	4273
A	x	83,4	100,7	96,8	129,7	170,3
B	x	99,1	120,8	124,8	148,9	135,4

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. b W ciągu miesiąca.

a See methodological notes item 4. b During a month.

TABL. 7. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI, BĘDĄCY W SZCZEGÓLNEJ SYTUACJI NA RYNKU PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS WITH A SPECIFIC SITUATION ON THE LABOUR MARKET

End of month

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons							
		ogółem total	z liczby ogółem of total number						
			do 25 roku ^a życia 25 years ^a of age	do 27 roku życia, którzy ukończyli szkołę wyższą below 27 years of age who graduated from tertiary school	długotrwale bezrobotni ^a long-term unemployed ^a	powyżej 50 roku życia ^a over 50 years of age ^a	bez kwalifikacji zawodowych ^a without occupational qualifications ^a	samotnie wy- chowujący co najmniej jedno dziecko w wieku do 7 roku życia bringing up single-handed or least one child aged 7 and below	niepełno- sprawni disabled
w liczbach bezwzględnych in absolute numbers									
2006	III	161873	35847	1062	103359	27073	40973	7702	4792
	IV	154445	33526	993	99612	26411	39541	7475	4603
	V	148352	32194	865	95771	25732	38668	7278	4484
	VI	141931	31067	702	91690	24872	37967	7163	4406
	VII	135979	29541	753	87397	24248	36867	6995	4292
	VIII	132363	28678	846	85169	23966	36519	6962	4265
	IX	130224	28883	843	83621	23840	36101	6854	4234
	X	126771	27649	818	81655	23770	35537	6741	4264
	XI	125575	26867	869	81255	23979	35337	6761	4279
	XII	125951	26504	864	81455	24357	35660	6698	4343
2007	I	128737	27186	908	82012	24931	36787	6914	4470
	II	126338	26413	814	80498	24840	36423	6864	4430
	III	121172	24727	713	77924	24294	35012	6801	4318
	A	74,9	69,0	67,1	75,4	89,7	85,5	88,3	90,1
	B	95,9	93,6	87,6	96,8	97,8	96,1	99,1	97,5

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

a See methodological notes item 4.

TABL. 8. BEZROBOTNI ZAREJESROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU, CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY I STAŻU PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, DURATION OF UNEMPLOYMENT AND WORK SENIORITY

End of month

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	W tym z wykształceniem Of which of educational level				W wieku In age				
			wyższym tertiary	średnim zawodowym ^a secondary vocational ^a	średnim ogólnokształcącym general secondary	zasadniczym zawodowym basic vocational	poniżej 25 lat below age 25	25-34	35-44	45-54	55 lat i więcej age and more
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		w tys. 10 ³									
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100											
2006	III	161,9	7,1	31,9	12,5	55,0	35,8	44,4	33,4	39,4	8,8
	VI	141,9	6,4	28,8	12,0	46,9	31,1	38,6	29,0	34,9	8,4
	IX	130,2	6,3	27,3	11,6	41,9	28,9	35,2	25,9	32,1	8,2
	XII	126,0	6,3	25,9	11,2	40,4	26,5	33,9	25,1	31,8	8,6
2007	III	121,2	5,8	24,7	10,6	39,0	24,7	33,0	23,8	30,9	8,9
	A	74,9	82,4	77,6	84,9	71,0	69,0	74,2	71,1	78,3	63,5
	B	96,2	92,4	95,5	94,9	96,6	93,3	97,1	94,8	97,0	102,5

a Łącznie z policealnym.

a Including post-secondary education.

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Według czasu pozostawania bez pracy ^{ab} By duration of unemployment ^{ab}						Według stażu pracy w latach ^b By work seniority in years ^b						
	1 miesiąc i mniej 1 month and less	1-3	3-6	6-12	12-24	powyżej 24 mie- sięcy more than 24 months	1 rok i mniej 1 year and less	1-5	5-10	10-20	20-30	powyżej 30 lat more than 30 years	bez stażu no work seniority
w tys. 10 ³													
2006 III	10,1	23,0	24,2	26,1	24,6	53,9	20,8	35,2	25,4	30,2	19,4	3,3	27,6
VI	10,4	14,7	19,9	26,6	21,6	48,8	18,2	30,2	22,0	26,3	16,8	3,0	25,5
IX	12,9	15,1	14,5	23,6	20,5	43,7	16,8	27,4	20,1	23,8	15,3	2,8	23,9
XII	8,7	20,2	16,6	19,6	20,1	40,8	16,7	26,8	19,6	23,3	15,1	2,8	21,7
2007 III	8,1	17,2	18,3	19,4	19,8	38,4	16,5	26,1	18,8	22,3	14,6	2,8	19,9
A	80,3	74,9	75,6	74,4	80,4	71,2	79,2	74,2	74,0	74,0	75,5	85,7	72,4
B	93,2	85,3	109,9	99,2	98,4	94,1	98,9	97,6	96,2	96,0	96,4	99,5	92,0

a Od momentu rejestracji w urzędzie pracy. b Przedziały zostały domknięte prawostronnie.

a From the date of registering in a labour office. b Intervals were shifted upward.

TABL. 9. AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ WEDŁUG BAEL^aECONOMIC ACTIVITY OF POPULATION AGED 15 AND MORE BY LFS^a

OKRESY PERIODS	Ludność w tys. Population 10 ³				Współczynnik aktywności zawodowej Activity rate	Wskaźnik zatrudnienia Employment rate
	ogółem total	pracujący employed persons	bezrobotni unemployed persons	bierni zawodowo economically inactive persons	w % in %	
2005 X-XII	1685	765	139	780	53,6	45,4
2006 I-III	1613	725	139	750	53,6	44,9
IV-VI	1509	663	119	727	51,8	15,2
VII-IX	1502	690	92	720	52,1	45,9
X-XII	1539	737	88	714	53,6	47,9
A	102,5	106,8	95,7	99,2	x	x

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5; BAEL realizowany jest metodą obserwacji ciągłej (ruchomy tydzień badania); od II kwartału 2006 r. dane prezentuje się w oparciu o dokładną datę urodzenia (I kwartał 2006 r. przeliczono z uwzględnieniem zmian).

a See methodological notes item 5; the Labour Force Survey has been conducted using the continuous observation method (a sliding survey week); since the II quarter of 2006 data have been presented on the basis of exact data of birth (the I quarter 2006 was recalculated including changes).

TABL. 10. **BEZROBOCIE WEDŁUG BAEL^a**
UNEMPLOYMENT BY LFS^a

OKRESY PERIODS A – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Bezrobotni w tys. <i>Unemployed persons 10³</i>				Stopa bezrobocia w % <i>Unemployment rate in %</i>						
	ogółem <i>total</i>	z liczby ogółem <i>of total number</i>			ogółem <i>total</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	z ogółem <i>of total</i>			
		kobiety <i>females</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>				miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	osoby w wieku 15–24 lata <i>persons aged 15–24 years</i>	osoby z wykształ- ceniem pod- stawowym i zasadni- czym zawo- dowym ^b <i>persons by primary and basic vocational education attainment^b</i>
2005 X–XII	139	69	78	62	15,1	13,7	17,6	12,7	21,5	29,9	23,9
2006 I–III	139	64	78	61	16,7	15,5	16,8	13,5	21,4	32,2	23,0
IV–VI	119	57	68	51	15,2	14,4	16,2	12,5	21,3	31,1	21,0
VII–IX	92	47	49	43	11,8	10,6	13,5	9,2	17,2	25,0	14,6
X–XII	88	40	51	37	10,7	10,3	11,2	9,5	12,8	17,5	13,3
A	95,7	85,1	104,1	86,0	x	x	x	x	x	x	x

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5; BAEL realizowany jest metodą obserwacji ciągłej (ruchomy tydzień badania); od II kwartału 2006 r. dane prezentuje się w oparciu o dokładną datę urodzenia (I kwartał 2006 r. przeliczono z uwzględnieniem zmian). ^b Łącznie z wykształceniem gimnazjalnym i niepełnym podstawowym.

^a See methodological notes item 5; the Labour Force Survey has been conducted using the continuous observation method (a sliding survey week); since the II quarter of 2006 data have been presented on the basis of exact data of birth (the I quarter 2006 was recalculated including changes). ^b Including lower secondary education and incomplete primary.

WYNAGRODZENIA I ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE WAGES AND SALARIES AND SOCIAL BENEFITS

TABL. 11. **PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW**
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i> przemysł ^a <i>industry^a</i>				
		razem <i>total</i>	górnictwo <i>mining and quarrying</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>		
				razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>	
					produkcja artykułów spożywczych i napojów <i>manufacture of food products and beverages</i>	włókiennictwo <i>manufacture of textiles</i>
w zł <i>in zł</i>						
2005 I–XII	2521,60	2556,91	4395,84	2400,41	1815,32	1499,50
2006 I–XII	2661,18	2696,69	4794,99	2554,31	1889,63	1662,79
2007 I–III	2823,32	2843,72	4290,42	2679,18	1987,80	1663,82
A	111,5	110,5	137,4	110,0	108,7	107,2
2006 III	2638,89	2743,29	3025,10	2507,39	1854,01	1608,45
IV	2635,77	2725,11	4267,62	2529,50	1821,40	1467,27
V	2572,87	2614,62	3794,92	2502,77	1916,68	1570,97
VI	2656,80	2637,05	6962,24	2521,57	1899,96	1611,19
VII	2637,70	2675,61	4751,18	2565,89	1864,36	1681,69
VIII	2689,06	2736,26	3476,17	2590,77	1892,69	1730,44
IX	2673,35	2704,25	3645,83	2600,93	1911,40	1684,95
X	2684,22	2724,72	4322,48	2628,98	1906,70	1644,81
XI	2761,78	2805,44	6154,72	2680,32	1937,58	1696,97
XII	3017,28	2976,19	10360,64	2686,92	1964,03	1586,70
2007 I	2699,60	2702,33	3252,39	2613,05	1980,26	1630,33
II	2721,76	2726,67	4963,57	2645,96	1901,06	1660,87
III	3040,53	3090,42	4667,37	2771,23	2044,16	1700,63
A	115,2	112,7	154,3	110,5	110,3	105,7
B	111,7	113,3	94,0	104,7	107,5	102,4

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

^a See general notes item 8.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		W tym Of which						
		przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)						
		przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
		w tym of which						
		produkcja odzieży i wyrobów futzarskich manufacture of wearing apparel and furriery ^A	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^A processing of leather and manufacture of leather products ^A	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^A manufacture of wearing apparel and furriery ^A	produkcja masy włóknistej oraz papieru ^A manufacture of pulp and paper ^A	działalność wydawnicza; poligrafia i repro- dukcja zapisanych nośników informacji publishing, printing and reproduction of recorded media	produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemicals and chemical products	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products
		w zł in zł						
2005	I–XII	1575,37	1482,26	1767,97	3515,21	1923,20	3954,58	2306,94
2006	I–XII	1641,12	1636,37	1884,38	3670,53	2104,68	4090,80	2483,68
2007	I–III	1772,31	1710,52	2133,01	3809,95	2272,88	4298,10	2554,11
	A	110,9	107,5	116,9	107,9	113,5	112,4	108,6
2006	III	1577,62	1667,68	1867,60	3413,44	2096,17	3882,23	2429,54
	IV	1568,90	1545,53	1857,58	3558,38	2075,54	4508,64	2415,05
	V	1547,07	1500,73	1800,05	3599,92	2059,37	4318,51	2393,62
	VI	1603,62	1599,68	1853,99	3705,29	2103,41	4028,49	2481,31
	VII	1670,11	1613,44	1826,93	3726,71	2113,12	4043,54	2497,75
	VIII	1624,78	1672,89	1909,05	3836,02	2108,48	3981,40	2529,08
	IX	1658,85	1718,69	1909,96	3615,41	2149,75	3863,24	2547,78
	X	1709,57	1699,96	1977,67	3672,32	2155,76	3870,66	2598,84
	XI	1790,40	1698,51	2052,16	3639,67	2172,65	4475,38	2584,67
	XII	1781,43	1724,97	1942,99	3961,47	2202,02	4035,16	2526,91
2007	I	1790,45	1659,51	2021,78	3735,83	2214,66	3888,08	2516,96
	II	1768,15	1599,83	2122,27	4016,60	2327,06	5048,14	2506,74
	III	1795,96	1837,77	2250,00	3744,24	2279,74	3945,85	2648,66
	A	113,8	110,2	120,5	109,7	108,8	101,6	109,0
	B	101,6	114,9	106,0	93,2	98,0	78,2	105,7

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		W tym Of which						
		przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)						
		przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
		w tym of which						
		produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych manufacture of other non-metallic mineral products	produkcja metali manufacture of basic metals	produkcja wyrobów z metali ^A manufacture of metal products ^A	produkcja maszyn i urządzeń ^A manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^A manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomuni- kacyjnych manufacture of radio, television and communica- tion equipment and apparatus	produkcja instru- mentów medycz- nych, precyzyj- nych i optycz- nych, zegarów i zegarków manufacture of medical, preci- sion and optical instruments, watches and clocks
		w zł in zł						
2005	I–XII	2414,87	1685,98	2563,00	2653,30	2024,88	2830,80	2297,57
2006	I–XII	2536,87	1684,35	2727,44	2836,84	2257,42	3063,69	2432,00
2007	I–III	2678,34	1857,49	2949,82	3032,22	2668,15	2920,38	2383,45
	A	115,0	118,6	113,1	110,1	122,7	101,2	100,8
2006	III	2528,48	1538,44	2813,45	2828,21	2107,23	2954,26	2723,43
	IV	2317,36	1491,24	2584,88	2813,40	2034,62	3036,73	2241,67
	V	2495,89	1566,77	2620,58	2904,51	2099,10	3049,23	2206,86
	VI	2532,63	1667,48	2666,98	2755,93	2063,91	3027,59	2395,70
	VII	2623,39	1663,83	2805,57	2764,63	2119,90	3089,63	2182,96
	VIII	2457,71	1675,48	2790,60	2861,25	2179,25	3034,48	2191,46
	IX	2855,76	1637,94	2770,00	2851,39	2322,94	3029,56	2514,90
	X	2544,53	1641,60	2809,74	2894,12	2333,98	3104,51	2256,23
	XI	3099,52	1899,74	2879,93	2970,49	2484,20	3247,47	2842,96
	XII	2697,94	1732,89	2913,31	2852,93	2394,33	3183,94	2861,91
2007	I	2610,99	1751,43	2862,18	2870,43	2507,58	2922,70	2533,77
	II	2513,09	1827,54	2749,93	3004,46	2482,62	2995,29	2288,97
	III	2978,10	2010,98	3214,04	3185,76	2990,59	2822,17	2337,46
	A	117,8	130,7	114,2	112,6	141,9	95,5	85,8
	B	118,5	110,0	116,9	106,0	120,5	94,2	102,2

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		W tym Of which						
		przemysł ^a (cd.) industry ^a (cont.)						
		przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
		w tym of which						
		produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych manufacture of other non-metallic mineral products	produkcja metali manufacture of basic metals	produkcja wyrobów z metali ^A manufacture of metal products ^A	produkcja maszyn i urządzeń ^A manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^A manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomuni- kacyjnych manufacture of radio, television and communica- tion equipment and apparatus	produkcja instru- mentów medycz- nych, precyzuj- nych i optycz- nych, zegarów i zegarków manufacture of medical, preci- sion and optical instruments, watches and clocks
w zł in zł								
2005	I–XII	2414,87	1685,98	2563,00	2653,30	2024,88	2830,80	2297,57
2006	I–XII	2536,87	1684,35	2727,44	2836,84	2257,42	3063,69	2432,00
2007	I–III	2678,34	1857,49	2949,82	3032,22	2668,15	2920,38	2383,45
	A	115,0	118,6	113,1	110,1	122,7	101,2	100,8
2006	III	2528,48	1538,44	2813,45	2828,21	2107,23	2954,26	2723,43
	IV	2317,36	1491,24	2584,88	2813,40	2034,62	3036,73	2241,67
	V	2495,89	1566,77	2620,58	2904,51	2099,10	3049,23	2206,86
	VI	2532,63	1667,48	2666,98	2755,93	2063,91	3027,59	2395,70
	VII	2623,39	1663,83	2805,57	2764,63	2119,90	3089,63	2182,96
	VIII	2457,71	1675,48	2790,60	2861,25	2179,25	3034,48	2191,46
	IX	2855,76	1637,94	2770,00	2851,39	2322,94	3029,56	2514,90
	X	2544,53	1641,60	2809,74	2894,12	2333,98	3104,51	2256,23
	XI	3099,52	1899,74	2879,93	2970,49	2484,20	3247,47	2842,96
	XII	2697,94	1732,89	2913,31	2852,93	2394,33	3183,94	2861,91
2007	I	2610,99	1751,43	2862,18	2870,43	2507,58	2922,70	2533,77
	II	2513,09	1827,54	2749,93	3004,46	2482,62	2995,29	2288,97
	III	2978,10	2010,98	3214,04	3185,76	2990,59	2822,17	2337,46
	A	117,8	130,7	114,2	112,6	141,9	95,5	85,8
	B	118,5	110,0	116,9	106,0	120,5	94,2	102,1

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which					
	przemysł ^a (dok.) industry ^a (cont.)					
	przetwórstwo przemysłowe (dok.) manufacturing (cont.)			wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply		
	w tym of which					
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	produkcja pozostałego sprzętu transportowego manufacture of other transport equipment	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^A manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.	razem total	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę electricity, gas, steam and hot water supply	pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody collection, purification and distribution of water
	w zł in zł					
2005 I–XII	2505,46	3121,67	1798,48	3580,59	3685,71	3027,96
2006 I–XII	2567,43	3389,81	1922,17	3639,29	3753,99	3086,03
2007 I–III	2707,89	3547,96	1975,63	4027,88	4212,72	3138,79
A	110,8	109,2	108,7	113,2	114,2	107,3
2006 III	2503,97	3318,57	1879,08	4449,18	4716,16	3143,02
IV	2457,81	3257,19	1893,74	4082,30	4331,90	2857,62
V	2343,77	3252,97	1861,73	3378,10	3470,67	2923,89
VI	2504,86	3381,78	1902,97	3283,68	3312,12	3143,98
VII	2519,53	3552,83	1854,41	3384,04	3487,88	2875,94
VIII	2647,35	3607,93	1968,23	3772,71	3945,71	2925,30
IX	2638,52	3559,89	2037,62	3426,92	3386,28	3622,68
X	2730,95	3677,38	2011,71	3363,84	3361,87	3373,30
XI	2607,73	3493,42	2003,08	3585,01	3716,15	2950,52
XII	2950,73	3459,44	2128,64	4786,91	4995,67	3773,96
2007 I	2716,95	3496,68	1898,51	3355,00	3430,48	2992,90
II	2631,69	3526,39	2002,39	3236,76	3288,10	2989,97
III	2769,14	3629,05	2074,46	5465,37	5901,94	3359,55
A	110,6	109,4	110,4	122,8	125,1	106,9
B	105,2	102,9	103,6	168,9	179,5	112,4

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which					
	budownictwo construction			handel i naprawy ^A trade and repair ^A		
	razem total	w tym of which		razem total	sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw ^A sale maintenance and repair of motor vehicles and motorcycles; retail of automotive fuel	handel hurtowy i komisowy ^A wholesale and commission trade ^A
		wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna ^A building of constructions; civil engineering ^A	wykonywanie instalacji budowlanych building installation			
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
	w zł in zł					
2005 I–XII	2336,70	2365,54	2329,28	2273,14	2182,27	2610,45
2006 I–XII	2588,30	2639,86	2404,04	2338,99	2216,47	2691,94
2007 I–III	2724,88	2814,02	2466,09	2626,74	2400,72	3025,94
A	118,7	121,3	109,4	118,6	110,1	119,7
2006 III	2371,42	2411,96	2275,61	2231,69	2215,85	2543,15
IV	2400,43	2425,64	2346,09	2310,96	2229,24	2660,99
V	2493,34	2545,28	2300,51	2337,90	2326,76	2650,13
VI	2563,14	2604,18	2401,53	2503,76	2214,34	3087,07
VII	2595,84	2639,46	2445,21	2346,16	2264,76	2684,64
VIII	2699,28	2785,08	2389,75	2342,22	2278,65	2685,53
IX	2703,91	2777,29	2442,12	2347,72	2278,12	2649,89
X	2715,26	2765,59	2514,45	2397,86	2399,29	2694,80
XI	2795,74	2864,69	2544,72	2512,70	2315,73	2764,39
XII	2944,98	3084,20	2508,99	2660,71	2400,72	3098,10
2007 I	2645,56	2714,51	2420,93	2448,57	2413,52	2729,47
II	2689,73	2789,80	2391,41	2426,71	2401,18	2754,88
III	2860,23	2967,57	2580,53	2998,07	2445,26	3564,93
A	120,6	123,0	113,4	134,3	110,4	140,2
B	106,3	106,4	107,9	123,5	101,8	129,4

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	W tym Of which					
	hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication			obsługa nieruchomości i firm ^A real estate, renting and business activities	
		razem total	w tym of which		razem total	w tym obsługa nieruchomości of which real estate activities
			transport lądowy i rurociągowy land and pipeline transport	poczta i telekomunikacja post and telecommunication		
			w zł	in zł		
2005 I–XII	1820,91	3057,79	2589,57	2909,51	2525,99	2703,50
2006 I–XII	1875,63	3204,80	2743,24	3377,90	2724,38	2893,14
2007 I–III	2032,60	3258,33	2769,19	3476,24	2893,87	2998,88
A	110,2	104,8	105,5	102,6	108,6	103,9
2006 III	1825,37	3192,12	2676,84	4174,18	2635,25	3064,27
IV	1765,98	3134,28	2659,04	3204,86	2563,77	2771,83
V	1795,45	3074,12	2524,60	3553,90	2561,57	2747,40
VI	1869,14	3192,79	2637,95	3241,94	2733,40	2886,85
VII	1902,20	3142,70	2670,99	3112,29	2686,10	2756,01
VIII	1913,37	3210,47	2811,80	3235,51	2721,52	3207,02
IX	1927,28	3255,68	2860,07	3111,79	2705,10	2877,70
X	1910,50	3118,51	2758,93	3175,95	2628,60	2783,47
XI	1878,44	3311,27	2739,74	4326,83	2643,32	2801,95
XII	2023,19	3505,64	3061,80	3267,97	3353,62	3192,91
2007 I	2020,60	3226,73	2865,08	3404,93	2826,23	2823,84
II	1967,52	3263,40	2610,08	3215,16	2934,63	2990,40
III	2151,18	3283,58	2829,89	3782,49	2916,33	3030,23
A	117,8	102,9	105,7	90,6	110,7	98,9
B	109,3	100,6	108,4	117,6	99,4	101,3

TABL. 12. ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE ^a
SOCIAL BENEFITS ^a

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Liczba emerytów i rencistów ^b w tys. Number of retirees and pensioners ^b 10 ³			Przeciętna miesięczna emerytura i renta brutto w zł Average monthly gross retirement pay and pension in zł				
	ogółem total	z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych from the Social Insurance Fund	rolników indywidual- nych farmers	z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych from the Social Insurance Fund				rolników indywidual- nych farmers
				ogółem total	emerytura retirement pay	renta z tytułu niezdolności do pracy pension resulting from an inability to work	renta rodzinna family pension	
2005 I–XII	447,5	397,5	50,0	1123,46	1245,63	921,52	1067,10	758,41
2006 I–XII	448,5	400,1	48,4	1210,28	1302,15	1012,87	1149,95	801,38
A	100,2	100,7	96,8	107,7	104,5	109,9	107,8	105,7
2006 I–III	447,4	398,4	49,0	1166,36	1255,67	987,10	1100,86	775,07
I–VI	447,9	399,1	48,8	1193,66	1285,13	1005,81	1129,34	792,15
I–IX	448,3	399,7	48,6	1203,55	1296,04	1009,34	1141,11	798,31
I–XII	448,5	400,1	48,4	1210,28	1302,15	1012,87	1149,95	801,38
2007 I–III	450,8	403,4	47,4	1235,47	1327,84	1028,43	1168,38	811,01
A	100,8	101,3	96,7	105,9	105,7	104,2	106,1	104,6

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt. 8. b Przeciętna miesięczna.

a See methodological notes item 8. b Monthly average.

FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW

FINANCE OF ENTERPRISES

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW ^a
FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES ^a

OKRESY PERIODS	Przychody z całokształtu działalności Income from total activity					
	ogółem grand total	przychody netto ze sprzedaży produktów net income from sale of products	przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów net income from sale of goods and materials	pozostałe przychody operacyjne other operational income		przychody finansowe financial income
				razem total	w tym dotacje of which subsidies	
w mln zł 10 ⁶ zł						
2005 I–XII	6958,5	45173,4	20842,8	1226,1	86,5	2344,2
2006 I–III	19128,2	11603,9	6880,0	255,7	32,9	388,6
I–VI	40274,8	24465,3	14325,7	464,3	63,9	1019,5
I–IX	63528,9	38968,9	22493,9	766,1	104,6	1300,0
I–XII	88696,7	54506,9	30916,3	1157,0	141,9	2116,5
2007 I–III	21698,0	13297,5	7628,6	429,8	33,1	342,2

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności Cost of obtaining income from total activity				
	ogółem total	koszt własny sprzedanych produktów cost of products sold	wartość sprzedanych towarów i materiałów value of sold goods and materials	pozostałe koszty operacyjne other operating cost	koszty finansowe financial costs
	w mln zł 10 ⁶ zł				
2005 I–XII	66179,7	45214,6	17785,6	1158,3	2021,2
2006 I–III	18446,8	11724,1	6080,2	253,1	389,4
I–VI	38255,0	24438,8	12688,0	416,8	711,4
I–IX	60471,3	38952,2	19881,0	663,9	974,2
I–XII	84772,8	54800,8	27156,3	1306,3	1509,4
2007 I–III	20473,3	13250,3	6758,9	233,9	230,2

a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10, 11, 12.

a See general notes item 6.2 and methodological notes item 10, 11, 12.

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW ^a (dok.)FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES ^a (cont.)

OKRESY PERIODS	Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów <i>Financial result from sale of products, goods and materials</i>	Wynik finansowy na działalności gospodarczej <i>Financial result on economic activity</i>	Wynik zdarzeń nadzwyczajnych <i>Result on extraordinary event</i>	Wynik finansowy brutto <i>Gross financial result</i>		
				saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>
	w mln zł 10 ⁶ zł					
2005 I–XII	3016,0	3406,9	49,6	3456,5	3930,4	473,9
2006 I–III	679,6	681,4	-0,8	680,6	943,9	263,3
I–VI	1664,2	2019,8	-0,1	2019,7	2311,0	291,3
I–IX	2629,6	3057,6	0,7	3058,3	3481,3	423,0
I–XII	3466,1	3923,9	0,4	3924,3	4724,1	799,8
2007 I–III	916,8	1224,7	0,1	1224,9	1406,8	181,9

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Obciążenia wyniku finansowego brutto <i>Encumbrances of gross financial result</i>			Wynik finansowy netto <i>Net financial result</i>		
	ogółem <i>total</i>	podatek dochodowy <i>income tax</i>	pozostałe obowiązkowe zmniejszenie zysku <i>other obligatory charge on profits</i>	saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>
	w mln zł 10 ⁶ zł					
2005 I–XII	645,4	598,0	47,4	2811,0	3290,7	479,7
2006 I–III	161,9	143,8	18,1	518,7	785,8	267,1
I–VI	386,8	349,5	37,3	1632,9	1925,3	292,4
I–IX	594,9	541,1	53,8	2463,4	2885,3	421,9
I–XII	751,5	710,0	41,5	3172,7	3963,7	791,0
2007 I–III	250,4	225,1	25,2	974,5	1162,1	187,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10, 11, 12.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 10, 11, 12.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI
 I. PRZYCHODY, KOSZTY, WYNIK FINANSOWY ZE SPRZEDAŻY ^a
 FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTIONS
 I. INCOME, COST, FINANCIAL RESULT FROM SALE ^a

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which						
		przemysł ^b industry ^b		budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication	obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities
		razem total	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing					

Przychody netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł

Net income from the sale of products, goods and materials 10⁶ zł

2005	I–XII	66016,2	42669,9	35183,1	2736,2	14931,0	148,8	2501,1	2591,2
2006	I–III	18483,9	11826,6	9362,7	405,8	4822,1	16,4	661,7	630,6
	I–VI	38791,0	24015,9	19618,6	1119,9	10722,4	53,3	1392,2	1229,5
	I–IX	61462,8	37434,3	31211,6	2102,8	17385,5	111,5	2120,8	1909,6
	I–XII	85423,2	52060,9	43612,1	3240,3	24029,0	140,0	2853,8	2546,1
2007	I–III	20926,1	12796,5	10422,8	630,9	5775,7	21,6	790,2	757,7

Koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów w mln zł

Costs of sold products, goods and materials 10⁶ zł

2005	I–XII	44461,9	28383,5	23584,8	1723,0	10418,1	100,8	1769,4	1763,0
2006	I–III	17804,3	11221,8	9117,5	421,5	4792,4	21,3	623,9	605,3
	I–VI	37126,8	22674,0	18831,6	1080,6	10565,9	54,5	1311,3	1192,2
	I–IX	58833,2	35443,0	29910,1	2023,6	17022,0	93,0	1981,9	1888,8
	I–XII	81957,1	49630,7	42026,6	3084,1	23395,1	126,5	2668,2	2528,4
2007	I–III	20009,2	12061,6	10046,2	608,3	5664,1	27,0	722,0	780,1

Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł

Financial result from sale of products, goods and materials 10⁶ zł

2005	I–XII	3016,0	2277,6	1506,5	130,3	350,2	18,5	114,0	108,8
2006	I–III	679,6	604,8	245,2	-15,7	29,7	-4,9	37,8	25,3
	I–VI	1664,2	1341,9	787,0	39,3	156,5	-1,2	80,9	37,3
	I–IX	2629,6	1991,3	1301,5	79,2	363,5	18,5	138,9	20,8
	I–XII	3466,1	2430,2	1585,5	156,2	633,9	13,5	185,6	17,7
2007	I–III	916,8	735,0	376,6	22,6	111,7	-5,4	68,2	-22,4

a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10, 11, 12. b Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 6.2 and methodological notes item 10, 11, 12. b See general notes item 8.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (cd.)

II. WYNIK FINANSOWY BRUTTO ^a

FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTIONS (cont.)

II. GROSS FINANCIAL RESULT ^a

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which						
		przemysł ^b	industry ^b	budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication	obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities
		razem total	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing					
Zysk brutto w mln zł Gross profit 10 ⁶ zł								
2005 I–XII	3930,4	2732,5	2084,5	150,4	369,3	22,2	196,7	429,2
2006 I–III	943,9	717,8	406,9	16,1	55,6	0,6	59,4	82,7
I–VI	2311,0	1570,8	1054,7	63,4	150,0	2,3	120,9	382,3
I–IX	3481,3	2424,4	1754,4	113,8	322,9	18,5	200,3	368,1
I–XII	4724,1	2870,8	2189,7	198,9	576,8	29,8	260,5	736,4
2007 I–III	1406,8	892,0	531,4	60,0	131,7	1,1	83,8	224,4
Strata brutto w mln zł Gross loss 10 ⁶ zł								
2005 I–XII	473,9	275,7	273,1	91,3	37,1	-	21,9	38,7
2006 I–III	263,3	119,1	115,6	29,6	37,8	7,4	18,0	44,5
I–VI	291,3	149,0	145,2	24,5	33,4	5,9	22,2	49,9
I–IX	423,0	277,9	273,3	52,1	18,7	-	16,4	49,6
I–XII	799,8	578,5	573,5	76,1	43,1	1,7	13,8	74,6
2007 I–III	181,9	85,7	83,7	21,8	26,5	7,0	9,9	26,2
Wynik finansowy brutto w mln zł Gross financial result 10 ⁶ zł								
2005 I–XII	3456,5	2456,8	1811,4	59,1	332,2	22,2	174,8	390,5
2006 I–III	680,6	598,7	291,3	-13,5	17,8	-6,8	41,4	38,2
I–VI	2019,7	1421,8	909,5	38,9	116,6	-3,6	98,7	332,4
I–IX	3058,3	2146,5	1481,1	61,7	304,2	18,5	183,9	318,5
I–XII	3924,3	2292,7	1616,2	122,8	533,7	28,1	246,7	661,8
2007 I–III	1224,9	806,3	447,7	38,2	105,3	-5,9	73,9	198,2

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 8.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 12. ^b See general notes item 8.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (dok.)

III. WYNIK FINANSOWY NETTO ^a

FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTIONS (cont.)

III. NET FINANCIAL RESULT ^a

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which						
		przemysł ^b industry ^b		budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication	obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities
		razem total	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing					
Zysk netto w mln zł Net profit 10 ⁶ zł								
2005 I–XII	3290,7	2293,4	1805,0	121,5	297,7	20,6	164,1	367,7
2006 I–III	785,8	592,2	354,8	14,0	46,1	0,5	46,7	76,3
I–VI	1925,3	1312,5	914,7	53,5	121,8	2,1	99,3	318,3
I–IX	2885,3	2013,8	1499,4	93,6	259,3	16,7	169,1	304,8
I–XII	3963,7	2423,6	1891,3	163,6	480,8	27,7	220,4	606,9
2007 I–III	1162,1	722,6	453,6	50,0	111,5	1,0	68,7	197,0
Strata netto w mln zł Net loss 10 ⁶ zł								
2004 I–XII	479,7	277,5	274,8	90,9	40,5	0	21,9	39,3
2006 I–III	267,1	121,2	117,6	29,8	40,0	7,4	17,1	44,6
I–VI	292,4	150,0	146,2	24,9	32,4	6,2	21,9	50,1
I–IX	421,9	279,2	274,5	47,0	21,2	-	15,6	49,6
I–XII	791,0	579,7	575,0	65,4	41,6	1,7	14,5	75,2
2007 I–III	187,6	88,5	86,4	21,9	29,1	7,2	9,6	26,3
Wynik finansowy netto w mln zł Net financial result 10 ⁶ zł								
2005 I–XII	2811,0	2015,9	1530,2	30,6	257,2	20,6	142,2	328,4
2006 I–III	518,7	471,0	237,2	-15,8	6,1	-6,9	29,6	31,7
I–VI	1632,9	1162,5	768,5	28,6	89,4	-4,1	77,4	268,2
I–IX	2463,4	1734,6	1224,9	46,6	238,1	16,7	153,5	255,2
I–XII	3172,7	2423,6	1316,3	98,2	439,2	26,0	205,9	531,7
2007 I–III	974,5	634,1	367,2	28,1	82,4	-6,2	59,1	170,7

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 8.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 12. ^b See general notes item 8.

TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH ^aECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT ^a

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>							
		przemysł ^b <i>industry ^b</i>			budownic- two <i>construc- tion</i>	handel i naprawy ^Δ <i>trade and repair ^A</i>	hotele i restauracje <i>hotels and restaurants</i>	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and communica- tion</i>	obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>real estate, renting and business activities</i>
		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>						
			przetwórstwo przemysłowe <i>manufactu- ring</i>	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>					

Wskaźnik rentowności ze sprzedaży w %

Sales profitability rate in %

2005 I–XII	4,6	5,3	4,3	8,3	4,8	2,3	12,4	4,6	4,2
2006 I–III	3,7	5,1	2,6	13,0	-3,9	0,6	-30,1	5,7	4,0
I–VI	4,3	5,6	4,0	10,1	3,5	1,5	-2,3	5,8	3,0
I–IX	4,3	5,3	4,2	8,2	3,8	2,1	16,6	6,5	1,1
I–XII	4,1	4,7	3,6	7,7	4,8	2,6	9,6	6,5	0,7
2007 I–III	4,4	5,7	3,6	13,8	3,6	1,9	-25,0	8,6	-3,0

Wskaźnik poziomu kosztów w %

Cost level indicator in %

2005 I–XII	95,1	94,7	95,3	94,2	97,9	97,8	86,1	93,4	87,5
2006 I–III	96,4	95,1	97,0	89,6	103,3	99,6	140,5	93,9	94,5
I–VI	95,0	94,3	95,5	91,3	96,6	98,9	106,6	93,1	79,7
I–IX	95,2	94,5	95,4	92,6	97,1	98,3	84,1	91,7	86,4
I–XII	95,6	95,7	96,4	94,8	96,3	97,8	82,7	91,9	80,7
2007 I–III	94,4	93,9	95,8	88,4	94,2	98,2	126,8	90,9	80,6

Wskaźnik rentowności obrotu brutto w %

Profitability rate of gross turnover in %

2005 I–XII	5,0	5,4	4,8	5,8	2,1	2,2	13,9	6,6	12,5
2006 I–III	3,6	4,9	3,0	10,4	-3,2	0,4	-40,5	6,1	5,5
I–VI	5,0	5,7	4,5	8,7	3,4	1,1	-6,6	6,9	20,3
I–IX	4,8	5,5	4,6	7,4	2,9	1,7	15,9	8,3	13,6
I–XII	4,4	4,3	3,6	5,2	3,7	2,2	17,3	8,1	19,3
2007 I–III	5,6	6,1	4,2	11,6	5,8	1,8	-26,8	9,1	19,4

a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14. b Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 6.2 and methodological notes item 14. b See general notes item 8.

TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH ^a (cd.)

ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT ^a (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>							
		przemysł ^b <i>industry ^b</i>			budownic- two <i>construc- tion</i>	handel i naprawy ^Δ <i>trade and repair ^A</i>	hotele i restauracje <i>hotels and restaurants</i>	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and communication</i>	obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>real estate, renting and business activities</i>
		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>						
			przetwórstwo przemysłowe <i>manufactu- ring</i>	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>					

Wskaźnik rentowności obrotu netto w %

Profitability rate of net turnover in %

2005	I–XII	4,0	4,5	4,1	4,2	1,1	1,7	12,9	5,4	10,5
2006	I–III	2,7	3,8	2,4	7,7	-3,8	0,1	-41,0	4,3	4,5
	I–VI	4,1	4,7	3,8	6,6	2,5	0,8	-7,5	5,4	16,4
	I–IX	3,9	4,5	3,8	5,5	2,2	1,4	14,4	6,9	10,9
	I–XII	3,6	3,4	2,9	4,0	2,9	1,8	16,0	6,8	15,5
2007	I–III	4,5	4,8	3,4	8,4	4,3	1,4	-28,1	7,3	16,7

Wskaźnik płynności finansowej I stopnia w %

Financial liquidity ratio of the first degree in %

2005	I–XII	26,1	23,4	21,2	23,6	19,7	12,0	54,2	71,5	88,4
2006	I–III	26,0	23,7	19,7	30,3	19,1	11,6	29,9	71,2	97,2
	I–VI	26,6	22,7	18,3	39,2	14,3	16,2	33,8	71,8	111,3
	I–IX	26,9	22,2	18,0	31,1	16,1	21,5	66,1	85,8	78,4
	I–XII	30,3	22,9	19,3	21,4	28,3	25,4	70,5	156,1	57,8
2007	I–III	28,1	22,5	17,9	23,3	24,2	19,2	33,1	107,4	53,7

Wskaźnik płynności finansowej II stopnia w %

Financial liquidity ratio of the second degree in %

2005	I–XII	91,1	86,1	80,3	115,7	104,1	75,5	73,3	144,7	169,0
2006	I–III	99,7	98,6	91,1	130,1	92,5	76,5	57,1	151,2	194,6
	I–VI	93,4	89,2	82,4	124,2	94,0	78,9	75,8	147,2	182,3
	I–IX	97,7	97,3	91,6	116,0	90,0	80,5	110,2	164,1	142,1
	I–XII	99,5	99,0	93,6	111,0	94,0	81,9	110,0	238,0	105,2
2007	I–III	97,3	97,9	91,2	110,5	84,1	78,9	77,5	198,8	104,3

a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14. b Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 6.2 and methodological notes item 14. b See general notes item 8.

TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH ^a (dok.)ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT ^a (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>							
		przemysł ^b <i>industry ^b</i>			budownic- two <i>construc- tion</i>	handel i naprawy ^Δ <i>trade and repair ^A</i>	hotele i restauracje <i>hotels and restaurants</i>	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and communication</i>	obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>real estate, renting and business activities</i>
		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>						
			przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>					

Liczba przedsiębiorstw objętych badaniem

Number of enterprises covered by survey

2005 I–XII	947	494	459	34	92	143	9	66	97
2006 I–III	923	488	450	36	88	139	7	65	90
I–VI	953	499	461	36	93	146	8	67	92
I–IX	959	501	463	36	94	148	8	67	93
I–XII	965	503	465	36	94	150	10	67	93
2007 I–III	938	474	438	34	97	147	7	69	95

Udział liczby przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w ogólnej liczbie przedsiębiorstw w %

Share of number of enterprises showing net profit in total number of enterprises in %

2005 I–XII	76,7	76,9	76,7	76,5	83,7	81,1	100,0	69,7	63,9
2006 I–III	57,4	63,9	64,2	61,1	38,6	49,6	28,6	60,0	62,2
I–VI	68,7	73,5	74,2	63,9	64,5	68,5	37,5	64,2	57,6
I–IX	76,0	77,1	77,5	69,4	74,5	82,4	100,0	76,1	62,4
I–XII	80,7	81,1	81,1	80,6	90,4	86,0	70,0	74,6	63,4
2007 I–III	67,5	75,1	74,7	76,5	47,4	61,9	42,9	71,0	65,3

Udział przychodów przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w przychodach z całokształtu działalności w %

Share of income of enterprises showing net profit in total income from the whole activity in %

2005 I–XII	88,1	90,0	88,1	98,8	88,7	88,3	100,0	87,2	60,3
2006 I–III	72,7	82,5	78,2	98,8	62,6	50,7	23,6	77,4	58,1
I–VI	79,5	90,1	88,3	98,5	76,6	57,1	31,1	85,1	64,0
I–IX	89,3	90,8	89,2	98,5	70,8	91,6	100,0	92,1	63,0
I–XII	91,2	92,0	90,6	99,0	86,2	94,0	92,3	91,8	63,3
2007 I–III	63,1	62,7	54,2	99,2	71,7	57,3	33,3	87,6	74,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 8.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 14. ^b See general notes item 8.

TABL. 16. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA DŁUGO- I KRÓTKOTERMINOWE PRZEDSIĘBIORSTW ^a
Stan w końcu okresu
CURRENT ASSETS AND SHORT-TERM AND LONG-TERM LIABILITIES OF ENTERPRISES ^a
End of period

OKRESY PERIODS	Aktywa obrotowe <i>Current assets</i>							
	ogółem <i>grand total</i>	zapasy <i>stocks</i>					należności krótkoterminowe <i>short-term dues</i>	
		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>				razem <i>total</i>	w tym z tytułu dostaw i usług ^c <i>of which from deliveries and services ^c</i>
			materiały <i>materials</i>	półprodukty i produkty w toku <i>work in progress and semi-finished goods</i>	produkty gotowe <i>finished products</i>	towary <i>goods</i>		
	w mln zł <i>10 ⁶ zł</i>							
2005 I–XII	20639,2*	5825,0*	2531,0	893,8	942,4	1271,6	10291,7	2068,0*
2006 I–III	21020,2	6337,9	2591,4	1164,5	955,3	1440,2	10489,5	8660,4
I–VI	23581,9	7268,8	2836,5	1436,6	1052,5	1643,2	11323,4	9421,6
I–IX	25062,9	8069,0	3181,9	1649,0	1067,7	1819,7	12031,7	9996,0
I–XII	25008,6	7423,6	2985,5	1300,0	1082,5	1854,4	11982,0	10081,9
2007 I–III	26039,5	8364,6	3025,7	1824,3	1158,1	2056,5	12113,9	9868,7

(cont.)

OKRESY PERIODS	Aktywa obrotowe (dok.) Current assets (cont.)		Zobowiązania krótkoterminowe ^b Short-term liabilities ^b				Zobowiązania długoterminowe Long-term liabilities
	inwestycje krótkoterminowe short-term investments	krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe short-term inter-period settlements	ogółem total	w tym of which			
				kredyty bankowe i pożyczki ^c bank credits and loans ^c	z tytułu dostaw i usług ^d from deliveries and services ^d	z tytułu podatków, cel, ubezpieczeń i innych świadczeń on account of taxes, customs duties, insurance and other benefits	
w mln zł 10 ⁶ zł							
2005 I–XII	4143,6	378,9	15849,5	2220,8	6891,2*	1532,2	3683,7
2006 I–III	3698,9	493,9	14238,0	2207,3	7746,3	1559,6	3860,4
I–VI	4509,0	480,7	16957,6	2317,8	9413,4	1721,6	4012,6
I–IX	4578,0	384,2	17008,2	2404,7	9132,9	1849,2	4416,3
I–XII	5254,6	348,4	17326,8	2497,7	8954,7	2006,2	4506,2
2007 I–III	4927,8	633,2	17512,4	2689,9	8963,3	2181,0	4466,8

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. ^b Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług oraz w 2002 r. – bez funduszy specjalnych. ^c Od jednostek niepowiązanych. ^d Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 13. ^b Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services, and in 2002 – excluding special funds. ^c From not related entities. ^d Regardless the maturity date.

TABL. 17. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI ^a

Stan w końcu marca 2007 r.

CURRENT ASSETS AND LIABILITIES OF ENTERPRISES BY SECTIONS ^a

End of March 2007

SEKCJE SECTIONS	Aktywa obrotowe Current assets							Zobowiązania krótkoterminowe ^b Short-term liabilities ^b		
	ogółem grand total	w tym of which						ogółem total	w tym of which	
		zapasy stocks			należności krótkoterminowe short-term dues		inwestycje krótkoterminowe short-term investments		kredyty bankowe i pożyczki ^c bank credits and loans ^c	z tytułu dostaw i usług ^d from deliveries and services ^d
		razem total	w tym of which		razem total	w tym z tytułu dostaw i usług ^d of which from deliveries and services ^d				
			produkty gotowe finished products	towary goods						
w mln zł 10 ⁶ zł										
OGÓŁEM TOTAL	26039,5	8364,6	1158,1	2056,5	12113,9	9868,7	4927,8	17512,4	2689,9	8963,3
w tym: of which:										
Przemysł ^e Industry ^e	16306,0	5708,8	1082,0	389,8	7885,7	6287,5	2357,0	10467,3	1451,8	5076,8
w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing	14085,6	5597,4	1074,7	389,4	6682,2	5274,5	1635,4	9120,3	1320,7	4550,9
Budownictwo Construction	1307,6	427,1	15,9	101,5	572,3	496,7	231,3	955,5	114,0	458,8
Handel i naprawy ^Δ Trade and repair ^Δ	4550,6	1532,1	21,1	1450,1	2236,1	2066,0	720,8	3749,7	575,4	2642,4
Hotele i restauracje Hotels and restaurants	21,1	1,5	-	0,2	10,2	2,5	7,6	22,9	5,7	6,4
Transport, gospodarka magazynowa i łączność Transport, storage and communication	1185,4	98,7	9,8	10,2	484,6	361,5	570,0	530,5	53,1	321,6
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ Real estate, renting and business activities	2448,9	579,6	29,2	99,7	861,5	597,8	915,8	1704,4	477,1	418,9

a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. b Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych. c Od jednostek niepowiązanych. d Bez względu na okres wymagalności zapłaty. e Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 6.2 and methodological notes item 13. b Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. c From not related entities. d Regardless the maturity date. e See general notes item 8.

CENY PRICES

TABL. 18. WSKAŹNIK CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH
PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Total</i>	W tym <i>Of which</i>							
		żywność i napoje bezalko- holowe <i>food and non- -alcoholic beverages</i>	napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe <i>alcoholic beverages and tobacco</i>	odzież i obuwie <i>clothing and foot- wear</i>	mieszkania <i>dwellings</i>	zdrowie <i>health</i>	transport <i>transport</i>	rekreacja i kultura <i>recreation and culture</i>	edukacja <i>education</i>
	analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>								
2005 I–XII	101,7	102,2	102,3	90,7	103,2	102,3	103,2	99,9	104,0
2006 I–XII	100,7	100,8	101,0	88,9	103,1	101,3	100,8	99,0	102,9
2005 X–XII	100,7	99,9	102,7	90,0	102,5	102,7	101,9	99,2	104,8
2006 I–III	100,2	99,7	102,1	88,8	102,7	102,0	102,2	97,5	104,1
IV–VI	100,4	99,9	100,5	89,0	103,5	101,7	102,5	96,5	103,8
VII–IX	100,9	100,8	100,4	88,8	103,0	101,0	101,6	100,5	103,3
X–XII	101,2	102,6	101,2	88,8	103,1	100,7	97,1	101,7	100,6

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH
AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2006		2007	
	marzec March	grudzień December	marzec March	
	w zł in zł			A
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100				
Ryż – za 1 kg Rice – per kg	2,55	2,74	2,77	108,6
Bułka pszenna – za 50 g Wheat roll – per 50 g	0,32	0,34	0,35	109,4
Chleb pszenno-żytni – za 0,5 kg Wheat-rye bread – per 0.5 kg	1,15	1,27	1,31	113,9
Mąka pszenna „Poznańska” – za 1 kg Wheat flour "Poznańska" – per kg	1,29	1,47	1,51	117,1
Kasza jęczmienna – za 0,5 kg Pearl-barley groats – per 0.5 kg	1,08	1,11	1,07	99,1
Mięso – za 1 kg: Meat – per kg:				
wołowe: z kością (rostbef) beef: bone-in (roast beef)	17,07	16,75	17,16	100,5
bez kości (z udźca) boneless (gammon)	23,63	24,69	24,96	105,6
wieprzowe z kością (schab środkowy) pork, bone-in (centre loin)	12,88	13,15	12,79	99,3
Kurczęta patroszone – za 1 kg Disembowelled chicken – per kg	4,16	4,48	6,54	157,2
Szynka wieprzowa gotowana – za 1 kg Pork ham, boiled – per kg	21,04	21,43	20,85	99,1
Kielbasa – za 1 kg: Sausage – per kg:				
„Mysliwska” „Toruńska”	26,30 11,01	26,39 11,72	26,39 11,17	100,3 101,5

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)
 AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2006		2007	
	marzec March	grudzień December	marzec March	
	w zł in zł		A	
Filety z morskczuka mrożone – za 1 kg <i>Fillets of hake, frozen – per kg</i>	13,08	13,02	13,25	101,3
Karp świeży – za 1 kg <i>Fresh carp – per kg</i>	11,88	11,74	11,72	98,7
Mleko krowie spożywcze – za 1 l: <i>Cows' milk – per l:</i>				
o zawartości tłuszczu 3-3,5%, sterylizowane <i>fat content 3-3.5%, sterilized</i>	2,28	2,29	2,31	101,3
o zawartości tłuszczu 2-2,5% <i>fat content 2-2.5%</i>	1,52	1,56	1,53	100,7
Ser – za 1 kg: <i>Cheese – per kg:</i>				
twarogowy półtłusty <i>semi-fat cottage cheese</i>	9,59	9,81	10,11	105,4
dojrzewający „Gouda” <i>ripening "Gouda" cheese</i>	15,63	15,46	16,11	103,1
Śmietana o zawartości tłuszczu 18% – za 0,2 l <i>Sour cream, fat content 18% – per 0.2 l</i>	1,60	1,39	1,33	83,1
Jaja kurze świeże – za 1 szt <i>Hen eggs, fresh – per piece</i>	0,38	0,38	0,39	102,6
Masło świeże o zawartości tłuszczu 82,5% – za 200 g <i>Fresh butter, fat content 82.5% – per 200 g</i>	3,22	3,34	3,23	100,3
Masło z dodatkiem oleju – za 200 g <i>Butter with vegetable oil – per 200 g</i>	2,36	2,40	2,33	98,7
Olej rzepakowy produkcji krajowej – za 1 l <i>Rape-oil, domestic production – per l</i>	4,92	4,90	4,91	99,8
Cytryny – za 1 kg <i>Lemons – per kg</i>	4,67	4,63	4,55	97,4
Marchew – za 1 kg <i>Carrots – per kg</i>	1,70	1,75	1,79	105,3
Cebula – za 1 kg <i>Onions – per kg</i>	1,42	1,94	2,31	162,7
Ziemniaki – za 1 kg <i>Potatoes – per kg</i>	1,10	1,37	1,87	170,0
Cukier biały kryształ – za 1 kg <i>White sugar, crystallized – per kg</i>	3,14	3,40	3,29	104,8
Czekolada pełna mleczna – za 100 g <i>Milk chocolate – per 100 g</i>	3,01	3,07	3,06	101,7
Kawa naturalna mielona „Tchibo Family” – za 250 g <i>Natural coffee "Tchibo Family", ground – per 250 g</i>	4,48	4,95	4,99	111,4
Herbata „Madras” – za 100 g <i>Tea "Madras" – per 100 g</i>	2,38	2,39	2,51	105,5
Sok jabłkowy – za 1 l <i>Apple juice – per l</i>	2,81	2,86	2,84	101,1
Piwo jasne pełne 12,5% ekstraktu wagowego, butelko- wane – za 0,5 l <i>Beer, full light, 12.5% of extract, bottled – per 0.5 l</i>	2,58	2,57	2,56	99,2
Papierosy „Mars” – za 20 szt <i>Cigarettes "Mars" – per 20 pcs</i>	5,51	5,75	5,81	105,4
Ubranie męskie 2-częściowe, z elanowej – za 1 kpl <i>Men's suit, polyester stape fibres and wool – per set</i>	496,20	488,78	480,89	96,9

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)
 AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2006		2007	
	marzec March	grudzień December	marzec March	
	w zł in zł		A	
Spodnie męskie z tkaniny typu teksas – za 1 szt	103,54	99,68	93,15	90,0
<i>Men's trousers, jeans type – per piece</i>				
Koszula męska z elanobawełny, długi rękaw – za 1 szt	94,50	90,75	87,63	92,7
<i>Men's shirt, polyester staple fibres and cotton, long sleeve – per piece</i>				
Podkoszulek męski bawełniany, krótki rękaw – za 1 szt	18,16	18,53	17,25	95,0
<i>Men's cotton undershirt, short sleeve – per piece</i>				
Rajstopy damskie cienkie, gładkie – za 1 szt	3,52	3,56	3,56	101,1
<i>Women's tights thin, plain – per piece</i>				
Oczyszczenie chemiczne ubrania męskiego 2-częściowego – za 1 kpl	24,31	25,07	25,15	103,5
<i>Men's suit dry-cleaning – per set</i>				
Półbuty skórzane, na podeszwie nieskórzanej – za 1 parę:				
<i>Low leather shoes with non-leather sole – per pair:</i>				
męskie	132,54	139,61	136,08	102,7
<i>men's</i>				
damskie	141,25	144,56	145,25	102,8
<i>women's</i>				
Podzelowanie obuwia męskiego – za 1 parę	35,46	35,00	35,85	101,1
<i>Resoling men's shoes – per pair</i>				
Bateria zlewozmywakowa – za 1 szt	104,57	117,73	121,12	115,8
<i>Sink fixture – per piece</i>				
Zimna woda z miejskiej sieci wodociągowej – za 1 m ³	2,12	2,13	2,17	102,4
<i>Cold water by municipal water-system – per m³</i>				
Wywóz śmieci – za 1 m ³	43,41	44,93	44,07	101,5
<i>Refuse collection – per m³</i>				
Węgiel kamienny – za 1 t	506,42	535,84	546,48	107,9
<i>Hard coal – per t</i>				
Ciepła woda – za 1 m ³	14,94	14,97	15,36	102,8
<i>Hot water – per m³</i>				
Firanka syntetyczna, szer. 300 cm – za 1 m	22,50	22,79	22,62	100,5
<i>Synthetic net curtain, 300 cm wide – per m</i>				
Ręcznik frotté z tkaniny bawełnianej (wym. 50x100 cm) – za 1 szt	18,42	17,67	17,67	95,9
<i>Frotté cotton towel (50x100 cm size) – per piece</i>				
Mikser elektryczny – za 1 szt	151,54	150,31	147,33	97,2
<i>Food mixer, electric – per piece</i>				
Kuchnia mikrofalowa, poj. 16-20 l – za 1 szt	372,15	359,08	349,93	94,0
<i>Microwave oven, capacity 16-20 l – per piece</i>				
Talerz głęboki porcelanowy ø 22-24 cm, dekorowany – za 1 szt	9,58	9,87	10,04	104,8
<i>Porcelain soup plate ø 22-24 cm, decorated – per piece</i>				
Proszek do prania – za 0,4 kg	•	•	4,94	•
<i>Washing powder – per 0.4 kg</i>				
Wizyta u lekarza specjalisty II stopnia	53,85	53,85	54,23	100,7
<i>Consultation of a second-graduated physican in specialist practice</i>				
Benzyna silnikowa „Euro-Super” – za 1 l	3,67	3,57	4,07	110,9
<i>Motor petrol "Euro-Super" – per l</i>				

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (dok.)
AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2006		2007	
	marzec March	grudzień December	marzec March	
	w zł in zł		A	
Bilet normalny na przejazd jednorazowy autobusem miejskim	1,92	1,94	1,95	101,6
Regular ticket for travelling by intra-urban bus				
Przejazd taksówką osobową, taryfa dzienna – za 5 km	13,98	13,98	13,98	100,0
Taxi daily fare – for 5 km distance				
Odtwarzacz DVD – za 1 szt	332,15	300,54	294,85	88,8
DVD player – per piece				
Bilet normalny do kina	13,55	13,55	13,60	100,4
Regular cinema ticket				
Gazeta – dziennik lokalny – za 1 egz	1,26	1,26	1,26	100,0
Local daily newspaper – per copy				
Strzyżenie włosów męskich	12,08	11,92	12,38	102,5
Men's hair-cutting				
Mydło toaletowe – za 100 g	1,44	1,39	1,42	98,6
Toilet soap – per 100 g				
Pasta do zębów – 125 ml	8,75	8,32	8,23	94,1
Tooth-paste – per 125 ml				

TABL. 20. PRZECIĘTNE CENY SKUPU ^a WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH
AVERAGE PROCUREMENT PRICES ^a OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego= 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ziarno zbóż (bez siewnego) Cereal grain (excluding sowing seed)		Ziemniaki Potatoes	Żywiec rzeźny Animals for slaughter		Mleko krowie w zł za 1 hl Cows' milk in zł per hl
		pszenicy wheat	żyta rye		bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)	trzoda chlewna pigs	
w zł za 1 dt in zł per dt				w zł za 1 kg wagi żywej in zł per kg live weight			
2005	I–XII	36,62	28,92	29,72	3,97	3,81	90,52
2006	I–XII	42,23	38,90	33,48	3,88	3,63	91,37
2007	I–III	62,96	60,32	-	3,98	3,09	97,00
	A	161,7	168,0	x	103,9	89,8	103,2
2006	III	39,60	38,19	-	3,93	3,46	97,00
	IV	39,24	39,12	39,40	4,14	3,45	92,00
	V	42,03	38,97	38,44	4,13	3,39	91,00
	VI	42,86	39,82	39,93	4,08	3,54	91,00
	VII	39,61	31,27	39,92	4,13	4,00	89,00
	VIII	39,17	38,45	30,13	4,02	4,33	89,00
	IX	42,66	43,07	24,55	3,99	4,16	91,00
	X	45,76	45,17	24,06	4,02	3,76	92,00
	XI	48,45	46,59	27,36	3,86	3,42	94,00
	XII	54,42	49,33	36,61	3,99	3,34	95,00
2007	I	59,84	57,59	-	3,96	3,12	95,00
	II	64,15	63,27	-	4,03	3,21	95,00
	III	64,08	59,47	-	3,97	2,96	101,00
	A	161,8	155,7	x	101,0	85,5	104,1
	B	99,9	94,0	x	98,5	92,2	106,3

^a Ceny bieżące bez VAT.

^a Current prices excluding VAT.

TABL. 21. PRZECIĘTNE CENY UZYSKIWANE PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH
AVERAGE MARKET-PLACE PRICES RECEIVED BY FARMERS

OKRESY PERIODS		Ziarno zbóż Cereal grain				Ziemniaki ^a Potatoes ^a	Zwierzęta gospodarskie Livestock			Żywiec rzeźny Animal for slaughter		
		pszenicy wheat	żyta rye	jęczmienia barley	owsa oats		krowa dojna dairy cow	jałówka 1-rocza heifer	prosię na chów piglet	bydło (bez cieląt) ^b cattle (excluding calves) ^c	trzoda chlewna pigs	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		w zł za 1 dt in zł per dt				w zł za 1 szt in zł per head			w zł za 1 kg in zł per kg			
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100												
2005	I–XII	49,97	41,41	45,79	41,12	56,75	•	•	124,40	•	•	
2006	I–XII	53,93	47,06	50,89	45,23	95,12	•	•	102,29	•	•	
2006	I–III	68,35	•	63,86	57,06	135,51	•	•	86,11	•	•	
	A	132,6	x	132,1	139,7	178,3	x	x	79,3	x	x	
2006	III	50,79	42,43	49,80	38,44	76,96	•	•	110,83	•	•	
	IV	51,00	48,00	51,00	42,00	87,39	•	•	109,29	•	•	
	V	52,53	48,00	50,50	44,50	88,74	•	•	101,11	•	•	
	VI	53,93	44,25	49,20	44,50	97,16	•	•	100,00	•	•	
	VII	54,91	48,00	49,00	45,75	97,79	•	•	105,00	•	•	
	VIII	52,14	•	49,25	45,00	122,43	•	•	108,89	•	•	
	IX	53,21	46,60	49,89	45,50	102,05	•	•	96,80	•	•	
	X	56,00	52,00	55,00	48,25	100,49	•	•	95,56	•	•	
	XI	59,23	52,00	57,20	52,43	104,84	•	•	96,67	•	•	
	XII	59,54	54,38	54,57	52,25	112,56	•	•	88,33	•	•	
	2007	I	62,60	•	57,14	52,40	125,04	•	•	85,00	•	•
		II	70,92	63,33	64,67	56,57	135,65	•	•	83,33	•	•
III		71,54	62,50	69,78	62,22	145,83	•	•	90,00	•	•	
A		140,9	147,3	140,1	161,9	189,5	•	•	81,2	•	•	
B		100,9	98,7	107,9	110,0	107,5	x	x	108,0	x	x	

^a Przeciętne ceny roczne i przeciętna cena za okres styczeń-wrzesień br. – bez notowań cen ziemniaków jadalnych wczesnych; od lipca – dla okresów miesięcznych cena ziemniaków ze zbiorów danego roku. ^b Średnia ważona cena bydła rzeźnego obliczona przy przyjęciu struktury ilości skupu młodego bydła i krów rzeźnych.

^a Average annual prices and average price for January–September 2006 – excluding price quotations of early kind of potatoes; since July – for monthly periods potatoes prices refer to current year crops. ^b Average weighted price of cattle for slaughter compiled with the adoption of the structure of procurement quantity of young cattle and cows for slaughter.

TABL. 22. RELACJE CEN W ROLNICTWIE
PRICE RELATIONS IN AGRICULTURE

OKRESY PERIODS	Relacje ceny skupu 1 kg żywca wieprzowego do cen Procurement price per kg pigs for slaughter to prices of						Relacje cen targowiskowych do cen skupu Market-place prices to procure- ment prices of	
	1 kg żyta kg of rye		1 kg ziemniaków kg of potatoes		1 l mleka krowiego l of cows' milk		pszenicy wheat	żywca wie- przowego pigs for slaugh- ter
	na targowi- skach on market- -places	w skupie in procurement	na targowi- skach on market- -places	w skupie in procurement				
2006 III	8,2	9,1	4,5	x	3,6		1,28	x
IV	7,2	8,8	4,0	8,8	3,8		1,30	x
V	7,1	8,7	3,8	8,8	3,7		1,25	x
VI	8,0	8,9	3,6	8,9	3,9		1,26	x
VII	8,3	12,8	4,1	10,0	4,5		1,39	x
VIII	x	11,3	3,5	14,4	4,9		1,33	x
IX	8,9	9,7	4,1	16,6	4,6		1,25	x
X	7,2	8,4	3,8	15,7	4,1		1,22	x
XI	6,6	7,3	3,3	12,5	3,6		1,22	x
XII	6,2	6,8	3,0	9,0	3,5		1,09	x
2007 I	x	5,4	2,5	x	3,3		1,05	x
II	5,1	5,1	2,4	x	3,4		1,11	x
III	4,7	5,0	2,0	x	2,9		1,12	x

INWESTYCJE

INVESTMENT

TABL. 23. NAKŁADY INWESTYCYJNE ^a
INVESTMENT OUTLAYS ^a

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Ogółem Grand total	W tym na środki trwałe Of which for fixed assets			
		razem total	w tym of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, installations and tools	środki transportu means of transport
w tys. zł, w cenach bieżących 10 ³ zł, current prices					
2005 I–XII	3138048	3135503	1332574	1477932	321016
2006 I–III	506716	506716	224532	227344	53488
I–VI	1388929	1388924	591673	626175	164579
I–IX	2302468	2302456	1040173	991701	266167
I–XII	3433199	3433171	1603998	1452872	361042
2007 I–III	584204	584180	258859	253086	64438
A	115,3	115,3	115,3	111,3	120,5

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>	Z liczby ogółem <i>Of grand total number</i>				
	przemysł ^b <i>industry^b</i>		budownictwo <i>construction</i>	handel i naprawy ^Δ <i>trade and repair^Δ</i>	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and communication</i>
	razem <i>total</i>	w tym przetwórstwo przemysłowe <i>of which manufacturing</i>			
2005 I–XII	1992124	1282271	54769	344344	291380
2006 I–III	335985	232027	12293	58450	44784
I–VI	848358	550876	35352	162152	131437
I–IX	1393789	843107	55476	223163	264382
I–XII	2214544	1284972	74156	287292	409636
2007 I–III	360930	214672	19033	52613	61929
A	107,4	92,5	154,8	90,0	138,3

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 21; wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 8.

^a See methodological notes item 21; index numbers are calculated on the basis of value at current prices. ^b See general notes item 8.

TABL. 24. MIESZKANIA
DWELLINGS

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Mieszkania, na których realizację wydano pozwolenia <i>Dwellings for which permits has been granted</i>				Mieszkania, których budowę rozpoczęto <i>Dwellings under construction</i>
	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			
		spółdzielnie mieszkaniowe <i>housing cooperatives</i>	budownictwo indywidualne <i>private construction</i>	przeznaczone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	
2005 I–XII	11031	317	3998	6331	9264
2006 I–XII	15729	688	5154	9076	15050
A	142,6	217,0	128,9	143,4	272,1
2006 I–III	3264	252	921	1651	2304
I–IV	4133	252	1360	2053	3699
I–V	6399	282	1814	3791	5225
I–VI	8168	522	2352	4781	7432
I–VII	9515	570	2906	5506	8376
I–VIII	11274	604	3345	6655	10189
I–IX	12507	618	3844	7303	11892
I–X	13918	658	4266	8227	13875
I–XI	14883	658	4720	8737	14739
I–XII	15729	688	5154	9076	15050
2007 I	2478	100	388	1978	1734
I–II	4052	100	829	2929	2702
I–III	5604	100	1557	3743	3886
A	171,7	39,7	169,1	226,7	168,7

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Mieszkania oddane do użytkowania Dwellings completed							
	mieszkania dwellings				powierzchnia użytkowa w m ² usable floor area in m ²			
	ogółem total	w tym of which			ogółem total	w tym of which		
		spółdzielnie mieszkaniowe housing cooperatives	budownictwo indywidualne private construction	przeznaczone na sprzedaż lub wynajem for sale or rent		spółdzielnie mieszkaniowe housing cooperatives	budownictwo indywidualne private construction	przeznaczone na sprzedaż lub wynajem for sale or rent
2005 I–XII	9841	288	4273	4551	953419	15773	625745	277049
2006 I–XII	10018*	157*	3962*	5185*	910288*	9112*	531196*	335033*
A	101,8*	54,5*	92,7*	113,9*	95,5*	57,8*	84,9*	120,9*
2006 I–III	2076	-	956	989	198179	-	129998	61649
I–IV	2827	-	1274	1422	274190	-	170458	97200
I–V	3195*	-	1577*	1487	320279*	-	212249*	101498
I–VI	4142*	-	1835*	2176	399607*	-	249303*	143772
I–VII	5144*	37	2239*	2654	490272*	2295	304935*	172002
I–VIII	5722*	37	2523*	2873	543935*	2295	340732*	186208
I–IX	6419*	37	2817*	3203	605957*	2295	381913*	203454
I–X	7605*	123*	3226*	3739*	712853*	6598*	434996*	245733*
I–XI	8374*	140*	3581*	4018*	780781*	8385*	478326*	263247*
I–XII	10018*	157*	3962*	5185*	910288*	9112*	531196*	335033*
2007 I	730	113	412	161	74761	5090	56398	11817
I–II	1500	113	792	531	154063	5090	110485	36128
I–III	2150	130	1185	771	229741	6441	169644	51296
A	103,6	x	124,0	78,0	115,9	x	130,5	83,2

PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ

NATIONAL ECONOMY ENTITIES

TABL. 25. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ¹ WEDŁUG SEKCJI
NATIONAL ECONOMY ENTITIES¹ BY SECTIONS

SEKCJE SECTIONS a – stan w dniu 31 III 2006 as of 31 III 2006 b – stan w dniu 31 III 2007 as of 31 III 2007		Ogółem Grand total	Osoby prawne oraz jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej <i>Legal entities and independent organizational units without legal personality</i>			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą
			razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	Natural persons conducting economic activity
OGÓŁEM	a	226548	57501	10026	47475	169047
TOTAL	b	228051	59488	10068	49420	168563
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	a	4675	999	37	962	3676
Agriculture, hunting and forestry	b	4838	1010	37	973	3828
Rybacktwo	a	712	201	1	200	511
Fishing	b	691	204	1	203	487
Przemysł ²	a	27556	6534	160	6374	21022
Industry ²	b	28112	6687	154	6533	21425
górnictwo	a	125	66	2	64	59
mining and quarrying	b	137	72	1	71	65
przetwórstwo przemysłowe	a	27087	6218	86	6132	20869
manufacturing	b	27622	6352	80	6272	21270
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	a	344	250	72	178	94
electricity, gas and water supply	b	353	263	73	190	90
Budownictwo	a	23757	3421	64	3357	20336
Construction	b	25015	3619	63	3556	21396
Handel i naprawy ^Δ	a	61694	12229	25	12204	49465
Trade and repair ^Δ	b	61068	12408	25	12383	48660
Hotele i restauracje	a	12039	1572	45	1527	10467
Hotels and restaurants	b	10385	1632	43	1589	8753
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	a	15895	1887	57	1830	14008
Transport, storage and communication	b	15928	1938	55	1883	13990
Pośrednictwo finansowe	a	8745	681	10	671	8064
Financial intermediation	b	8771	711	10	701	8060
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	a	41776	17273	5848	11425	24503
Real estate, renting and business activities	b	42513	18070	5908	12162	24443
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiąz- kowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	a	1184	1183	597	586	1
Public administration and defence; compulsory social security	b	1197	1195	598	597	2
Edukacja	a	5255	2737	2421	316	2518
Education	b	5336	2727	2408	319	2609
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	a	9038	1047	401	646	7991
Health and social work	b	9333	1075	402	673	8258
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidu- alna, pozostała	a	14212	7727	360	7367	6485
Other community, social and personal service activities	b	14853	8201	364	7837	6652
Organizacje i zespoły eksterytorialne	a	10	10	-	10	-
Extra-territorial organizations and bodies	b	11	11	-	11	-

1 Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. 2 Patrz uwagi ogólne pkt 8.

1 Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms in agriculture. 2 See general notes item 8.

TABL. 26. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a WEDŁUG FORMY PRAWNEJ

Stan w końcu miesiąca

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a BY FORM OF LEGAL

End of month

OKRESY PERIODS		Przedsiębiorstwa państwowe State owned enterprises					Spółdzielnie Co-operatives		
		ogółem total	w tym of which				ogółem total	w tym of which	
			przemysł ^b industry ^b	budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication		rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo agriculture, hunting and forestry	przemysł ^b industry ^b
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100									
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100									
2006	III	43	20	6	5	8	1118	127	141
	VI	35	16	4	4	7	1118	127	139
	IX	33	15	4	4	6	1116	126	139
	XII	32	14	4	4	6	1118	126	139
2007	III	30	12	4	4	6	1115	125	136
	A	69,8	60,0	66,7	80,0	75,0	99,7	98,4	96,5
	B	93,8	85,7	100,0	100,0	100,0	99,7	99,2	97,8

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Spółdzielnie (dok.) Co-operatives (cont.)			Spółki handlowe Commercial companies					
		w tym of which			ogółem total	w tym z udziałem kapitału z zagranicy of which with foreign participation	z liczby ogółem – spółki of grand total number – companies			
		budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	obsługa nierucho- mości i firm ^Δ real estate, renting and business activities			przemysł ^b industry ^b	budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	obsługa nierucho- mości i firm ^Δ real estate, renting and business activities
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100										
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100										
2006	III	86	152	510	17915	3531	4102	2131	5797	2853
	VI	87	152	511	18120	3574	4130	2173	5844	2909
	IX	87	152	511	18287	3616	4159	2195	5872	2955
	XII	90	149	513	18522	3664	4191	2230	5914	3028
2007	III	90	148	514	18735	3695	4234	2269	5964	3081
	A	104,7	97,4	100,8	104,6	104,6	103,2	106,5	102,9	108,0
	B	100,0	99,3	100,2	101,1	100,8	101,0	101,7	100,8	101,8

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Spółki handlowe (dok.) <i>Commercial companies (cont.)</i>						Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą <i>Natural persons conducting economic activity</i>
		z liczby ogółem – spółki (dok.) <i>of grand total number – companies (cont.)</i>						
		akcyjne <i>join-stock</i>			z ograniczoną odpowiedzialnością <i>limited liability</i>			
		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		
jednoosobowe Skarbu Państwa <i>sole-share holder of State Treasury</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign participation</i>		jednoosobowe Skarbu Państwa <i>sole-share holder of State Treasury</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign participation</i>				
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>								
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>								
2006	III	716	20	107	15759	10	3412	169047
	VI	721	19	107	15913	10	3454	170319
	IX	720	18	107	16070	10	3495	170485
	XII	717	18	104	16272	10	3546	169967
2007	III	723	18	105	16433	10	3576	168563
	A	101,0	90,0	98,1	104,3	100,0	104,8	99,7
	B	100,8	100,0	101,0	101,0	100,0	100,8	99,2

a Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. b Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms in agriculture. b See general notes item 8.

ROLNICTWO
AGRICULTURE

 TABL. 27. **ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE**^a
LIVESTOCK^a

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Bydło Cattle			Trzoda chlewna Pigs						
	ogółem total	krowy cows	pozostałe others	ogółem grand total	prosięta o wadze do 20 kg piglets up to 20 kg	warchlaki o wadze od 20 kg do 50 kg do 50 kg piglets from 20-50 kg	na ubój o wadze 50 kg i więcej for slaughter 50 kg and more	na chów o wadze 50 kg i więcej for breeding 50 kg and more		
								razem total	w tym lochy of which sows	
									razem total	w tym prośne of which in farrow
	w tys. szt 10 ³ heads									

O g ó ł e m

T o t a l

2005 III	x	x	x	984,4	318,9	260,1	301,8	103,5	101,0	68,1
VI ^b	189,2	76,8	112,4	1049,8	397,9	246,3	301,6	104,0	101,4	64,5
XII ^c	174,8	76,5	98,3	1072,3	383,7	283,5	301,3	103,8	101,1	66,3
2006 III	x	x	x	977,5	333,5	242,0	297,4	104,6	101,6	66,7
VI ^b	194,6	78,3	116,3	1021,8	340,0	259,5	320,3	102,0	99,1	62,8
XII ^c	187,2	78,0	109,2	1008,8	335,2	265,1	308,0	100,5	98,0	63,6
2007 III	x	x	x	988,3	330,6	249,9	304,0	103,8	101,1	64,0
A	•	•	•	101,1	99,2	103,3	102,2	99,2	99,5	96,0
B	•	•	•	98,0	98,6	94,2	98,7	103,3	103,1	100,8

W tym w gospodarstwach indywidualnych

Of which in individual farms

2005 III	x	x	x	752,4	235,1	209,5	228,4	79,4	77,2	52,6
VI ^b	170,8	68,1	102,7	815,6	305,9	197,7	232,4	79,6	77,2	49,4
XII ^c	153,9	66,8	87,1	841,7	304,0	229,2	228,8	79,7	77,2	50,9
2006 III	x	x	x	747,3	253,4	185,6	228,1	80,2	77,4	51,7
VI ^b	174,4	69,1	105,3	789,4	257,7	203,5	250,0	78,2	75,6	48,0
XII ^c	167,3	69,2	98,1	783,3	261,4	207,1	239,1	75,7	73,4	48,1
2007 III	x	x	x	739,4	237,1	193,4	233,2	75,6	73,1	47,1
A	•	•	•	98,9	93,6	104,2	102,2	94,2	94,4	91,2
B	•	•	•	94,4	90,7	93,4	97,5	99,9	99,5	97,9

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 22. bc Dane dotyczące trzody chlewnej; b – stan w końcu lipca; c – stan w końcu listopada.

a See methodological notes item 22. bc Data of pigs; b – end of July; c – end of November.

TABL. 28. SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH
PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

OKRESY PERIODS	Ziarno zbóż ^a Cereal grain ^a			Żywiec rzeźny ^b Animals for slaughter ^b		
	ogółem total	w tym of which		ogółem total	w tym of which	
		pszenica wheat	żyto rye		wołowy (z cielęcym) cattle (incl. calves)	wieprzowy pigs
	w t in t			w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^c – w t in terms of meat (including fats) ^c – in t		
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
2005 I–XII	635916	470133	67195	75742	3262	63739
2006 I–XII	420178	316077	33753	60298	1861	54445
2007 I–III	42350	29682	5798	16891	411	15572
A	46,4	37,0	115,3	108,2	77,7	111,9
2006 III	36447	31747	1923	5425	182	4873
IV	8899	6450	1146	4865	148	4405
V	17738	15127	644	5172	181	4784
VI	11371	9659	294	5105	153	4486
VII	14350	7843	2456	4787	151	4266
VIII	89888	58771	7951	5000	154	4531
IX	103038	76699	8194	4885	123	4522
X	49380	36989	5087	5354	167	4843
XI	19150	15003	1791	4872	136	4529
XII	15138	9242	1162	4648	118	4159
2007 I	12196	8090	1637	6052	128	5531
II	17927	13053	2103	4823	123	4473
III	12227	8539	2058	6016	160	5568
A	33,5	26,9	107,0	110,9	87,9	114,3
B	68,2	65,4	97,9	124,7	130,1	124,5

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Żywiec rzeźny ^b (dok.) Animals for slaughter ^b (cont.)			Mleko krowie w tys. l Cows' milk 10 ³ l
	ogółem total	w tym of which		
		bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)	trzoda chlewna pigs	
		w wadze żywej – w t in live weight – in t		
2005 I–XII	100457	6204	81718	209957
2006 I–XII	79032	3489	69800	205477
2007 I–III	22043	771	19964	45089
A	107,5	77,6	111,9	99,3
2006 III	7118	341	6248	16074
IV	6376	277	5647	15710
V	6768	339	6133	20548
VI	6707	287	5751	18331
VII	6285	283	5469	20462
VIII	6557	289	5809	19088
IX	6375	232	5798	18663
X	7019	313	6209	17028
XI	6357	256	5806	14827
XII	6088	220	5332	15399
2007 I	7894	240	7091	15406
II	6293	231	5735	13783
III	7856	300	7138	15900
A	110,4	88,0	114,2	98,9
B	124,8	129,9	124,5	115,4

^a Podstawowych (bez ziarna siewnego); łącznie z mieszkankami zbożowymi. ^b Obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób. ^c W wadze poubojowej ciepłej.

U w a g a. Patrz uwagi ogólne pkt 6.4.

a Basic (excluding sowing seeds); including cereal mixes. b Data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry. c In post-slaughter warm weight.

N o t e. See general notes item 6.4.

PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO

INDUSTRY AND CONSTRUCTION

TABL. 29. PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU ^a
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY ^a

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ogółem Grand total	W tym przetwórstwo przemysłowe Of which manufacturing		
		razem total	w tym of which	
			produkcja artykułów spożywczych i napojów manufacture of food products and beverages	produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich manufacture of wearing apparel and furriery ^A
			w mln zł 10 ⁶ zł	
2005 I–XII	38210,9	34769,0	4599,2	283,3
2006 I–XII	46694,1	42984,4	5100,5	332,5
2007 I–III	11325,9	10239,5	1265,0	87,3
A	113,1	114,1	110,7	101,8
2006 III	3937,9	3585,2	422,7	30,0
IV	3361,4	3073,9	386,2	25,0
V	3696,1	3420,1	424,7	24,8
VI	3824,0	3533,4	416,9	27,8
VII	3664,9	3441,0	406,7	24,3
VIII	4280,2	3977,2	455,4	29,4
IX	4131,7	3854,6	445,9	26,7
X	4368,4	4084,5	451,3	30,5
XI	4289,2	3955,1	465,3	32,3
XII	4515,4	4175,6	439,2	32,2
2007 I	3642,5	3246,2	405,9	29,6
II	3700,0	3334,3	401,9	25,6
III	4101,1	3742,8	469,8	32,3
A	105,3	105,7	111,6	106,8
B	106,9	108,1	115,9	134,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23.

U w a g a. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

^a See general notes item 8 and methodological notes item 23.

N o t e. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2000).

TABL. 29. **PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a (dok.)**
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	W tym przetwórstwo przemysłowe (dok.) Of which manufacturing (cont.)						
	w tym of which						
	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ	produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemicals and chemical products	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products	produkcja wyrobów z metali ^Δ manufacture of metal products ^Δ	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja pozostałego sprzętu transportowego manufacture of other transport equipmen	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.
	w mln zł 10 ⁶ zł						
2005 I–XII	1121,0	1507,1	1752,6	2307,7	1026,5	4035,6	990,0
2006 I–XII	1293,6	1673,6	2048,4	2751,5	1024,6	4683,6	1023,7
2007 I–III	432,5	402,7	548,7	687,8	291,9	894,4	283,0
A	134,9	108,2	126,9	121,6	121,4	87,1	99,1
2006 III	111,0	149,2	155,4	213,3	87,7	494,0	99,9
IV	105,4	148,0	150,5	174,7	77,7	121,3	79,8
V	115,9	127,6	174,3	216,9	92,2	256,6	84,1
VI	113,5	138,5	178,8	244,8	93,7	305,2	82,2
VII	95,9	140,6	182,0	240,2	89,6	162,1	64,2
VIII	105,5	154,7	179,4	246,8	83,0	623,6	79,0
IX	111,5	145,6	212,5	251,3	94,4	375,4	91,4
X	119,1	133,6	220,9	255,3	94,1	298,0	94,2
XI	113,6	155,7	203,6	251,7	90,5	459,0	93,6
XII	102,3	161,2	163,6	283,5	87,5	892,0	88,2
2007 I	131,7	120,2	181,6	206,7	92,4	228,4	89,8
II	134,5	125,8	172,5	207,8	94,0	404,2	87,9
III	166,9	158,7	204,0	260,0	107,7	273,8	104,1
A	149,1	111,4	126,5	123,7	126,0	60,8	98,0
B	125,6	123,0	120,6	123,5	112,8	69,0	116,3

a Patrz uwagi ogólne pkt 8 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23.

U w a g a. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

a See general notes item 8 and methodological notes item 23.

N o t e. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2000).

TABL. 30. PRODUKCJA WYBRANYCH WYROBÓW WEDŁUG PKWiU

PRODUCTION OF SELECTED PRODUCTS BY PRODCOM

OKRESY PERIODS					
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Mąka pszenna w tys. t Wheat flour in thous. t	Mleko ^A w mln l Milk ^A in mln l	Pieczywo świeże w tys. t Bakery products in thous. t	Obuwie z wierzchami wykonanymi ze skóry w mln par Footwear with leather uppers in mln pairs	Tarcica iglasta w dam ³ Coniferous sawnwood in dam ³
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100					
2005 I–XII	132,4	44,9	40,1	1,5	393,1
2006 I–XII	133,3	43,6	48,9	1,5	453,3
2007 I–III	33,4	9,5	11,2	0,4	136,1
A	96,7	92,3	104,0	94,6	121,8
2006 III	13,6	3,7	3,9	0,2	40,6
IV	9,6	4,1	3,9	0,1	39,9
V	10,9	3,9	4,1	0,1	42,1
VI	9,6	3,4	4,2	0,1	41,1
VII	10,1	3,9	4,7	0,1	38,6
VIII	13,0	3,8	4,8	0,1	34,2
IX	11,4	3,2	4,1	0,2	36,4
X	12,1	3,5	4,1	0,2	39,6
XI	12,4	3,3	3,9	0,1	36,5
XII	9,8	4,3	4,0	0,1	33,3
2007 I	11,8	3,9	3,9	0,1	38,4
II	10,8	2,8	3,6	0,1	41,9
III	10,8	2,7	4,0	0,1	55,8
A	79,5	74,2	101,9	76,3	137,4
B	100,0	95,4	110,3	97,7	133,1

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS					
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Tarcica liściasta w dam ³ Leafy sawnwood in dam ³	Okna i drzwi, ościeżnice i progi drewniane w tys. m ² Windows and doors, casings and wooden thresholds in thous. m ²	Papier i tektura w tys. t Paper and paperboard in thous. t	Nawozy fosforowe ^a w tys. t Chemical fertilizers phosphatic ^a in thous. t	Masa betonowa prefabrykowana w tys. t Mass of concrete prefabricated in thous. t
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100					
2005 I–XII	53,6	2392,6	627,7	68,3	770,4
2006 I–XII	61,3	2807,4	703,2	67,6	1039,5
2007 I–III	17,7	821,3	180,0	20,4	168,2
A	107,0	126,6	107,3	116,4	159,8
2006 III	5,4	229,6	60,2	8,0	47,2
IV	5,0	216,3	55,6	8,7	71,3
V	5,1	220,2	60,3	3,4	104,8
VI	7,2	239,6	57,9	1,0	98,0
VII	4,9	233,1	60,2	7,6	110,3
VIII	3,7	253,3	59,9	7,9	113,1
IX	3,8	270,5	59,9	3,9	118,3
X	4,4	260,9	61,0	8,8	123,8
XI	5,2	259,9	30,8	4,4	105,2
XII	5,4	204,3	61,0	3,4	91,6
2007 I	7,4	241,7	59,8	4,7	61,8
II	5,0	271,9	56,8	6,3	51,4
III	5,3	307,6	63,3	9,4	54,9
A	97,9	134,0	105,2	116,2	116,5
B	105,4	113,1	111,4	147,3	106,8

a W przeliczeniu na czysty składnik, łącznie z wieloskładnikowymi.

a In terms of pure ingredient including mixed fertilizers.

TABL. 30. PRODUKCJA WYBRANYCH WYROBÓW WEDŁUG PKWiU (dok.)

PRODUCTION OF SELECTED PRODUCTS BY PRODCOM (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Papa w km ² Building paper in km ²	Urządzenia klimatyzacyjne w tys. szt Air conditioning devices in thous. units	Maszyny i urządzenia rolnicze i dla gospodarki leśnej w t Agricultural and for forestry machinery and equipment in t	Odbiorniki telewizji kolorowej ^a w tys. szt Color TV receivers ^a in thous. units	Kontenery specjalne przystosowane do przewozu różnymi środkami transportu (bez zespołów i części) w szt Special container adapting for transportation different means of transport (without units and parts) in units	Ciepło w parze i gorącej wodzie w PJ Thermal energy from steam and hot water in PJ
2005 I–XII	8,0	16,6	437	2426,9	6038	38,1
2006 I–XII	8,6	3,6	368	2771,7	5421	38,1
2007 I–III	1,7	0,5	83	832,0	1491	12,0
A	315,1	37,8	112,2	162,8	101,1	81,4
2006 III	0,2	0,3	40	189,3	528	4,6
IV	0,7	0,1	46	210,4	446	3,4
V	1,0	0,5	34	246,5	485	2,3
VI	0,9	0,3	60	160,2	542	2,0
VII	1,0	0,2	26	126,5	462	1,9
VIII	1,0	0,3	40	187,0	307	1,8
IX	1,0	0,2	40	295,3	457	2,0
X	1,1	0,4	18	404,7	366	2,7
XI	0,7	0,2	16	418,0	429	3,5
XII	0,9	0,2	14	212,1	452	3,8
2007 I	0,2	0,1	18	316,2	452	4,1
II	0,5	0,1	24	250,6	591	4,2
III	1,0	0,3	41	264,9	569	3,6
A	601,8	87,5	102,5	140,0	107,8	78,4
B	199,8	362,0	170,8	105,7	96,3	85,7

a Łącznie z odbiornikami z ekranem pozostałych typów (płaskim).

a Including TV receivers with other types screen (flat screen).

TABL. 31. PRODUKCJA SPRZEDANA BUDOWNICTWA^aSOLD PRODUCTION OF CONSTRUCTION^a

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ogółem Grand total	W tym produkcja budowlano-montażowa Of which construction and assembly production		
		razem total	w tym of which	
			wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna ^A building of constructions; civil engineering ^A	wykonywanie instalacji budowlanych building installation
			w mln zł 10 ⁶ zł	
2005 I–XII	4178,8	2247,0	1730,6	285,5
2006 I–XII	4818,3	2702,1	2050,7	283,1
2007 I–III	885,9	502,6	668,5	57,2
A	142,8	163,2	165,0	122,6
2006 III	239,4	107,7	78,2	14,6
IV	291,5	156,0	120,5	15,7
V	344,7	199,9	153,8	24,9
VI	427,9	237,8	178,5	21,7
VII	445,6	224,7	172,7	19,6
VIII	424,8	249,2	182,5	22,5
IX	457,9	278,4	209,5	27,5
X	529,1	306,0	224,2	37,5
XI	459,0	259,9	204,5	23,3
XII	649,1	410,9	320,6	45,5
2007 I	258,8	145,5	103,9	16,4
II	285,6	170,1	119,0	23,0
III	334,2	190,1	146,5	17,6
A	139,6	176,5	187,4	120,8
B	117,0	111,8	123,1	76,8

a Bez podwykonawców; wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

a Excluding sub-contractors; index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

GOSPODARKA MORSKA
MARITIME ECONOMY
TABL. 32. OBROTY ŁADUNKOWE W PORTACH MORSKICH
CARGO TURNOVER IN SEAPORTS

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ogółem Total	Węgiel i koks Coal and coke	Rudy Ores	Zboże Cereals	Drewno Wood	Ropa i prze- twory naftowe Crude petroleum	Inne masowe Other dry bulk	Drobnica General cargoes
	w tys. t 10 ³ t							
	O g ó ł e m T o t a l							
2005 I–XII	36478,4	7949,3	35,8	1675,3	73,1	12241,6	4804,7	9698,6
2006 I–XII	38574,3	5160,5	23,5	1868,5	42,4	14818,3	5396,6	11264,5
2007 I–III	9496,7	550,0	-	562,6	7,2	3976,1	1522,5	2878,3
A	100,0	29,7	-	151,6	78,3	111,0	142,2	110,3
2006 III	3233,0	462,3	-	92,2	3,3	1290,6	450,0	934,6
IV	3327,1	518,6	-	126,5	5,0	1371,8	366,7	938,5
V	2630,0	561,6	-	142,9	3,4	648,0	337,6	936,5
VI	3567,0	610,4	-	111,1	4,5	1377,6	501,3	962,1
VII	3587,4	477,6	6,0	141,9	3,2	1435,2	535,4	988,1
VIII	3174,5	313,3	-	177,6	-	1358,7	416,0	908,9
IX	2841,3	332,0	6,0	201,1	-	675,8	629,1	997,3
X	3497,9	176,4	11,5	210,7	2,1	1522,8	520,2	1054,2
XI	3320,4	146,0	-	190,9	10,2	1442,4	583,1	947,8
XII	3133,2	170,5	-	194,6	4,8	1405,0	436,9	921,4
2007 I	2931,8	219,8	-	200,2	2,2	1002,7	573,1	933,8
II	3309,4	173,5	-	163,1	2,0	1745,6	384,9	840,3
III	3255,5	156,7	-	199,3	3,0	1227,8	564,5	1104,2
A	100,7	33,9	-	216,2	90,9	95,1	125,4	118,1
B	98,4	90,3	-	122,2	150,0	70,3	146,7	131,4
W tym: Of which:								
Gdańsk								
2005 I–XII	24162,6	6921,7	35,8	339,6	8,3	11896,5	2900,0	2060,7
2006 I–XII	24206,0	4138,3	23,5	443,1	-	14172,5	3212,5	2216,1
2007 I–III	5683,1	384,2	-	182,1	-	3774,2	821,7	520,9
A	90,2	25,0	-	241,5	-	109,5	118,6	95,4

TABL. 32. OBROTY ŁADUNKOWE W PORTACH MORSKICH (dok.)

CARGO TURNOVER IN SEAPORTS (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	Węgiel i koks Coal and coke	Rudy Ores	Zboże Cereals	Drewno Wood	Ropa i przetwory naftowe Crude petroleum	Inne masowe Other dry bulk	Drobnica General cargoes
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100								
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
	w tys. t 10 ³ t							

W tym: Of which:

Gdańsk (dok.) (cont.)

2006 III	2044,3	346,0	-	13,5	-	1223,5	278,3	183,0
IV	2278,4	432,5	-	28,8	-	1330,7	285,5	200,9
V	1475,8	451,3	-	22,8	-	605,7	227,5	168,5
VI	2360,8	507,1	-	13,5	-	1330,4	299,9	209,9
VII	2279,4	372,5	6,0	28,6	-	1419,4	246,0	206,9
VIII	1994,9	218,8	-	48,0	-	1324,7	229,9	173,5
IX	1505,9	283,1	6,0	52,2	-	647,9	353,0	163,7
X	2150,8	102,2	11,5	67,2	-	1420,7	335,9	213,3
XI	1936,9	110,2	-	47,7	-	1337,7	301,8	139,5
XII	1924,7	123,2	-	58,9	-	1308,3	240,2	194,1
2007 I	1611,5	166,6	-	43,1	-	945,2	297,2	159,4
II	2279,9	122,6	-	64,2	-	1697,1	233,5	162,5
III	1791,7	95,0	-	74,8	-	1131,9	291,0	199,0
A	87,6	27,5	-	554,1	-	92,5	104,6	108,7
B	78,6	77,5	-	116,5	-	66,7	124,6	122,5

Gdynia

2005 I–XII	12294,2	1027,6	-	1335,7	64,8	337,1	1904,7	7624,3
2006 I–XII	14347,0	1022,2	-	1425,4	42,4	639,0	2184,1	9033,9
2007 I–III	3808,4	165,8	-	380,5	7,2	201,9	700,8	2352,2
A	119,4	52,4	-	128,6	78,3	153,7	185,6	114,3
2006 III	1185,0	116,3	-	78,7	3,3	66,3	171,7	748,7
IV	1046,7	86,1	-	97,7	5,0	40,3	81,2	736,4
V	1152,6	110,3	-	120,1	3,4	41,4	110,1	767,3
VI	1202,8	103,3	-	97,6	4,5	46,7	201,4	749,3
VII	1307,9	105,1	-	113,3	3,2	15,8	289,4	781,1
VIII	1179,3	94,5	-	129,6	-	33,9	186,1	735,2
IX	1332,8	48,9	-	148,9	-	27,3	276,1	831,6
X	1346,1	74,2	-	143,5	2,1	101,5	184,3	840,5
XI	1382,5	35,8	-	143,2	10,2	104,1	281,3	807,9
XII	1207,6	47,3	-	135,7	4,8	96,6	196,7	726,5
2007 I	1320,0	53,2	-	157,1	2,2	57,5	275,9	774,1
II	1028,1	50,9	-	98,9	2,0	48,5	151,4	676,4
III	1460,3	61,7	-	124,5	3,0	95,9	273,5	901,7
A	123,2	53,1	-	158,2	90,9	144,6	159,3	120,4
B	142,0	121,2	-	125,9	150,0	197,7	180,6	133,3

HANDEL

TRADE

TABL. 33. SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA^{ab}
 RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY^{ab}

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which		
		pojazdy samochodowe, motocykle, części motor vehicles, motorcycles, parts	paliwa stałe, ciekłe i gazowe sold, liquid and gaseous fuels	żywność, napoje i wyroby tytoniowe foodstuffs, beverages and tobacco products
	analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100			
2005 I–XII	105,7	67,6	148,2	92,9
2006 I–XII	113,8	112,4	134,1	104,0
2007 I–III	122,1	112,8	107,7	107,9
2006 III	112,4	118,9	132,5	93,6
IV	112,0	104,6	129,2	100,9
V	116,2	110,7	138,6	100,5
VI	118,1	103,5	147,8	104,7
VII	115,6	112,0	164,5	101,8
VIII	115,0	111,6	145,6	100,7
IX	121,1	114,4	156,9	107,3
X	123,5	129,8	153,8	108,5
XI	120,2	156,9	127,0	109,1
XII	107,0	114,0	94,8	108,4
2007 I	118,5	110,6	112,3	109,1
II	122,6	111,7	101,5	104,9
III	131,4	114,4	121,5	112,3

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which		
	pozostała sprzedaż detaliczna w niewyspecjalizowanych sklepach other retail sales in non-specialized stores	farmaceutyki, kosmetyki i sprzęt ortopedyczny pharmaceuticals, cosmetics, orthopedic equipment	meble, RTV, AGD furniture, consumer electronics, household appliances
		analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	
2005 I–XII	189,7	144,0	133,7
2006 I–XII	141,4	157,8	116,3
2007 I–III	136,8	138,5	141,9
2006 III	217,5	152,2	136,9
IV	130,3	146,5	133,0
V	136,5	154,8	124,7
VI	126,5	157,2	121,9
VII	94,7	151,1	119,0
VIII	89,9	154,7	120,5
IX	129,2	145,3	125,3
X	179,0	152,4	120,4
XI	175,4	141,0	123,4
XII	205,6	170,1	117,0
2007 I	156,8	148,5	140,0
II	126,3	138,5	141,3
III	139,2	134,9	142,8

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. b Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii według przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m. in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

a Indices are calculated on the basis of value at current prices. b Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities (PKD), and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamic of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TABL. 33. SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA^{ab} (dok.)
 RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY^{ab} (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which		
		pojazdy samochodowe, motocykle, części motor vehicles, motorcycles, parts	paliwa stałe, ciekłe i gazowe sold, liquid and gaseous fuels	żywność, napoje i wyroby tytoniowe foodstuffs, beverages and tobacco products
		miesiąc poprzedni = 100 previous month = 100		
2006 III	114,8	133,4	101,5	108,2
IV	105,9	97,6	110,5	107,3
V	103,8	105,9	104,2	96,2
VI	107,8	99,4	121,6	102,0
VII	103,3	91,8	111,4	107,9
VIII	104,2	99,7	93,1	101,3
IX	97,6	100,8	96,5	94,7
X	102,3	103,5	96,8	102,4
XI	96,2	120,1	91,3	92,8
XII	111,2	80,2	85,7	121,1
2007 I	82,5	97,5	103,5	82,1
II	95,1	90,9	91,0	94,1
III	123,0	136,7	121,4	115,8

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which		
	pozostała sprzedaż detaliczna w niewyspecjalizowanych sklepach other retail sales in non-specialized stores	farmaceutyki, kosmetyki i sprzęt ortopedyczny pharmaceuticals, cosmetics, orthopedic equipment	meble, RTV, AGD furniture, consumer electronics, household appliances
	miesiąc poprzedni = 100 previous month = 100		
2006 III	119,9	108,2	123,2
IV	96,1	93,7	101,3
V	116,0	102,9	115,4
VI	94,7	108,2	105,4
VII	106,2	93,2	113,8
VIII	96,0	107,1	112,4
IX	96,6	96,6	103,4
X	113,5	104,8	91,3
XI	90,0	96,9	97,6
XII	128,4	124,7	136,4
2007 I	82,3	107,1	62,1
II	93,8	93,9	93,2
III	132,2	105,4	124,5

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. b Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii według przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m. in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

a Indices are calculated on the basis of value at current prices. b Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities (PKD), and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamic of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TURYSTYKA TOURISM

TABL. 34. PRZYJAZDY I WYJAZDY Z POLSKI PRZEZ PRZEJŚCIA GRANICZNE WOJEWÓDZTWA
ARRIVALS TO AND DEPARTURES FROM POLAND AT VOIVODSHIP'S BORDER CHECKPOINTS

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ruch paszportowy <i>Passport traffic</i>								
	ogółem total	osoby wyjeżdżające z Polski <i>people leaving Poland</i>		osoby przyjeżdżające do Polski <i>people coming to Poland</i>					
		obywatele polscy <i>Poles</i>	cudzo- ziemcy <i>foreigners</i>	obywatele polscy <i>Poles</i>	cudzo- ziemcy <i>foreigners</i>	w tym <i>of which</i>			
						Szwedzi <i>Swedes</i>	Niemcy <i>Germans</i>	Duńczycy <i>Danes</i>	Norwegowie <i>Norwegians</i>
2005 I–XII	1279099	363005	290304	347305	278485	61334	66622	6412	17535
2006 I–XII	1829942	572809	350047	542393	364693	69820	110377	7155	24535
2007 I–III	349446	151823	39971	119082	38570	7681	10684	1727	4336
A	140,2	151,6	109,2	156,1	106,7	98,5	114,5	136,1	111,4
2006 III	95860	35040	14482	30525	15813	3575	4336	442	1901
IV	135639	49055	20803	43025	22756	6970	6612	459	2460
V	159663	49174	33229	42563	34697	8036	12085	619	1582
VI	200259	56780	46512	46249	50718	8152	16302	758	2204
VII	260419	68061	62771	62316	67271	13932	17740	894	2973
VIII	248187	66349	60345	65783	55710	6593	18570	767	1888
IX	191334	54974	38128	56978	41254	6268	13974	627	3194
X	148751	51128	22761	50359	24503	6090	7310	621	3750
XI	113286	41704	15335	40129	16118	1877	3973	645	1572
XII	123188	35424	13572	58688	15504	4102	4476	496	1018
2007 I	116711	58085	14093	33444	11089	2078	3375	596	1004
II	110441	47193	11332	40046	11870	2297	3533	447	1171
III	122294	46545	14546	45592	15611	3306	3776	684	2161
A	127,6	132,8	100,4	149,4	98,7	92,5	87,1	154,8	113,7
B	110,7	98,6	128,4	113,8	131,5	143,9	106,9	153,0	184,5

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Obsługa środków transportu <i>Servicing transport equipment</i>					Środki transportu <i>Transport equipment</i>				
	ogółem <i>total</i>	osoby wyjeżdżające z Polski <i>people leaving Poland</i>		osoby przyjeżdżające do Polski <i>people coming to Poland</i>		ogółem <i>total</i>	wyjeżdżające z Polski <i>leaving Poland</i>		przyjeżdżające do Polski <i>coming to Poland</i>	
		obywatele polscy <i>Poles</i>	cudzo- ziemcy <i>foreigners</i>	obywatele polscy <i>Poles</i>	cudzo- ziemcy <i>foreigners</i>		polskie <i>Polish</i>	obce <i>foreign</i>	polskie <i>Polish</i>	obce <i>foreign</i>
2005 I–XII	471851	127231	108766	126809	109045	233496	81825	35893	77932	37846
2006 I–XII	545934	142734	130490	142482	130228	258032	92835	37250	88818	39129
2007 I–III	100404	30891	19952	30223	19338	54436	23052	7084	18077	6223
A	92.0	83.2	113.1	82.2	109.7	110.2	111.9	107.5	110.4	106.4

TABL. 34. **PRZYJAZDY I WYJAZDY Z POLSKI PRZEZ PRZEJŚCIA GRANICZNE WOJEWÓDZTWA (dok.)**
ARRIVALS TO AND DEPARTURES FROM POLAND AT VOIVODSHIP'S BORDER CHECKPOINTS (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Obsługa środków transportu <i>Servicing transport equipment</i>					Środki transportu <i>Transport equipment</i>				
	ogółem total	osoby wyjeżdżające z Polski <i>people leaving Poland</i>		osoby przyjeżdżające do Polski <i>people coming to Poland</i>		ogółem total	wyjeżdżające z Polski <i>leaving Poland</i>		przyjeżdżające do Polski <i>coming to Poland</i>	
		obywatele polscy <i>Poles</i>	cudzo- ziemcy <i>foreigners</i>	obywatele polscy <i>Poles</i>	cudzo- ziemcy <i>foreigners</i>		polskie <i>Polish</i>	obce <i>foreign</i>	polskie <i>Polish</i>	obce <i>foreign</i>
2006 III	40871	14027	6635	13695	6514	17822	7045	2210	6315	2252
IV	40244	13446	6697	13484	6617	22031	8454	2919	7544	3114
V	52345	15312	10987	14894	11152	22118	8950	2940	7145	3083
VI	61520	12459	18255	12595	18211	23808	8726	3217	7768	4097
VII	60609	9727	20705	9556	20621	30863	9410	5928	8594	6931
VIII	59777	9606	20296	9754	20121	27046	9052	5204	8964	3826
IX	55029	13372	13983	13593	14081	23613	8244	3036	8697	3636
X	38433	11270	7971	11464	7728	21927	7680	2839	8350	3058
XI	35593	10668	7117	10595	7213	18763	7099	2553	6591	2520
XII	33230	9758	6832	9787	6853	18451	4623	2024	8786	3018
2007 I	30705	8228	7236	8220	7021	18097	8866	2891	4465	1875
II	30172	10096	5262	9909	4905	16663	6560	2060	6043	2000
III	39527	12567	7454	12094	7412	19676	7626	2133	7569	2348
A	96,7	89,6	112,3	88,3	113,8	110,4	108,2	96,5	119,9	104,3
B	131,0	124,5	141,7	122,1	151,1	118,1	116,3	103,5	125,3	117,4

Źródło: dane Morskiego Oddziału Straży Granicznej w Gdańsku.

Source: data of the Sea Section Border Guard in Gdańsk.

TABL. 35. **WYKORZYSTANIE TURYSTYCZNYCH OBIEKTÓW ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA**
OCCUPANCY IN COLLECTIVE TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Osoby korzystające <i>Tourists accommodated</i>		Udzielone noclegi <i>Nights spent</i>		Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w % <i>Utilisation of bed places in %</i>	Wynajęte pokoje <i>Rooms rented</i>		Stopień wykorzystania pokoi w % <i>Utilisation of rooms in %</i>
	ogółem <i>total</i>	w tym turyści zagraniczni <i>of which foreign tourists</i>	ogółem <i>total</i>	w tym turystom zagranicznym <i>of which foreign tourists</i>		ogółem <i>total</i>	w tym turystom zagranicznym <i>of which foreign tourists</i>	
	w tys. 10 ³					w tys. 10 ³		

Ogółem

Total

2006 I–III	160,2	26,5	401,6	67,6	17,9	134,8	39,6	25,8
I–VI	534,1	110,3	1623,3	273,4	27,1	372,6	136,2	34,6
I–IX	1207,3	241,9	4987,8	621,2	39,6	719,2	266,4	42,5
I–XII	1423,4	286,6	5574,2*	739,6	36,8	905,7	330,9	39,4
2007 I–III	187,4	31,5	523,4	89,9	22,4	179,3	56,6	30,2
A	117,0	118,9	130,3	133,0	x	133,1	142,9	x

W tym hotele

Of which hotels

2006 I–III	86,4	21,8	164,9	48,3	18,0	116,6	37,5	27,1
I–VI	247,0	87,1	503,4	190,5	27,3	323,5	127,9	36,8
I–IX	459,4	176,9	1014,8	388,6	35,9	614,7	249,1	45,3
I–XII	576,7	211,4	1253,9	472,6	32,7	773,2	309,2	42,1
2007 I–III	106,3	26,1	227,5	67,2	23,4	154,0	53,5	32,4
A	123,1	119,4	137,9	138,9	x	132,1	142,6	x

BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE

PUBLIC SAFETY

TABL. 36. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH ORAZ WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI PRZESTĘPSTW WEDŁUG RODZAJÓW
 ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS AND RATES OF DETECTABILITY OF CRIMES BY TYPE OF CRIME

CRIMES BY TYPE OF CRIME											
OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ogółem Grand total	O charakterze kryminalnym Criminal							O cha- rakterze gospo- darczym Commer- cial	Drogowe Road	Inne Others
		razem total	w tym of which								
			zabój- stwa homicides	uszczer- bek na zdrowiu damage to health	bójki i pobicia violence and assault	kradzież rozbójni- cza, roz- bój, wy- muszenie theft with assault, violence and cri- minal coercion	kradzież z włama- niem impudent theft with burglary	kradzież cudzej rzeczy property theft			
Przestępstwa stwierdzone Ascertained crimes											
2005 I–XII	99594	68663	44	1237	695	2848	15489	23152	17664	10957	2310
2006 I–XII	90182	60327	42	1070	742	2259	11602	19031	17193	10286	2376
2007 I–III	18686	12736	6	273	192	398	2535	3433	3211	2225	514
A	89,5	88,4	66,7	119,7	107,3	56,9	84,7	81,9	77,3	123,1	100,2
2006 III	8057	5660	3	104	76	283	1171	1659	1484	666	247
IV	6076	4235	6	65	55	171	931	1351	1063	580	198
V	7106	4836	7	91	59	194	924	1529	1278	801	191
VI	11884	7046	4	132	73	212	1141	1758	3531	1051	256
VII	5446	4050	2	52	33	100	762	1734	482	768	146
VIII	6288	4714	1	58	48	170	918	1999	315	1085	174
IX	9461	5391	1	95	59	193	980	1846	2572	1287	211
X	6540	4440	3	90	70	137	846	1532	962	953	185
XI	7386	5236	4	110	69	192	1002	1458	987	927	236
XII	9108	5965	5	149	97	191	1105	1633	1850	1027	266
2007 I	5572	3634	2	82	32	114	814	1043	1153	627	158
II	5467	3926	2	101	71	126	808	1000	642	728	171
III	7647	5176	2	90	89	158	913	1390	1416	870	185
A	94,9	91,4	66,7	86,5	117,1	55,8	78,0	83,8	95,4	130,6	74,9
B	139,9	131,8	100,0	89,1	125,4	125,4	113,0	139,0	220,6	119,5	108,2
Wskaźnik wykrywalności przestępstw w % Rate of detectability of crimes in %											
2006 I–III	62,1	47,2	88,9	88,6	78,9	57,4	22,2	19,2	94,2	98,8	96,3
I–IV	61,1	45,7	93,3	88,1	78,7	55,1	20,7	18,5	94,5	99,0	96,2
I–V	61,0	45,3	95,5	88,3	79,3	56,2	19,3	18,3	94,6	99,1	95,8
I–VI	64,1	47,9	96,2	88,8	78,8	55,5	21,2	18,5	95,3	99,1	95,2
I–VII	62,3	45,8	96,4	88,4	78,5	54,8	19,7	17,2	95,1	99,2	95,6
I–VIII	60,7	44,2	96,6	87,7	76,8	54,1	18,8	16,1	94,7	99,3	95,1
I–IX	61,5	44,0	93,3	86,9	76,4	53,0	18,3	16,2	95,3	99,3	94,8
I–X	61,2	43,6	93,9	87,1	75,8	52,4	17,9	15,9	95,3	99,3	94,8
I–XI	61,3	44,0	94,6	87,6	76,0	52,4	17,6	16,2	95,2	99,3	94,4
I–XII	61,5	44,3	95,2	87,3	76,5	52,1	17,0	16,7	95,0	99,3	94,5
2007 I	63,0	45,3	66,7	98,8	71,9	55,6	18,2	18,3	95,7	99,0	92,4
I–II	63,0	47,9	80,0	91,8	77,7	52,3	19,3	21,1	94,2	99,0	93,6
I–III	65,1	50,8	85,7	88,3	75,5	49,4	22,2	25,0	94,6	99,1	93,4

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Gdańsku.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Gdańsk.

PODZIAŁ ADMINISTRACYJNY WOJEWÓDZTWA POMORSKIEGO

Stan w dniu 1 I 2007 r.

ADMINISTRATIVE DIVISION OF POMORSKIE VOIVODSHIP

As of 1 January 2007



GDĄŃSK - miasto na prawach powiatu
town possessing the right to the powiat

KARTUZY - powiat
powiat

Debrzno - gmina
gmina

— - granice podregionów
subregion's borders

— - granice powiatów
powiat's borders

— - granice gmin
gmina's borders

WYBRANE DANE O PODREGIONACH I POWIATACH
SELECTED DATA ON SUBREGIONS AND POWIATS
TABL. 37. **LUDNOŚĆ W 2006 R.**

Stan w dniu 31 XII

POPULATION IN 2006

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Z liczby ogółem Of grand total number			Na 1 km ² Per km ²	Kobiety na 100 mężczyzn Females per 100 males
		mężczyźni males	kobiety females	w miastach w % ogółu ludności urban areas in % of total population		
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	2203595	1070950	1132645	67,0	120	106
Podregion słupski <i>Subregion</i>	478187	233864	244323	55,3	58	104
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
bytowski	75286	37397	37889	36,7	34	101
chojnicki	91825	45063	46762	58,6	67	104
człuchowski	56926	27973	28953	45,5	36	104
łęborski	63703	31195	32508	61,0	90	104
słupski	92355	46062	46293	21,7	40	101
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>						
Słupsk	98092	46174	51918	100,0	2273	112
Podregion gdański <i>Subregion</i>	977282	482397	494885	47,6	101	103
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
gdański	86451	42692	43759	28,1	109	102
kartuski	110086	54994	55092	19,6	98	100
kościerski	67036	33317	33719	34,4	58	101
kwidzyński	80898	40001	40897	57,3	97	102
malborski	62867	30468	32399	68,0	127	106
nowodworski	35487	17533	17954	31,8	53	102
pucki	74717	37086	37631	45,8	129	101
starogardzki	122116	60039	62077	50,4	91	103
sztumski	41823	20669	21154	37,2	57	102
tczewski	112716	55108	57608	67,0	162	105
wejherowski	183085	90490	92595	59,4	143	102
Podregion Gdańsk-Gdynia- -Sopot <i>Subregion</i>	748126	354689	393437	100,0	1790	111
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>						
Gdańsk	456658	216374	240284	100,0	1720	111
Gdynia	251844	120105	131739	100,0	1864	110
Sopot	39624	18210	21414	100,0	2284	118

TABL. 37. **LUDNOŚĆ W 2006 R. (cd.)**
Stan w dniu 31 XII
POPULATION IN 2006 (cont.)
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	W wieku At age										
	0–2 lata years	3–6	7–14	15–17	18–19	20–29	30–39	40–49	50–59	60–64	65 lat i więcej years and more
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	70553	91212	210246	97293	67920	374141	312356	302196	325702	86039	265937
Podregion słupski <i>Subregion</i>	15335	20310	48974	23354	15981	81214	63613	68632	71041	17177	52556
Powiaty: <i>Powiats:</i>											
bytowski	2617	3538	8573	4025	2716	12862	9998	10825	10288	2443	7401
chojnicki	3279	4285	10103	4642	2992	15234	12524	12703	12653	3020	10390
człuchowski	1875	2403	5959	2921	1997	9852	7172	8519	8371	1949	5908
łęborski	2113	2870	6927	3189	2109	10494	8485	9127	9444	2239	6706
słupski	2960	4001	9716	4681	3200	16331	11969	13383	13768	3022	9324
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>											
Słupsk	2491	3213	7696	3896	2967	16441	13465	14075	16517	4504	12827
Podregion gdański <i>Subregion</i>	35192	46359	107151	48800	33301	168080	137098	138070	131310	32385	99536
Powiaty: <i>Powiats:</i>											
gdański	2908	4040	9276	4160	2833	15122	13298	12286	11739	2869	7920
kartuski	4699	6213	13965	6001	3961	18367	15634	15179	12377	3210	10480
kościerski	2601	3454	7582	3421	2279	11388	9141	9310	8466	2267	7127
kwidzyński	2928	3743	8614	3949	2700	14543	11156	11242	11524	2666	7833
malborski	1913	2534	6140	2882	1943	10699	8333	9166	9500	2278	7479
nowodworski	1069	1483	3773	1623	1223	6073	4679	5184	5239	1111	4030
pucki	2757	3682	8251	3558	2515	12667	10783	10841	9881	2516	7266
starogardzki	4233	5414	13297	6313	4327	20784	16526	17428	16294	4169	13331
sztumski	1435	1870	4650	2067	1505	7456	5548	6040	5898	1246	4108
tczewski	3814	5014	11293	5508	3836	19502	15747	15489	16083	4120	12310
wejherowski	6835	8912	20310	9318	6179	31479	26253	25905	24309	5933	17652
Podregion Gdańsk-Gdynia- -Sopot <i>Subregion</i>	20026	24543	54121	25139	18638	124847	111645	95494	123351	36477	113845
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>											
Gdańsk	12540	14849	33025	15505	11548	78421	67987	57810	75244	21584	68145
Gdynia	6697	8771	18790	8428	6143	40209	38302	32772	41401	12591	37740
Sopot	789	923	2306	1206	947	6217	5356	4912	6706	2302	7960

TABL. 37. LUDNOŚĆ W 2006 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

POPULATION IN 2006 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	W wieku <i>At age</i>						Ludność w wieku nieprodukcyjnym na 100 osób w wieku produkcyjnym <i>Population at post- -working age per 100 persons at working age</i>
	przedprodukcyjnym <i>pre-working</i>		produkcyjnym <i>working</i>		poprodukcyjnym <i>post-working</i>		
	razem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which females</i>	razem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which females</i>	razem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which females</i>	
WOJEWÓDZTWO	469304	228370	1422192	694906	312099	209369	55
<i>VOIVODSHIP</i>							
Podregion słupski	107973	52425	308534	150100	61680	41798	55
<i>Subregion</i>							
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
bytowski	18753	9083	47871	23053	8662	5753	57
chojnicki	22309	10829	57505	27977	12011	7956	60
człuchowski	13158	6577	36808	17635	6960	4741	55
łęborski	15099	7175	40741	19919	7863	5414	56
słupski	21358	10354	60109	28549	10888	7390	54
Miasto na prawach powiatu:							
<i>City with powiat status:</i>							
Słupsk	17296	8407	65500	32967	15296	10544	50
Podregion gdański	237502	115586	623102	301497	116678	77802	57
<i>Subregion</i>							
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
gdański	20384	9898	56676	27568	9391	6293	53
kartuski	30878	15030	67077	32267	12131	7795	64
kościerski	17058	8365	41626	19919	8352	5435	61
kwidzyński	19234	9302	52418	25227	9246	6368	54
malborski	13469	6584	40696	19820	8702	5995	54
nowodworski	7948	3871	22901	10924	4638	3159	55
pucki	18248	8869	47875	23112	8594	5650	56
starogardzki	29257	14301	77232	37287	15627	10489	58
sztumski	10022	4854	27040	13040	4761	3260	55
tczewski	25629	12478	72589	35417	14498	9713	55
wejherowski	45375	22034	116972	56916	20738	13645	57
Podregion Gdańsk-Gdynia- -Sopot	123829	60359	490556	243309	133741	89769	53
<i>Subregion</i>							
Miasta na prawach powiatu:							
<i>Cities with powiat status:</i>							
Gdańsk	75919	37013	300695	149445	80044	53826	52
Gdynia	42686	20820	164715	81297	44443	29622	53
Sopot	5224	2526	25146	12567	9254	6321	58

TABL. 38. RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W 2006 R.

VITAL STATISTICS IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Małżeń- stwa <i>Marriages</i>	Urodzenia żywe <i>Live birth</i>	Zgony <i>Deaths</i>		Przyrost naturalny ^a <i>Natural increase ^a</i>	Małżeń- stwa <i>Marriages</i>	Urodzenia żywe <i>Live birth</i>	Zgony <i>Deaths</i>		Przyrost naturalny ^a <i>Natural increase ^a</i>
			ogółem <i>total</i>	w tym nie- mowląt ^b <i>of which infants ^b</i>				ogółem <i>total</i>	w tym nie- mowląt ^{bc} <i>of which infants ^{bc}</i>	
	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>					na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>				
WOJEWÓDZTWO	13941	24259	18766	134	5493	6,3	11,0	8,5	5,5	2,5
VOIVODSHIP										
Podregion słupski	3150	5388	4029	31	1359	6,6	11,2	8,4	5,8	2,8
Subregion										
Powiaty: Powiats:										
bydowski	507	917	557	4	360	6,7	12,0	7,3	4,4	4,7
chojnicki	669	1127	733	4	394	7,3	12,2	7,9	3,6	4,3
człuchowski	381	665	460	9	205	6,6	11,6	8,0	13,5	3,6
łęborski	403	747	530	2	217	6,3	11,7	8,3	2,7	3,4
słupski	587	1050	803	7	247	6,3	11,3	8,6	6,7	2,7
Miasto na prawach powiatu:										
City with powiat status:										
Słupsk	603	882	946	5	-64	6,2	9,0	9,6	5,7	-0,7
Podregion gdański	6509	11975	7615	67	4360	6,7	12,3	7,8	5,6	4,5
Subregion										
Powiaty: Powiats:										
gdański	496	992	592	6	400	5,8	11,7	7,0	6,1	4,7
kartuski	794	1559	705	7	854	7,3	14,3	6,5	4,5	7,8
kościerski	507	926	526	2	400	7,6	13,8	7,8	2,2	6,0
kwidzyński	600	1010	684	2	326	7,4	12,5	8,4	2,0	4,0
malborski	351	630	595	4	35	5,6	10,0	9,4	6,4	0,6
nowodworski	218	376	341	2	35	6,1	10,5	9,5	5,3	1,0
pucki	534	947	550	15	397	7,2	12,8	7,4	15,8	5,4
starogardzki	779	1400	1023	7	377	6,4	11,4	8,4	5,0	3,1
sztumski	268	487	392	1	95	6,3	11,5	9,3	2,1	2,3
tezewski	757	1367	952	8	415	6,7	12,1	8,5	5,9	3,7
wejherowski	1205	2281	1255	13	1026	6,7	12,6	7,0	5,7	5,7
Podregion Gdańsk-Gdynia-										
-Sopot	4282	6896	7122	36	-226	5,8	9,3	9,6	5,2	-0,3
Subregion										
Miasta na prawach powiatu:										
Cities with powiat status:										
Gdańsk	2610	4301	4395	24	-94	5,8	9,5	9,7	5,6	-0,2
Gdynia	1490	2328	2235	10	93	5,9	9,3	8,9	4,3	0,4
Sopot	182	267	492	2	-225	4,6	6,8	12,5	7,5	-5,7

a Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie. b Dzieci w wieku poniżej 1 roku. c Na 1000 urodzeń żywych.

a The difference between the number of live births and deaths in a given period. b Children under the age of 1. c Per 1000 live births.

TABL. 39. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY W 2007 R.**

Stan w dniu 31 III

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS IN 2007

As of 31 III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons					Stopa bezrobocia rejestrowanego w % ^a Registered unemployment rate in % ^a	Oferty pracy (w ciągu miesiąca) Job offers (during a month)
	ogółem total	z liczby ogółem of total number					
		kobiety females	bez prawa do zasiłku without benefit rights	dotychczas niepracujący previously not employed	zarejestrowani w okresie 12 miesięcy od ukończenia nauki ^a registered in period of 12 months since completion of education ^a		
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	121172	74250	101020	19948	4652	14,9	9280
Podregion słupski <i>Subregion</i>	44001	25928	36013	6248	1532	23,5	2561
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
bytowski	8743	5196	6964	1432	269	29,6	329
chojnicki	8669	5183	7126	1220	447	23,8	359
człuchowski	5473	3095	4342	840	181	25,8	180
łęborski	6167	3700	5118	827	212	25,5	592
słupski	9191	5322	7663	1289	213	28,1	658
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>							
Słupsk	5758	3432	4800	640	210	13,5	443
Podregion gdański <i>Subregion</i>	59958	37361	50236	11032	2562	19,3	4195
Powiaty: <i>Powiats:</i>							
gdański	2469	1683	2080	638	116	10,0	356
kartuski	4653	3211	4073	1008	349	13,6	124
kościerski	4844	2981	3910	811	298	20,5	385
kwidzyński	5967	3358	4750	1039	190	18,1	194
malborski	5659	3523	4792	998	176	26,6	221
nowodworski	4159	2448	3466	748	118	33,3	292
pucki	3654	2129	3193	648	106	15,2	360
starogardzki	10755	6610	9170	2136	569	25,8	793
sztumski	3700	2376	3014	832	117	29,0	141
tczewski	7938	4874	6572	1168	255	21,0	485
wejherowski	6160	4168	5216	1006	268	13,4	844
Podregion Gdańsk-Gdynia- -Sopot <i>Subregion</i>	17213	10961	14771	2668	558	5,5	2524
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>							
Gdańsk	10772	6573	9231	2034	441	5,6	1459
Gdynia	5633	3914	4837	552	103	5,4	1012
Sopot	808	474	703	82	14	4,6	53

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

a See methodological notes item 4.

TABL. 40. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG WIEKU W 2007 R.**

Stan w dniu 31 III

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY AGE IN 2007

As of 31 III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Poniżej 25 lat Below 25 years	25–34	35–44	45–54	55 lat i więcej years and more
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	24727	32953	23769	30873	8850
Podregion słupski <i>Subregion</i>	8758	11811	8887	11636	2909
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
bytowski	1900	2442	1854	2091	456
chojnicki	1994	2339	1790	2053	493
człuchowski	1095	1374	1096	1556	352
łęborski	1153	1653	1208	1671	482
słupski	1772	2474	1850	2488	607
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>					
Słupsk	844	1529	1089	1777	519
Podregion gdański <i>Subregion</i>	14077	16341	11709	14073	3758
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
gdański	538	678	443	572	238
kartuski	1458	1261	772	892	270
kościerski	1388	1339	912	967	238
kwidzyński	1234	1532	1157	1614	430
malborski	1066	1518	1204	1515	356
nowodworski	794	1185	853	1066	261
pucki	807	1044	680	851	272
starogardzki	2811	2825	2192	2356	571
sztumski	821	951	758	969	201
teczewski	1816	2209	1588	1831	494
wejherowski	1344	1799	1150	1440	427
Podregion Gdańsk-Gdynia- -Sopot	1892	4801	3173	5164	2183
<i>Subregion</i>					
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>					
Gdańsk	1328	2943	1899	3178	1424
Gdynia	512	1678	1113	1715	615
Sopot	52	180	161	271	144

TABL. 41. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2007 R.**

Stan w dniu 31 III

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL IN 2007

As of 31 III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Wyższe Tertiary	Średnie zawodowe ^a Vocational secondary ^a	Średnie ogólnokształcące General secondary	Zasadnicze zawodowe Basic vocational	Gimnazjalne i niższe Lower secondary and lower
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	5846	24745	10594	39044	40943
Podregion słupski <i>Subregion</i>	1536	8180	3519	14974	15792
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
bytowski	210	1560	742	3033	3198
chojnicki	259	1787	637	3720	2266
człuchowski	132	1095	435	1992	1819
łęborski	204	1272	512	1956	2223
słupski	250	1285	529	2701	4426
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>					
Słupsk	481	1181	664	1572	1860
Podregion gdański <i>Subregion</i>	2001	11877	5072	20457	20551
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
gdański	131	528	226	570	1014
kartuski	171	935	714	1551	1282
kościerski	133	1207	335	1849	1320
kwidzyński	176	1154	437	1981	2219
malborski	182	1221	417	1810	2029
nowodworski	119	779	229	1440	1592
pucki	157	748	290	1330	1129
starogardzki	332	2074	962	3722	3665
sztumski	55	625	264	1316	1440
tczewski	229	1215	561	2942	2991
wejherowski	316	1391	637	1946	1870
Podregion Gdańsk-Gdynia- -Sopot	2309	4688	2003	3613	4600
<i>Subregion</i>					
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>					
Gdańsk	1442	2786	1305	2139	3100
Gdynia	731	1662	612	1320	1308
Sopot	136	240	86	154	192

a Łącznie z policealnym.

a Including post-secondary education.

TABL. 42. MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W OKRESIE I-III 2007 R.

DWELLINGS COMPLETED IN PERIOD I-III 2007

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Mieszkania Dwellings			Powierzchnia użytkowa w m ² Usable floor space in m ²		
	ogółem total		w tym budownictwo indywidualne of which private construction	ogółem total		w tym budownictwo indywidualne of which private construction
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A		w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A	
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	2150	103,6	1185	229741	115,9	169644
Podregion słupski <i>Subregion</i>	196	69,3	192	27764	90,9	27573
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
bytowski	34	77,3	34	4151	78,5	4151
chojnicki	45	115,4	45	6381	134,5	6381
człuchowski	19	65,5	15	2174	59,3	1983
lęborski	36	189,5	36	5631	164,3	5631
słupski	45	125,0	45	7119	143,3	7119
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>						
Słupsk	17	14,7	17	2308	27,3	2308
Podregion gdański <i>Subregion</i>	1056	138,8	799	138116	149,4	118723
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
gdański	267	129,6	130	33223	156,6	21904
kartuski	83	159,6	83	13652	162,8	13652
kościerski	56	151,4	56	8707	163,3	8707
kwidzyński	44	129,4	44	5850	127,5	5850
malborski	10	71,4	10	1342	71,5	1342
nowodworski	45	173,1	25	4045	138,3	3141
pucki	129	151,8	125	22383	158,4	22093
starogardzki	75	89,3	75	7929	82,1	7929
sztumski	20	142,9	20	2900	112,8	2900
tczewski	37	154,2	37	5573	183,0	5573
wejherowski	290	156,8	194	32512	173,9	25632
Podregion Gdańsk-Gdynia- -Sopot <i>Subregion</i>	898	87,0	194	63861	84,9	23348
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>						
Gdańsk	516	80,8	151	39175	81,2	17193
Gdynia	375	120,6	36	23975	109,6	5444
Sopot	7	8,5	7	711	14,1	711

TABL. 43. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W 2007 R.**

Stan w dniu 31 III

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN 2007

As of 31 III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Ogółem Grand total		Osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej Legal entities and organizational units without legal personality			
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A	razem total		w tym of which	
			w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A	przedsiębiorstwa państwowe state owned enterprises	spółdzielnie cooperatives
					w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	228051	100,7	59488	103,5	30	1115
Podregion słupski <i>Subregion</i>	47244	101,3	11026	103,3	8	216
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
bytowski	5715	101,3	1338	103,2	2	34
chojnicki	7048	102,8	1362	103,6	2	36
człuchowski	4949	104,3	1170	105,6	1	30
lęborski	7830	100,3	1647	101,6	-	31
słupski	8015	102,1	1921	103,3	-	37
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>						
Słupsk	13687	99,5	3588	103,4	3	48
Podregion gdański <i>Subregion</i>	83280	100,7	17710	103,8	9	443
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
gdański	9001	104,7	1927	104,4	-	44
kartuski	8418	106,1	1620	105,5	-	30
kościerski	4387	103,5	923	103,4	-	31
kwidzyński	6921	101,4	1841	102,1	2	41
malborski	5572	100,8	1564	102,8	1	35
nowodworski	3484	102,2	678	101,8	1	19
pucki	7708	81,5	1477	102,9	2	36
starogardzki	9702	105,2	1822	104,5	2	50
sztumski	3068	102,0	830	101,6	1	35
tczewski	9112	100,7	2052	102,9	-	66
wejherowski	15907	103,0	2976	106,1	-	56
Podregion Gdańsk-Gdynia-Sopot <i>Subregion</i>	97527	100,4	30752	103,3	13	456
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>						
Gdańsk	58415	99,9	18914	102,9	11	323
Gdynia	31602	101,0	8641	104,6	2	96
Sopot	7510	101,0	3197	102,2	-	37

^a Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.^a Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 43. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W 2007 R. (cd.)**

Stan w dniu 31 III

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN 2007 (cont.)

As of 31 III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzed- niego = 100 corresponding period of previous year = 100	Osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej (dok.) Legal entities and organizational units without legal personality (cont.)			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą Natural persons conducting economic activity				
	w tym of which			razem total		w tym of which		
	spółki handlowe commercial companies		spółki cywilne civil law partnerships companies	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	A	rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo agriculture, hunting and forestry	przemysł industry	
	razem total	w tym z udziałem kapitału za- granicznego of which with foreign capital participation					razem total	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufac- turing
w liczbach bezwzględnych in absolute numbers			w liczbach bezwzględnych in absolute numbers					
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	18735	3695	15440	168563	99,7	3828	21425	21270
Podregion słupski Subregion	2034	527	3374	36218	100,6	1654	3781	3735
Powiaty: Powiats:								
bydowski	203	73	288	4377	100,7	478	614	606
chojnicki	238	55	347	5686	102,7	275	769	763
człuchowski	165	44	303	3779	103,9	199	388	377
łęborski	277	82	558	6183	99,9	157	597	591
słupski	378	125	655	6094	101,7	433	610	597
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:								
Słupsk	773	148	1223	10099	98,2	112	803	801
Podregion gdański Subregion	4200	835	4847	65570	99,9	1849	8983	8897
Powiaty: Powiats:								
gdański	690	135	559	7074	104,8	159	1267	1261
kartuski	485	92	456	6798	106,2	389	964	956
kościerski	166	22	168	3464	103,5	147	507	502
kwidzyński	285	65	418	5080	101,2	158	562	555
malborski	221	50	399	4008	100,0	66	533	533
nowodworski	113	16	160	2806	102,3	56	374	374
pucki	329	74	595	6231	77,7	91	532	528
starogardzki	393	70	438	7880	105,4	343	888	880
sztumski	151	23	146	2238	102,2	80	277	271
teczewski	494	105	507	7060	100,1	118	1086	1075
wejherowski	873	183	1001	12931	102,3	242	1993	1962
Podregion Gdańsk-Gdynia- -Sopot Subregion	12501	2333	7219	66775	99,1	325	8661	8638
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:								
Gdańsk	7328	1262	4293	39501	98,5	210	5486	5467
Gdynia	3919	845	2353	22961	99,8	100	2750	2747
Sopot	1254	226	573	4313	100,2	15	425	424

a Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.

a Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 43. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W 2007 R. (dok.)**

Stan w dniu 31 III

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN 2007 (cont.)

As of 31 III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą (dok.) Natural persons conducting economic activity by section (cont.)						
	w tym of which						
	budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka, magazynowa i łączność transport, storage and communication	pośrednictwo finansowe financial intermediation	obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activity	działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała other community, social and personal service activities
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers						
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	21396	48660	8753	13990	8060	24443	6652
Podregion słupski <i>Subregion</i>	4062	11700	2766	2727	1495	4262	1413
Powiaty: Powiats:							
bytowski	629	1316	130	304	131	373	155
chojnicki	772	1884	173	367	185	678	223
człuchowski	450	1356	140	259	159	432	130
lęborski	748	1988	1014	369	180	590	235
słupski	574	1851	800	476	226	572	215
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:							
Słupsk	889	3305	509	952	614	1617	455
Podregion gdański <i>Subregion</i>	10376	19495	4073	4959	2580	7287	2408
Powiaty: Powiats:							
gdański	1119	1952	147	718	292	878	239
kartuski	1530	1789	194	517	192	647	233
kościerski	689	959	123	291	109	306	138
kwidzyński	541	1565	123	518	234	812	175
malborski	478	1340	97	267	231	552	159
nowodworski	284	765	567	130	83	261	106
pucki	683	1474	1910	381	154	466	206
starogardzki	1200	2979	199	563	309	724	319
sztumski	358	682	51	124	133	315	62
tczewski	1080	2267	195	516	299	846	242
wejherowski	2414	3723	467	934	544	1480	529
Podregion Gdańsk-Gdynia- -Sopot <i>Subregion</i>	6958	17465	1914	6304	3985	12894	2831
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:							
Gdańsk	4137	10376	1074	3667	2255	7421	1651
Gdynia	2408	6084	695	2243	1464	4471	957
Sopot	413	1005	145	394	266	1002	223

a Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.

a Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 44. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH WEDŁUG RODZAJÓW W OKRESIE I-III 2007 R.

ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS BY TYPE OF CRIME IN PERIOD I-III 2007

POWIATY POWLATS	Ogółem Grand total	O charakterze kryminalnym Criminal							Gospo- darcze Commer- cial	Drogowe Road	Inne Others
		razem total	w tym of which								
			zabój- stwa homicides	uszczer- bek na zdrowiu damage to health	bójki i pobicia violence and assault	kradzież rozbójnik- cza, roz- bój, wy- muszenie theft with assault, violence and cri- minal co- ercion	kradzież z włama- niem impudent theft with burglary	kradzież cudzej rzeczy property theft			
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	18686	12736	6	273	192	398	2535	3433	3211	2225	514
Podregion słupski Subregion	4251	2867	-	52	77	70	524	586	557	648	179
Powiaty: Powiats:											
bydowski	781	581	-	9	23	3	74	70	96	70	34
chojnicki	543	361	-	11	14	6	54	79	42	126	14
człuchowski	295	193	-	4	6	6	44	30	14	63	25
łęborski	536	398	-	11	5	18	86	102	28	91	19
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:											
Słupsk ^a	2096	1334	-	17	29	37	266	305	377	298	87
Podregion gdański Subregion	7358	4503	4	130	71	128	809	1018	1414	1233	208
Powiaty: Powiats:											
gdański	660	520	-	10	3	28	97	130	30	101	9
kartuski	694	368	-	10	3	7	79	101	132	153	41
kościerski	575	231	-	3	1	1	61	62	249	84	11
kwidzyński	419	288	-	12	1	7	59	70	23	91	17
malborski	761	382	-	14	13	3	57	85	269	102	8
nowodworski	252	130	-	3	1	3	28	39	14	100	8
pucki	693	413	-	14	8	4	56	64	127	117	36
starogardzki	743	475	1	13	6	13	140	115	146	104	18
sztumski	393	252	1	6	1	4	34	27	41	88	12
tczewski	1099	738	-	15	17	33	104	147	219	113	29
wejherowski	1069	706	2	30	17	25	94	178	164	180	19
Podregion Gdańsk-Gdynia- -Sopot Subregion	7077	5366	2	91	44	200	1202	1829	1240	344	127
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:											
Gdańsk	4843	3488	1	61	35	129	860	1156	1089	192	74
Gdynia	1751	1501	1	26	6	57	293	522	118	92	40
Sopot	483	377	-	4	3	14	49	151	33	60	13

^a Łącznie z powiatem słupskim.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Gdańsku.

^a Including słupsk powiat.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Gdańsk.

TABL. 45. WSKAŹNIK WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH WEDŁUG RODZAJÓW W OKRESIE I-III 2007 R.
 RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS IN CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS BY TYPE OF CRIME IN PERIOD I-III 2007

POWIATY POWIATS	Ogółem <i>Grand total</i>	O charakterze kryminalnym <i>Criminal</i>							Gospo- darcze <i>Commer- cial</i>	Drogowe <i>Road</i>	Inne <i>Others</i>
		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>								
			zabój- stwa <i>homicides</i>	uszczer- bek na zdrowiu <i>damage to health</i>	bójki i pobicia <i>violence and assault</i>	kradzież rozbójnik- cza, roz- bój, wy- muszenie <i>theft with assault, violence and cri- minal co- ercion</i>	kradzież z włա- maniem <i>impudent theft with burglary</i>	kradzież cudzej rzeczy <i>property theft</i>			
w % <i>in %</i>											
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	65,1	50,8	85,7	88,3	75,5	49,4	22,2	25,0	94,6	99,1	93,4
Podregion słupski: Subregion:											
Powiaty: Powiats:											
bytowski	91,5	88,6	-	88,9	87,0	66,7	59,7	74,6	100,0	100,0	100,0
chojnicki	77,4	68,0	-	100,0	100,0	66,7	46,9	31,3	92,9	97,6	100,0
człuchowski	72,0	58,5	-	100,0	100,0	16,7	15,9	30,0	92,9	98,4	100,0
łęborski	60,2	48,8	-	83,3	100,0	50,0	11,5	24,0	78,6	100,0	84,2
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:											
Słupsk ^a	78,2	67,8	-	94,1	86,2	73,0	43,7	48,7	95,8	98,7	95,4
Podregion gdański: Subregion:											
Powiaty: Powiats:											
gdański	59,9	50,3	-	100,0	33,3	89,3	13,3	20,6	86,7	99,0	88,9
kartuski	72,3	50,8	-	90,0	66,7	57,1	13,9	31,9	95,5	99,3	97,6
kościerski	83,4	58,8	-	100,0	100,0	100,0	33,3	46,8	100,0	100,0	100,0
kwidzyński	61,5	48,5	-	91,7	100,0	28,6	21,7	20,0	56,5	100,0	88,2
malborski	87,6	77,8	-	100,0	76,9	100,0	56,1	62,4	97,0	99,0	87,5
nowodworski	74,7	55,0	-	100,0	100,0	100,0	51,7	33,3	85,7	99,0	75,0
pucki	81,1	69,9	-	92,9	100,0	50,0	19,6	35,7	96,1	100,0	97,2
starogardzki	73,1	59,6	100,0	92,3	66,7	61,5	58,5	33,9	96,6	99,0	94,4
sztumski	84,6	78,0	100,0	83,3	0,0	50,0	40,0	32,1	87,8	100,0	100,0
tczewski	79,3	70,4	-	86,7	64,7	91,4	33,3	50,3	98,6	99,1	96,6
wejherowski	72,4	59,3	100,0	90,0	58,8	60,0	39,1	27,5	98,2	99,4	94,7
Podregion Gdańsk-Gdynia- -Sopot: Subregion:											
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:											
Gdańsk	47,1	28,9	0,0	86,9	60,0	25,4	5,3	10,3	94,4	97,9	86,5
Gdynia	42,5	35,3	100,0	65,4	33,3	35,6	6,1	18,1	73,1	98,9	92,5
Sopot	50,6	38,4	-	75,0	100,0	42,9	4,1	8,6	93,9	98,3	76,9

^a Łącznie z powiatem słupskim.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Gdańsku.

^a Including słupsk powiat.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Gdańsk.

TABL. 46. WYPADKI DROGOWE W OKRESIE I-III 2007 R.

ROAD TRAFFIC ACCIDENTS IN PERIOD I-III 2007

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Wypadki drogowe Road traffic accidents		Ofiary wypadków Road traffic casualties			
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A	zabici fatalities	ranni injured
					w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	629	128,4	856	128,5	32	824
Podregion słupski <i>Subregion</i>	134	124,1	190	134,8	3	187
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
bytowski	16	100,0	21	95,5	-	21
chojnicki	44	209,5	69	230,0	3	66
człuchowski	12	120,0	19	135,7	-	19
lęborski	10	76,9	11	73,3	-	11
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>						
Słupsk ^a	52	108,3	70	116,7	-	70
Podregion gdański <i>Subregion</i>	315	152,9	455	152,2	23	432
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
gdański	34	154,5	48	129,7	1	47
kartuski	60	193,5	88	191,3	5	83
kościerski	24	200,0	35	159,1	-	35
kwidzyński	21	262,5	32	228,6	-	32
malborski	10	62,5	12	63,2	-	12
nowodworski	7	233,3	11	137,5	-	11
pucki	21	262,5	32	355,6	2	30
starogardzki	29	111,5	46	139,4	2	44
sztumski	15	166,7	21	190,9	-	21
tczewski	48	117,1	71	116,4	6	65
wejherowski	46	153,3	59	151,3	7	52
Podregion Gdańsk-Gdynia- -Sopot	180	102,3	211	93,4	6	205
<i>Subregion</i>						
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>						
Gdańsk	118	94,4	134	80,2	4	130
Gdynia	48	111,6	61	119,6	2	59
Sopot	14	175,0	16	200,0	-	16

a Łącznie z powiatem słupskim.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Gdańsku.

a Including słupsk powiat.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Gdańsk.

PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE BASIC DATA FOR POLAND

TABL. 47. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE
SELECTED INDICATORS FOR POLAND

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Produkt Krajowy Brutto ^a Gross Domestic Product ^a		Stopa bezrobocia rejestro- wanego ^{bc} w % Registered unemploy- ment rate ^{bc} in %	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia Average monthly wages and salaries							
	ogółem total	w tym wartość dodana brutto of which gross value added		w gospodarce narodowej ^a in national economy ^a				w sektorze przedsiębiorstw in enterprise sector			
				brutto gross		brutto bez wypłat z zysku gross exclusive payment from profit		brutto gross		brutto bez wypłat z zysku gross exclusive payment from profit	
				w zł in zł	B	w zł in zł	B	w zł in zł	B	w zł in zł	B
2005 I–XII	103,5 ^d	103,3 ^d	17,6	2360,62 ^d	x	2325,68 ^d	x	2515,85	x	2509,26	x
2006 I–XII	105,8 ^d	105,8 ^d	14,9	2477,23 ^d	x	2441,81 ^d	x	2643,92	x	2637,72	x
2005 I–III	102,4	102,4	19,2	2415,45	100,4	2291,61	95,3	2425,24	95,2	2422,91	95,2
IV–VI	103,0	103,1	18,0	2318,53	96,0	2311,83	100,9	2470,30	101,9	2459,88	101,5
VII–IX	104,1	103,6	17,6	2347,24	101,2	2339,92	101,2	2495,64	101,0	2483,39	101,0
X–XII	104,5	103,9	17,6	2528,62	107,7	2526,84	108,0	2670,54	107,0	2669,18	107,5
2006 I–III	105,2	105,0	17,8	2530,18	100,1	2403,19	95,1	2539,55	95,1	2537,21	95,1
IV–VI	105,5	105,8	15,9	2427,27	95,9	2421,66	100,8	2582,33	101,7	2575,17	101,5
VII–IX	105,8	105,7	15,2	2464,66	101,5	2455,04	101,4	2627,53	101,8	2613,38	101,5
X–XII	106,4	106,6	14,9	2662,51	108,0	2660,54	108,4	2822,51	107,4	2821,36	108,0
2007 I–III	•	•	14,4	•	•	•	•	2737,78	97,0	2734,41	96,9
2006 III	105,2	105,0	17,8	2530,18	100,1	2403,19	95,1	2613,67	103,5	2608,77	103,3
IV	•	•	17,2	•	•	•	•	2570,05	98,3	2567,27	98,4
V	•	•	16,5	•	•	•	•	2549,70	99,2	2541,79	99,0
VI	105,5	105,8	15,9	2427,27	95,9	2421,66	100,8	2624,93	103,0	2615,18	102,9
VII	•	•	15,7	•	•	•	•	2647,80	100,9	2617,84	100,1
VIII	•	•	15,5	•	•	•	•	2611,93	98,9	2603,18	99,4
IX	105,8	105,7	15,2	2464,66	101,5	2455,04	101,4	2611,16	100,0	2608,78	100,2
X	•	•	14,9	•	•	•	•	2657,99	101,8	2657,58	101,9
XI	•	•	14,8	•	•	•	•	2759,65	103,8	2757,59	103,8
XII	106,4	106,6	14,9	2662,51	108,0	2660,54	108,4	3027,51	109,7	3026,67	109,8
2007 I	•	•	15,1	•	•	•	•	2663,55	88,0	2661,24	87,9
II	•	•	14,9	•	•	•	•	2687,48	100,9	2686,12	100,9
III	•	•	14,4	•	•	•	•	2852,71	106,1	2846,30	106,0

a Dane kwartalne; patrz uwagi ogólne pkt 15. b Stan w końcu okresu. c Udział bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo. d Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

a Quarterly data; see general notes item 15. b End of period. c Ratio of unemployed persons to the economically active civil population. d Data covers complete statistical population.

TABL. 47. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)
 SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS	Wskaźnik cen Price indices								
	towarów i usług konsumpcyjnych ^a of consumer goods and services ^a			produkcji sprzedanej przemysłu ^b of sold production of industry ^b					
				ogółem total			górnictwo mining and quarrying		
	A	B	C	A	B	C	A	B	C
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100									
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100									
C – grudzień roku poprzedniego = 100 December of previous year = 100									
2005 I–XII	102,1	x	100,5	100,7	x	•	105,6	x	•
2006 I–XII	101,0	x	101,0	102,3	x	•	115,9	x	•
2005 I–III	103,6	100,3	100,1	103,3	98,9	•	110,0	102,0	•
IV–VI	102,3	100,6	100,7	100,1	100,9	•	103,7	101,3	•
VII–IX	101,6	99,8	100,5	99,8	100,2	•	103,0	100,3	•
X–XII	101,1	100,4	100,9	99,6	99,6	•	106,1	102,4	•
2006 I–III	100,6	100,0	100,1	100,6	99,9	•	107,2	103,1	•
IV–VI	100,8	100,9	101,0	102,3	102,6*	•	118,3	111,8	•
VII–IX	101,4	100,2	101,2	103,5	101,4	•	122,5	103,9	•
X–XII	101,3	100,3	101,5	102,8	98,9	•	115,5*	96,5	•
2007 I–III	102,0	100,7	100,7	103,3	100,5	•	108,8	97,1	•
2006 III	100,4	99,9	100,1	100,9	100,7	100,8	109,2	101,9	104,0
IV	100,7	100,7	100,8	101,7	101,5	102,3	116,3	107,2	111,5
V	100,9	100,5	101,3	102,3	100,4	102,8	121,1	104,2	116,2
VI	100,8	99,7	101,0	103,0	100,9	103,7	117,4	98,8	114,8
VII	101,1	100,0	101,0	103,5	100,7	104,4	121,4	103,5	118,9
VIII	101,6	100,3	101,3	103,3	99,9	104,3	122,2	99,3	118,0
IX	101,6	100,2	101,5	103,6	100,0	104,3	124,0	100,8	119,0
X	101,2	100,1	101,6	103,2	99,5	103,8	121,5	99,4	118,3
XI	101,4	100,0	101,6	102,5	99,3	103,1	114,4	96,7	114,4
XII	101,4	99,8	101,4	102,6	99,5	102,6	110,7	96,8	110,7
2007 I	101,6	100,4	100,4	103,1	100,6	100,6	110,2	99,9	99,9
II	101,9	100,3	100,7	103,5	100,3	100,9	108,4	99,9	99,9
III	102,5	100,5	101,1	103,3	100,5	101,5	108,0	101,7	101,5

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 17. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16.

a See methodological notes item 17. b See methodological notes item 16.

TABL. 47. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)

SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100 C – grudzień roku poprzed- niego = 100 December of previous year = 100	Wskaźnik cen (dok.) Price indices (cont.)									Średnia cena skupu za 1 dt w zł Average procurement price per 1 dt in zł	
	produkcji sprzedanej przemysłu ^a (dok.) of sold production of industry ^a (cont.)						produkcji budowlano- -montażowej ^a of construction and assembly production ^a				
	przetwórstwo przemysłowe manufacturing			wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas, water supply							
	A	B	C	A	B	C	A	B	C	żyta rye	pszenicy wheat
2005 I–XII	99,7	x	•	103,8	x	•	103,1	x	•	27,64	36,69
2006 I–XII	100,7	x	•	106,3	x	•	102,9	x	•	38,52*	44,76*
2005 I–III	102,7	98,1	•	102,8	102,3	•	104,7	100,4	•	30,37	40,43
IV–VI	99,3	100,9	•	103,1	100,6	•	103,0	100,7	•	29,40 ^b	38,95 ^b
VII–IX	98,8	100,1	•	104,2	101,2	•	102,3	100,7	•	27,88 ^c	36,99 ^c
X–XII	98,3	99,2	•	105,0	100,9	•	102,3	100,5	•	27,64 ^d	36,69 ^d
2006 I–III	99,3	99,1	•	106,2	103,4	•	102,2	100,3	•	33,81	38,50
IV–VI	100,4	102,1	•	107,4	101,8	•	102,3	100,8	•	34,75 ^b	39,56 ^b
VII–IX	101,6	101,3	•	106,3	100,1	•	103,0	101,3	•	35,52 ^c	42,52 ^c
X–XII	101,3*	98,9*	•	105,4	100,0	•	104,1	101,6	•	37,73 ^d	36,69 ^d
2007 I–III	102,6	100,3	•	105,2	103,2	•	105,6	101,8	•	61,47	63,82
2006 III	99,5	100,8	100,1	106,0	100,1	103,4	102,2	100,2	100,4	35,85	39,09
IV	99,8	101,1	101,2	107,7	101,7	105,2	102,2	100,3	100,7	36,16	39,65
V	100,2	100,2	101,4	107,6	100,0	105,2	102,3	100,3	101,0	36,25	41,09
VI	101,3	101,1	102,6	107,1	100,1	105,3	102,5	100,4	101,4	34,26	41,90
VII	101,7	100,6	103,2	106,3	100,0	105,3	102,6	100,4	101,8	31,69	40,82
VIII	101,5	99,9	103,1	106,3	100,0	105,4	102,9	100,5	102,3	35,88	43,51
IX	101,7	99,9	103,0	106,2	100,0	105,4	103,4	100,7	103,0	42,56	49,38
X	101,5	99,5	102,4	105,4	100,0	105,4	103,9	100,6	103,6	47,33	50,37
XI	101,1	99,5	101,9	105,4	100,0	105,4	104,1	100,3	103,9	48,76	53,58
XII	101,5	99,6	101,5	105,4	100,0	105,4	104,3	100,4	104,3	50,98	57,25
2007 I	102,3	100,3	100,3	105,1	103,1	103,1	104,8	100,5	100,5	60,48	63,05
II	102,9	100,3	100,7	105,2	100,0	103,1	105,6	100,8	101,3	62,70	64,67
III	102,6	100,5	101,2	105,2	100,1	103,2	106,5	101,0	102,3	60,84	63,45

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16. b Za okres I–VI. c Za okres I–IX. d Za okres I–XII.

a See methodological notes item 16. b For I–VI period. c For I–IX period. d For I–XII period.

TABL. 47. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (dok.)

SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Dynamika produkcji sprzedanej ^a <i>Indices of sold production ^a</i>				Dynamika nakładów inwestycyjnych ^b <i>Indices of investment outlays ^b</i>	Wynik budżetu państwa ^b w mln zł <i>State budget in balance ^b 10 ⁶ zł</i>
	przemysłu ^c <i>industry ^c</i>		budowlano-montażowej <i>construction and assembly</i>			
	A	B	A	B	A	
2005 I–XII	103,7 ^d	x	108,0 ^d	x	107,7 ^d	-28360,7
2006 I–XII	111,8	x	117,5	x	•	-25084,1
2005 I–III	100,7	92,5	x	x	x	-12725,7
IV–VI	102,3	106,3	x	x	103,4	x
VII–IX	104,5	101,5	x	x	106,7	x
X–XII	108,4	108,7	x	x	108,1	x
2006 I–III	112,4	95,9	x	x	x	-9275,4
IV–VI	112,1	105,9	x	x	115,6	x
VII–IX	112,3	101,7	x	x	119,8	x
X–XII	110,8*	107,2	x	x	119,2	x
2007 I–III	113,0	97,8	x	x	x	-4842,4
2006 III	116,4	116,4	115,5	134,0	•	-9275,4
IV	105,7	90,4	104,1	112,4	•	-10070,2
V	119,1	107,3	113,4	133,3	•	-14717,9
VI	112,2	102,6	115,7	124,6	115,6	-17694,2
VII	114,3	93,8	104,9	88,8	•	-15543,4
VIII	112,6	102,4	115,3	112,3	•	-14482,5
IX	111,6	109,2	121,0	118,9	119,8	-14610,2
X	114,8	104,3	128,7	110,9	•	-16636,7
XI	112,0	97,3	123,3	78,6	•	-18580,5
XII	105,9	93,3	117,9	144,8	119,2	-25084,1
2007 I	115,4	100,2	160,5	37,9	•	3144,1
II	113,0	97,9	156,7	110,5	•	-2992,3
III	111,3	114,7	139,1	119,0	•	-4842,4

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24. b Dane za okresy narastające. c Patrz uwagi ogólne pkt 8. d Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

a See methodological notes item 24. b Data on accrued base. c See general notes item 8. d Data covers complete statistical population.

TABL. 48. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH**
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ludność – stan w dniu 31 XII 2006 r. <i>Population – as of 31 XII 2007</i>			Bezrobotni zarejestrowani – stan w końcu marca 2007 r. <i>Unemployed persons, registered – end of March 2007</i>			Udział osób bez prawa do zasiłku w ogólnej liczbie bezrobot- nych w % <i>Share of people without the right to benefits in the total number of unemployed in %</i>	Liczba za- rejestrowa- nych bezro- botnych na 1 ofertę pracy w końcu marca 2007 r. <i>Number of unemployed persons, registered per 1 job advertise- ment in the end of March 2007</i>	Bezrobotni <i>Unemployed persons</i>	
	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	ogółem <i>total</i>	w % cywilnej ludności aktywnej zawodowo ^a <i>in % of civil economy- cally active population ^a</i>	nowo zarejestro- wani <i>newly registered</i>			wyreje- strowani <i>outflow</i>	
	w tys. <i>10³</i>				XII 2006 = = 100				w marcu 2007 r. – w tys. <i>in March 2007 - 10³</i>	
POLSKA <i>POLAND</i>	38125,5	23368,9	14756,6	2232,5	96,7	14,4	86,5	35,0	186,0	284,7
Dolnośląskie	2882,3	2042,7	839,7	174,0	93,8	15,8	85,3	20,0	17,1	26,0
Kujawsko-pomorskie	2066,4	1267,3	799,1	154,7	96,7	18,7	84,0	32,0	13,4	20,3
Lubelskie	2172,8	1013,0	1159,7	139,3	98,3	15,2	91,5	77,0	9,8	14,3
Lubuskie	1008,5	645,6	363,0	69,9	96,0	18,5	83,6	46,0	7,4	11,2
Łódzkie	2566,2	1657,3	908,9	158,7	98,7	14,5	85,7	26,0	13,7	20,3
Małopolskie	3271,2	1618,1	1653,1	141,0	97,0	11,0	87,9	24,0	10,6	17,1
Mazowieckie	5171,7	3346,7	1825,0	278,2	97,4	11,5	86,7	43,0	20,2	30,0
Opolskie	1041,9	547,8	494,1	56,9	94,7	15,5	86,7	31,0	5,0	8,4
Podkarpackie	2097,6	849,9	1247,6	141,2	97,2	16,0	89,1	87,0	9,7	16,4
Podlaskie	1196,1	711,6	484,5	60,2	97,5	13,0	89,4	68,0	5,1	8,4
Pomorskie	2203,6	1477,3	726,3	121,2	96,2	14,9	83,4	28,0	10,4	15,5
Śląskie	4669,1	3666,1	1003,1	221,4	96,3	12,3	88,8	23,0	21,4	29,9
Świętokrzyskie	1279,8	579,8	700,0	96,7	97,3	17,3	88,7	108,0	6,6	10,4
Warmińsko-mazurskie	1426,9	855,9	570,9	122,3	95,9	22,8	81,7	99,0	9,6	16,8
Wielkopolskie	3378,5	1921,5	1457,0	161,7	95,6	11,3	85,9	28,0	14,8	22,9
Zachodniopomorskie	1692,8	1168,3	524,6	135,1	97,3	21,1	84,4	42,0	11,1	16,9

^a Szacowanej na koniec każdego miesiąca.

^a Estimated as of the end of each month.

TABL. 48. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ceny wybranych produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwane przez rolników na targowiskach w marcu 2007 r. <i>Market-place prices of selected agricultural products and livestock in March 2007</i>							
	ziarno pszenicy <i>wheat grain</i>		ziarno żyta <i>rye grain</i>		ziemniaki <i>potatoes</i>		prosię na chów <i>piglet</i>	
	w zł za 1 dt <i>in zł per dt</i>	III 2006 = 100	w zł za 1 dt <i>in zł per dt</i>	III 2006 = 100	w zł za 1 dt <i>in zł per dt</i>	III 2006 = 100	w zł za 1 szt <i>in zł per head</i>	III 2006 = 100
POLSKA	73,71	162,9	65,03	179,6	125,04	151,7	80,05	66,8
<i>POLAND</i>								
Dolnośląskie	80,00	160,0	60,00	171,4	144,77	156,5	92,00	x
Kujawsko-pomorskie	67,33	153,0	61,18	x	143,69	148,0	72,44	62,0
Lubelskie	68,65	180,4	63,30	220,9	90,65	124,4	66,09	61,5
Lubuskie	75,63	145,9	70,63	133,3	146,67	208,9	102,50	77,7
Łódzkie	75,39	168,8	69,69	206,1	133,08	153,4	77,95	62,5
Małopolskie	75,57	162,1	68,35	166,1	113,88	157,3	93,54	71,3
Mazowieckie	74,89	170,7	64,11	192,3	120,46	135,7	70,42	57,5
Opolskie	•	x	•	x	147,06	168,1	66,00	62,4
Podkarpackie	77,93	164,5	60,50	187,0	109,44	130,7	79,82	75,9
Podlaskie	73,37	164,7	62,08	211,7	112,45	159,7	81,63	66,3
Pomorskie	71,54	140,9	62,50	147,3	145,83	189,5	90,00	81,2
Śląskie	77,70	150,0	67,45	140,1	136,81	159,5	103,33	77,0
Świętokrzyskie	72,21	177,9	63,25	191,7	97,84	140,3	68,27	59,9
Warmińsko-mazurskie	67,85	162,6	49,30	172,7	107,65	132,6	120,29	92,3
Wielkopolskie	76,07	168,2	69,11	183,5	142,55	157,8	81,41	63,7
Zachodniopomorskie	60,80	127,8	50,50	151,0	145,86	195,4	93,00	93,9

TABL. 48. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zwierzęta gospodarskie – stan <i>Livestock</i>			
	w grudniu 2006 r. <i>in December 2006</i>		w końcu marca 2007 r. <i>end of March 2007</i>	
	bydło <i>cattle</i>		trzoda chlewna <i>pigs</i>	
	razem <i>total</i>	w tym krowy <i>of which cows</i>	razem <i>total</i>	w tym lochy na chów <i>of which sows for breeding</i>
	w tys. szt <i>10³ heads</i>			
POLSKA <i>POLAND</i>	5281,0	2683,8	18813,0	1786,4
Dolnośląskie	106,2	47,1	437,8	51,8
Kujawsko-pomorskie	409,2	160,2	2344,8	227,5
Lubelskie	377,0	214,3	1289,9	124,5
Lubuskie	64,9	27,1	228,9	22,1
Łódzkie	430,8	228,6	1465,9	136,6
Małopolskie	220,8	135,8	495,8	55,4
Mazowieckie	944,0	545,2	2014,4	193,4
Opolskie	119,7	48,8	713,8	66,9
Podkarpackie	145,8	105,5	300,8	26,8
Podlaskie	752,2	422,6	872,7	83,7
Pomorskie	187,2	78,0	1008,8	98,0
Śląskie	118,4	57,2	381,6	36,3
Świętokrzyskie	161,4	83,5	485,6	56,6
Warmińsko-mazurskie	408,2	197,0	832,0	88,2
Wielkopolskie	731,0	288,5	5433,3	469,1
Zachodniopomorskie	104,2	44,4	506,9	49,5

TABL. 48. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	I-III 2007									
	przemysł ^a industry ^a						budownictwo construction			
	produkcja sprzedana sold production		przeciętne zatrudnienie average paid employment		przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto average monthly gross wages and salaries		produkcja sprzedana sold production		przeciętne zatrudnienie average paid employment	
	w mln zł 10 ⁶ zł	I-III 2006 = 100	w tys. 10 ³	I-III 2006 = 100	w zł in zł	I-III 2006 = 100	w mln zł 10 ⁶ zł	I-III 2006 = 100 b	w tys. 10 ³	I-III 2006 = 100
POLSKA	198902,2	113,0	2542	103,2	2777,98	108,3	17549,7	152,8	341	108,7
<i>POLAND</i>										
Dolnośląskie	17070,8	117,2	210	104,6	2970,24	112,4	1221,4	174,8	22	110,3
Kujawsko-pomorskie	8686,0	111,2	133	104,2	2439,94	109,9	560,3	159,4	15	110,1
Lubelskie	4569,2	117,0	83	100,5	2358,17	111,0	392,7	212,0	13	114,4
Lubuskie	4471,4	118,3	67	110,7	2291,65	108,1	228,9	149,0	6	112,4
Łódzkie	9683,5	114,6	171	102,6	2363,48	108,8	609,7	140,0	18	116,5
Małopolskie	12627,1	116,3	177	104,1	2704,58	109,8	1354,6	154,7	30	108,9
Mazowieckie	42413,6	106,9	345	103,5	3354,00	107,2	6083,6	153,6	67	107,4
Opolskie	4790,2	113,3	61	102,9	2589,97	109,3	350,8	169,4	6	110,5
Podkarpackie	6901,4	113,0	130	104,7	2319,06	109,0	518,1	179,5	14	116,2
Podlaskie	3164,4	115,5	47	99,5	2411,27	110,4	426,4	179,5	7	108,5
Pomorskie	11325,9	113,1	145	104,3	2843,72	110,5	885,9	142,8	19	110,5
Śląskie	37018,1	114,3	440	101,1	3244,30	105,7	2037,4	142,8	55	105,2
Świętokrzyskie	4392,7	126,2	64	105,1	2482,29	108,5	283,7	164,0	8	108,8
Warmińsko-mazurskie	4498,9	123,9	81	104,5	2222,26	107,6	374,9	140,2	12	113,7
Wielkopolskie	21870,2	106,8	301	102,9	2516,92	108,4	1715,4	138,9	35	104,5
Zachodniopomorskie	5418,8	117,2	88	101,7	2473,80	109,6	506,1	136,1	12	105,5

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

b Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

a See general notes item 8.

b Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 48. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	I-III 2007		Mieszkania oddane do użytkowania w okresie I–III 2007 r. <i>Dwellings completed in the period I–III 2007</i>					
	budownictwo (dok.) <i>construction (cont.)</i>		mieszkania <i>dwellings</i>			powierzchnia użytkowa mieszkań <i>usable floor area</i>		
	przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto <i>average monthly gross wages and salaries</i>		ogółem <i>total</i>		w tym budownictwo indywidualne <i>of which private construction</i>	ogółem <i>total</i>		w tym budownictwo indywidualne <i>of which private construction</i>
	w zł <i>in zł</i>	I-III 2006 = 100	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>	I-III 2006 = 100	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>	w tys. m ² 10 ³ m ²	I-III 2006 = 100	w tys. m ² 10 ³ m ²
POLSKA <i>POLAND</i>	2637,18	114,0	26738	94,5	15729	2996	105,9	2316
Dolnośląskie	2740,27	120,3	1280	65,6	837	150	85,3	124
Kujawsko-pomorskie	2222,35	110,7	1195	118,9	755	133	129,8	107
Lubelskie	2120,19	109,0	1452	130,0	836	152	135,6	117
Lubuskie	2202,56	116,5	729	95,5	495	75	99,2	62
Łódzkie	2188,24	114,5	1292	115,6	960	159	119,9	140
Małopolskie	2326,21	113,3	2469	48,6	1511	293	72,8	236
Mazowieckie	3637,90	113,7	6095	100,3	2597	625	106,9	395
Opolskie	2305,37	116,9	292	81,8	289	43	107,2	43
Podkarpackie	2132,25	112,3	1081	96,8	1039	145	114,2	142
Podlaskie	2583,71	111,7	583	98,6	438	82	114,6	75
Pomorskie	2724,88	118,7	2150	103,6	1185	230	115,9	170
Śląskie	2466,39	112,9	2288	115,0	1653	295	116,5	254
Świętokrzyskie	1958,20	116,1	393	106,2	375	49	119,5	48
Warmińsko-mazurskie	2172,36	114,2	954	92,5	479	91	99,6	67
Wielkopolskie	2507,90	115,6	3198	141,2	1746	342	123,3	256
Zachodniopomorskie	2350,27	113,4	1287	93,1	534	132	91,8	80

TABL. 48. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (dok.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Podmioty gospodarki narodowej ^a – stan w dniu 31 III 2007 r. <i>National economy entities ^a – as of 31 III 2007</i>										
	przedsiębiorstwa państwowe <i>state owned enterprises</i>	spółdzielnie <i>cooperatives</i>	spółki handlowe <i>commercial companies</i>								osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą ^b <i>natural persons conducting economic activity ^b</i>
			ogółem <i>grand total</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>	w tym <i>of which</i>						
					akcyjne <i>join-stock</i>		z ograniczoną odpowiedzialnością <i>limited liability</i>				
					razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		
						jednoosobowe Skarbu Państwa <i>sole-share holder of State Treasury</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>		jednoosobowe Skarbu Państwa <i>sole-share holder of State Treasury</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>	
POLSKA <i>POLAND</i>	878	18180	247150	58656	8651	348	1461	208494	249	56679	2748427
Dolnośląskie	32	1457	20385	5763	652	35	83	17575	25	5643	217616
Kujawsko-pomorskie	59	1033	9823	1532	338	16	40	8206	9	1478	146860
Lubelskie	34	1234	7397	895	254	12	24	5811	7	858	115487
Lubuskie	35	504	6402	2463	169	7	30	5596	8	2425	80280
Łódzkie	72	1027	11962	2411	430	21	59	9518	10	2331	188582
Małopolskie	71	1171	17633	3062	634	22	87	14022	23	2910	218443
Mazowieckie	188	3263	69693	21041	2588	63	652	61137	34	20232	443899
Opolskie	6	535	4669	1272	119	10	28	3905	13	1236	69602
Podkarpackie	9	778	6160	774	232	18	28	4703	13	732	107949
Podlaskie	22	522	3890	440	110	7	20	2812	2	414	70137
Pomorskie	30	1115	18735	3695	723	18	105	16433	10	3576	168563
Śląskie	105	1240	27164	4800	1017	58	128	22486	33	4633	321191
Świętokrzyskie	12	536	4219	534	229	19	22	3205	8	501	85258
Warmińsko-mazurskie	21	739	5277	886	141	8	8	4327	5	875	82087
Wielkopolskie	123	1831	21997	5225	750	18	115	18372	43	5021	270489
Zachodniopomorskie	59	1195	11744	3863	265	16	32	10386	6	3814	161984

^a Zarejestrowane w rejestrze REGON; dotyczy osób prawnych oraz jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej. ^b Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.

^a Registered in the REGON register; it refers to legal entities and independent organizational units without legal personality. ^b Excluding persons tending private farms in agriculture.